Фото reuters.com.

Віват, Юліє!

Уродженка Ковеля Юлія Ткач поборола всіх у Мінську

Україна здобула на Європейських іграх 16 золотих медалей. 6 із них — волинські!!!

с. 19

Четвер 4 липня 2019 року
№49-50 (16 540-16 541) Ціна 6 грн

Газета ВОЛИНЬ

volyn.com.ua | twitter.com/VolynNova | facebook.com/volyn.com.ua

«Пряма лінія»

«Якби ж ми діяли жорстко, порушників затримували б одразу», — переконаний головний волинський патрульний коп

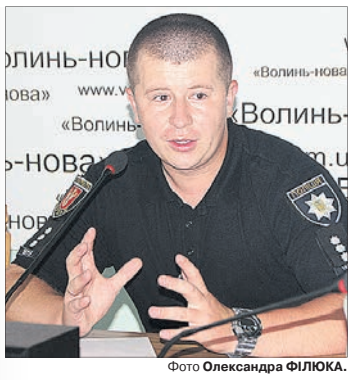


Фото Олександра ФІЛЮКА.

Новий начальник управління патрульної поліції у Волинській області Андрій Крутень (на фото) на «прямій лінії» в «Газеті Волинь» розповів, чому правоохоронці інколи ніяк не можуть «скрутити» порушника, як інспектори «захищають» громадян від електромагнітних хвиль і де поділися черги на посади в його відомстві

с. 6–7

Особливий випадок

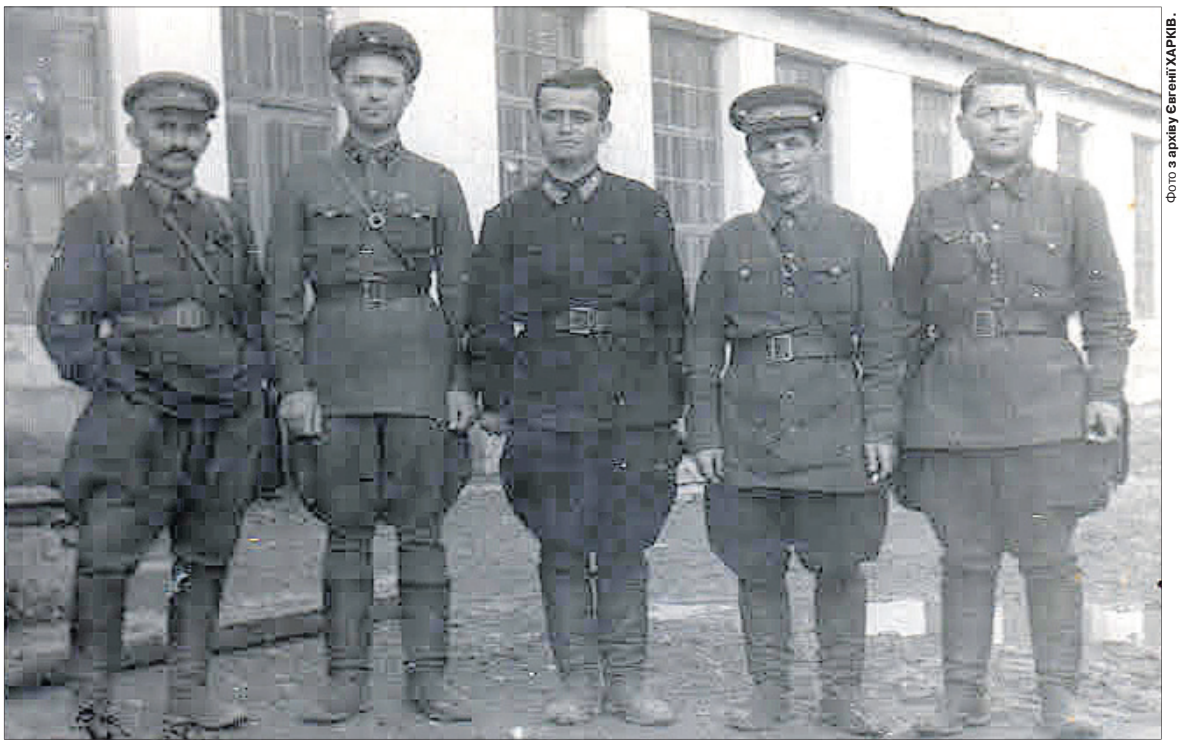


Фото з архіву Євгенії ХАРКІВ.

Рахім Дустов (перший ліворуч) у роки Другої світової.

Через 75 років після закінчення війни таджик Ділшод Мавлоні знайшов могилу діда в Берестечку

с. 20, 12

Р Е К Л А М А

ЧОМУ Я ОБИРАЮ ВОЛИНЬ?

Фото перс-служби Дмитра МАХОРТОВА.

Керівник київської юридичної компанії і громадської організації «Громадське обвинувачення» Дмитро Махортов (**на фото**) наводить свої аргументи, чому вирішив балотуватися до парламенту по округу № 23, до якого входять Камінь-Каширський, Ківерцівський, Любешівський та Маневицький райони

с. 8

Р Е К Л А М А

Отакої!

У Гощі на Рівненщині через нашестя білих американських метеликів (на фото) оголосили тижневий карантин. Упродовж семи днів біологічним препаратом інсектицидної дії «Актофіт» оброблятимуть зелені насадження на шести вулицях селища зранку або увечері та лише на територіях загального користування.

Вітаємо!

Сьогодні святкує 75-й день народження найкращий чоловік, люблячий тато, турботливий дідусь

Василь Якович НАУМУК

із села Лютка Старовижівського району.

Хай довгим і щасливим буде вік,
Хай радуга барвисто вас чарує.
Найкращий тато й чоловік,
За це життя вас щедро обдарує.
Від щирого серця бажаємо вам
Яскравих, веселих та радісних днів.
Хай поряд завжди будуть рідні люди.
Удача нехай супроводжує всюди.

З любов'ю дружина Ольга, дочка Світлана, син Сергій, невістка Мар'яна, онучки Євгенка та Марійка, сваха Лариса.

Р Е К Л А М А

■ Політика

Фото прес-служби партії «Європейська солідарність».

У Жидичинському монастирі, який п'ятому президенту показали владика Михаїл та духовенство Волинської єпархії ПЦУ, він уперше в житті бив у дзвони.

Петро Порошенко: «Від кожного з нас сьогодні залежить, в якій Україні будуть жити наші діти».

«За місяць вони хотіли перекреслити зроблене за 5 років. НІЧОГО НЕ ВИЙДЕ У П'ЯТОЇ КОЛОНИ!»

Візит Петра Порошенка на Волинь для патріотично налаштованих краян був довгоочікуваним і сповненим надії. Для тих, хто щодня із жахом спостерігає за подіями у державі, коли крок за кроком йде наступ на дорогі кожному українцеві речі — віру, мову, армію, — розгублені люди не завжди розуміють, чому це відбувається і що цьому можна протиставити. В такій атмосфері приїзд лідера партії «Європейська солідарність» та кандидатів у народні депутати від цієї політичної сили став насправді ковтком свіжого повітря. П'ятий президент України додав їм оптимізму та рішучості, пообіцявши, що його партія у парламенті буде боротися і з реваншистами Кремля, і з поплічниками Януковича

Наталка ЧОВНИК

«НЕ ДАМО УКРАЇНУ ПЕРЕТВОРИТИ НА УРСР!»

Петро Порошенко прибув на Волинь разом із членами своєї команди — легендарним генерал–лейтенантом, командувачем десантно–штурмових військ ЗСУ, Героєм України Михайлом Забродським, заступником міністра палива та енергетики Наталією Бойко, блогерами Андрієм Полтавою та Денисом П'ятигорцем. Цих людей він представляв громадам райцентрів області, наводячи про них багато фактів та не шкодуючи добрих слів. Пізніше у Луцьку до нього приєднаються спікер парламенту Андрій Парубій та дружина Марина із доньками та сином. Але це буде ввечері у замку Любарта, а перед тим на Петра Олексійовича чекатиме насичений день зустрічей і відвертих розмов у Горохові, Жидичині, Ківерцях.

У Горохів Петро Порошенко трохи запізнився, але одразу знайшов із людьми спільну мову, найперше нагадавши, що 27 червня — це особлива дата. П'ять років тому цього дня він підписав у Брюсселі Угоду про Асоціацію України й ЄС. Причому зробив це буквально через 20 днів після своєї інавгурації і саме тією ручкою, якою не скористався у Вільнюсі Янукович і яку йому вручила президент Литви Даля Грібаускайте. У 2013–му намагання цього втікача розвернути нашу державу в бік Росії призвело до того, що люди вийшли на Революцію гідності. І після неї п'ять років поспіль команда Порошенка зберігала напрям руху, заданий Майданом. У державі створено армію, якою пишається народ, єдину помісну церкву, нову українську школу, інклюзивну освіту, проведено декомунізацію, є всі умови для функціонування української мови.

— І поки ми забезпечували ці процеси: захищали державу, будували фундамент української ідентичності, створювали умови для інтеграції в ЄС та НАТО, п'ята колона Януковича, підтримана Кремлем, готувалася до реваншу, — підкреслив Порошенко. — Здавалося б, скільки часу пройшло від інавгурації нового Президента? Місяць. Але вже нещодавно Окружний адміністративний суд Києва, створений раніше Портновим і Януковичем, не реформований, бо відмовляється йти на кваліфікаційне оцінювання, прийняв рішення про скасування перейменування проспекту Московського на проспект Степана Бандери. Таким чином вони хочуть перекреслити декомунізацію. Якщо так піде далі, завтра вони й Україну перейменують на УРСР!

Порошенко нагадав про серію нещодавніх поразок української влади на міжнародній арені та в Раді Європи. Розповів про намагання регіоналів оскаржити в судах утворення помісної церкви, їхню спробу перекреслити аналогічним чином Закон про українську мову, нанести удар у спину нашій армії, намагаючись зменшити її чисельність та порушуючи кримінальні справи проти волонтерів. А поміж цим усім винести на референдум і запитати в народу про умови капітуляції перед Росією. «Вони у людей про це будуть питати!» — обурювався хитрою маніпуляцією п'ятий президент.

«БАЧУ ПО ВАШИХ ОЧАХ, ЩО ЗАРАЗ НА ЦІЙ ПЛОЩІ — НАША КОМАНДА»

У селі Жидичин Ківерцівського району на території чоловічого монастиря Святителя Миколая Чудотворця Петра Порошенка чекала місцева громада. Чоловіки, жінки та діти прийшли сюди, щоб зустрітися з експрезидентом і подякувати йому за довгоочікуваний Томос та узаконення української церкви. Зустрічали Порошенка митрополит Луцький і Волинський ПЦУ Михаїл та духовенство. Разом із ченцями монастиря він провів для Петра Олексійовича невелику екскурсію у храмі, обителі, що реставрується, та на дзвіниці. Тут Петро Олексійович не втримався і вдарив у церковні дзвони, назвавши це «набатом для України».

КАНДИДАТИ ВІД «ЄВРОПЕЙСЬКОЇ СОЛІДАРНОСТІ» ПО МАЖОРИТАРНИХ ОКРУГАХ ВОЛИНІ

№19 — Сергій ГРИГОРЕНКО
№20 — Іван МИРКА
№21 — Сергій КОШАРУК
№22 — Юрій МОКЛИЦЯ
№23 —Юрій СКОВОРОДА

— У Жидичині я вперше в житті бив у дзвони, — зізнався він потім на зустрічі у Ківерцях. — Робив це тому, що Україна зараз має об'єднатися і йти у битву. Бо тільки разом ми зможемо перемогти. Хто захистить церкву, як не наша команда? Хто захистить мову? Подано позов у Конституційний Суд для того, щоб анулювати цей закон, а я пишаюся тим, що підписав його, бо вперше за 27 років нам вдалося захистити мову — душу нашого народу.

Порошенко подякував волинянам за те, що разом із ним п'ять років будували Україну. Що в надзвичайно важливий час люди об'єдналися і врятували державу, зірвавши наміри Путіна створити Малоросію та Новоросію. Перекреслили його плани накинути на шию газовий зашморг та знищити армію. І що 21 квітня цього року віддали 4,5 мільйона голосів за майбутнє України, адже значна частина їх — волинські.

— У нас немає проблем, ми не програли, але точно знаємо, що можемо розраховувати на ці голоси, а зараз навіть більше, — продовжив Петро Порошенко. — Бачу по ваших очах, що на цій площі є наша команда. І я зроблю все, щоб нікому не було соромно за членів «Європейської солідарності». Сьогодні я тут не один, а з найкращими представниками нашої сотні — парламентського спецназу. У ньому є і досвідчені політики, такі як Андрій Парубій, Ірина Геращенко. І є нові, але важливі для України обличчя — генерал–лейтенант Михайло Забродський, Наталія Бойко, блогери Андрій Полтава та Денис П'ятигорець.

ХОЧЕШ У ЄС ТА НАТО? ГОЛОСУЙ ЗА «ЄВРОПЕЙСЬКУ СОЛІДАРНІСТЬ»!

Кульмінацією перебування Петра Порошенка на Волині стала зустріч команди «Європейської солідарності» з лучанами в замку Любарта. Древні мури цієї фортеці давно не бачили настільки поважних персон — людей, чию діяльність ми щодня спостерігаємо на екранах телевізорів: п'ятого президента України та голову Верховної Ради. Петро Порошенко прибув до замку з дружиною Мариною та дітьми — Сашею, Євгенією, Михайлом. До речі, вірна своїй темі інклюзивної освіти пані Марина Порошенко перед тим відвідала інклюзивно–ресурсний центр у селі Підгайці Луцького району, де поспілкувалася з його працівниками та батьками діток.

«П'ять років поспіль команда Порошенка зберігала напрям руху, заданий Майданом. У державі створено армію, якою пишається народ, єдину помісну церкву, нову українську школу, інклюзивну освіту, проведено декомунізацію, є всі умови для функціонування української мови.»

Майстерний оратор Порошенко змалював перед присутніми тривожні події останнього місяця. Він пригадав, як під час президентської кампанії попереджав про реванш, але йому відповідали з посмішкою, що це неможливо, що зміни незворотні. «Хто наважиться скасувати Бандеру і повернути Леніна?» — запитував він. А тим часом вже зроблено й те, й інше, і є намір провести скорочення Збройних сил та винести на референдум позиції щодо умов капітуляції України перед Росією.

— На мене в суд подали і порушили справу за те, що я дав наказ про контрнаступ у 2014 році — розповів Петро Порошенко. — Хоча внаслідок цього наказу Збройні сили України при активній і безпосередній участі генерала Михайла Забродського, якого ви зараз тут бачите, тоді командувача 95–ї бригади, а нині командувача десантно–штурмових військ, звільнили дві третини окупованого Донбасу: Маріуполь і Сєвєродонецьк, Лисичанськ і Слов'янськ, велику кількість сіл, і це є здобутки нашої армії та народу.

У цей момент серед глядачів почався рух і почулися крики «Іловайськ, Іловайськ». Їх вигукувало кілька молодиків, чия поведінка збоку виглядала, як зрежисована провокація. Порошенко не залишив цей випад без уваги, і не роздумуючи, сказав у відповідь:

— І оці люди на сьогоднішній день намагаються оббрехати нашу армію. Хоча вона героїчно прийняла бій із ворогом, що відбувся саме під Іловайськом. Але агресор перейшов кордон і вдарив нам у спину. І для того, щоб не покладати вину на Путіна, вони прибігли сюди і намагаються перекласти відповідальність на наші Збройні сили. Але ми не дамо їм цього зробити. Єдине, що вони шукають — щоб ми розкололися. Єдине, що потрібно Путіну, — чвара всередині країни. Але ніколи йому не добитися того, щоб наша армія і наша країна не змогла дати відсіч агресору, — грізно сказав Порошенко.

— Сьогодні найкращий час об'єднатися, збагнути всю небезпеку і загрозу, про яку ми раніше не підозрювали, — підтримав ці слова голова Верховної Ради Андрій Парубій. — Важко навіть уявити, що буде, коли вони отримають більшість у Верховній Раді України. Як голова парламенту можу сказати, що всі ключові рішення приймаються у ньому. Чому їм треба так швидко провести вибори? Тому що ТАМ буде найбільший механізм реваншу. За декілька тижнів від кожного з нас буде залежати, чи зможемо ми зупинити п'яту колону, яка йде різними угрупованнями, прихована в багатьох списках від Медведчуків до Вілкулів і Новинських. Від цієї нечисті, яка шипіла 5 років, але ховалася. Тепер вона повилазила. Їм зможе дати гідну відповідь тільки потужна українська сила. Бо коли буде у Верховній Раді бій, не піснями, не танцями його можна зупинити, а тільки дуже рішучою відсіччю всім тим мерзотникам, які планують реванш. Я можу вас запевнити, що наша команда є та сила, яка вже продемонструвала свою відданість Україні і здатна буде їх зупиняти.

— Стратегічні цілі «Європейської солідарності», яка йде у бюлетені під номером 10, дуже прості. Перше: завершення війни і мир, але не на умовах капітуляції, а на умовах звільнення української землі. Друге: членство в НАТО — безпека для держави в цілому і для кожного громадянина. Третє: членство в ЄС — добробут, верховенство права, демократія, свобода. Четверте: зростання економіки. Я пишаюся тим, що ми просунули Україну в рейтингу свободи бізнесу із 153 місця аж до 71, — сказав на завершення Петро Порошенко, після чого пролунав гімн Європейського Союзу та гучне «Дякую!» п'ятому президенту України. ■

Доброго дня вам, люди!

Ніч із 6 на 7 липня — свято Івана Купала.

5 ЛИПНЯ

Сонце (схід — 5.12, захід — 21.33, тривалість дня — 16.21).
Місяць у Леві. 3–4 дні Місяця.
Іменинники: Зінаїда, Юлія, Альбіна.

6 ЛИПНЯ

Сонце (схід — 5.13, захід — 21.33, тривалість дня — 16.20).
Місяць у Леві, Діві. 4–5 дні Місяця.
Іменинники: Артем, Герман, Антон, Марко.

7 ЛИПНЯ

Сонце (схід — 5.14, захід — 21.32, тривалість дня — 16.18).
Місяць у Діві. 5–6 дні Місяця.
Іменинники: Іван, Петро, Яків, Микита, Захар, Єлизавета, Михайло.

8 ЛИПНЯ

Сонце (схід — 5.15, захід — 21.31, тривалість дня — 16.16).
Місяць у Діві, Терезах. 6–7 дні Місяця.
Іменинники: Давид, Єфросинія, Денис, Костянтин.

9 ЛИПНЯ

Сонце (схід — 5.16, захід — 21.31, тривалість дня — 16.15).
Місяць у Терезах. 7–8 дні Місяця.
Іменинники: Петро, Павло, Тихін, Іван, Давид.

Вікно рубрики

А ви були на найвищій точці Волині? Краєвиди там — мальовничі!

Про це стверджує голова Горохівської районної державної адміністрації Юлія Гринчук, яка й показала, що волинська Говерла розташована біля села Брани

«Якщо поставити за ціль знайти найвище місце в області, то це можливо, але опитавши половину місцевого населення та взявши одного провідником. Тутешня місцевість варта уваги! Спробуйте знайти і ви. Квест забезпечений», — підписала очільниця райдержадміністрації світлину, зроблену на висоті 292 метри.

Фото Юлії ГРИНЧУК.

ДОВІДКА ГАЗЕТИ «ВОЛИНЬ»

Найвища точка нашої області розміщена в Горохівському районі, неподалік села Брани — 3,5 км на південний схід, 3 км на південь від села Борисковичі та 4 км на північ від Бужан. Розташована на Волинській височині, яка лежить у межах Волинської, Рівненської і північних частин Львівської та Хмельницької областей та частково Люблінського воєводства (Польща).

МАГНІТНІ БУРІ У ЛИПНІ

Перша дуже сильна буря очікується вже сьогодні, 4 липня. Крім цієї дати, складними стануть також 20, 25 і 29. Слабкі магнітні коливання припадуть на 7, 8, 12, 13, 16, 18, 21, 26, 28 липня.

Джерело: **stb.ua.**

Цитата дня

Найбільше бояться смерті ті, хто вмирає, так і не проживши повноцінно своє життя.

Ірвін ЯЛОМ, американський психотерапевт, професор Стенфордського університету.

Поверніть документи дитини, хворої на ДЦП

До редакції «Волині» звернулася жителька села Краснилівка Камінь-Каширського району Ілона Какалюк із проханням

Кость ГАРБАРЧУК

Жінка розповіла, що 14 червня поверталася зі столиці додому маршруткою «Київ — Луцьк» зі своєю 4-річною донькою Валентиною. Дитина хвора на ДЦП, і їй в інституті ортопедії й травматології вже зробили другу операцію. Всі документи — медичну картку дівчинки, свідоцтво про народження, рентгенівські знімки, а також 2 пари дитячого ортопедичного взуття та одяг Ілона поклала в чорну дорожню сумку, яку під час посадки в Києві водій поставив у багажник. Зі столиці відправилися о 12 годині дня. Під час руху троє чи четверо пасажирів виходили біля Рівного й, очевидно, хтось випадково взяв їхню валізу. Жінка просить повернути хоча б документи, це дуже важливо для лікування хворої дитини. На медичній картці записаний мобільний телефон Ілони Какалюк — **096 8070206.**

Зіпсовані помідори — для чоловіків?

Попросила 17-річного сина купити на ринку, що в центрі Нововолинська, томатів. Уточнила, що мають бути видовженими, такі привозять із Закарпаття

Роксолана ВИШНЕВИЧ

Коли хотіла помити їх для приготування салату — очам своїм не повірила: якого не візьмеш — або прим'ятий, або наполовину блідий, а два — підгнилі. Запитала сина, хто такі «гарні» вибирав. Каже, що продавчиня, яка нікому з покупців не дозволяла брати томати з ящика. Побачивши мою обурливу реакцію, він запитав: «Підеш здавати?» «Ні, підеш ти, щоб наступного разу дивився, що тобі кладуть у торбинку», — відповіла я.

Син повернувся з переможним виглядом, сказав, що нелегко було в словесному поєдинку з продавщинею перемогти. Більше того, коли господиня овочевої ятки переважила повернуте, то назвала меншу суму. «Ви ж мені пропонували заплатити більшу!», — змушений був емоційно пояснювати. Лише тоді вона, невдоволена, кинула на прилавок гроші.

До речі, найбільш неякісні овочі та фрукти чомусь завжди з ринку приносять чоловіки. Випадковість? Якщо так, то останнім часом продуктові запаси для сім'ї доведеться робити самій.

«Знову хочу у Відень, але жуки не пускають»

У п'ятницю наприкінці робочого дня молода елегантна дама з невеликою дорожньою сумкою на автостанції в Луцьку намагається втиснутися в переповнений автобус, який відправляється до Маневичів

Костянтин МОРОЗ

Водій, побачивши, що вона може залишитися на платформі, цікавиться:

— Шановна, ви куди хочете?

— Хочу у Відень, але мушу їхати у Тростянець, — не розгубилася пані, звернувшись до пасажирів: — Люди добрі, якщо я сьогодні не приїду, то жук доїсть картоплю, а мене свекруха з'їсть…

Після цієї репліки в салоні відразу знайшлося місце для наполегливої жінки, яка так рвалася боротися з «колорадами».

Погода

За прогнозом чергового синоптика Волинського обласного гідрометеоцентру Світлани Дриганюк, **5 липня — хмарно з проясненнями, місцями короткочасний дощ.** Вітер західний, 5—10 метрів за секунду. Температура повітря вночі — 6—11, удень — 20—25 градусів тепла. **6-го — хмарна погода з проясненнями, вдень – короткочасний дощ.** Вітер західний, 5—10 метрів за секунду. Температура повітря вночі — 9—14, удень — 21—26 вище нуля. **7-го — хмарна погода з проясненнями, місцями короткочасний дощ.** Вітер північно-східний, 5—10 метрів за секунду. Температура повітря вночі — 10—15, вдень — 21—26 із позначкою «плюс». **8 - го — мінлива хмарність, переважно без опадів.** Вітер північно-західний, 5—10 метрів за секунду. Температура повітря вночі — 7—12, удень — 20—25 градусів тепла. **9-го – хмарно з проясненнями, невеликий короткочасний дощ**. Вітер північно-західний, 5—10 метрів за секунду. Температура повітря вночі – 7–12, удень – плюс 17–22 градуси.

Температура води в річці Стир – 24, в озері Світязь – 18 градусів тепла.

За багаторічними спостереженнями, найтепліше 5 липня було 1957 року — плюс 33, найхолодніше — 1976–го — 7 градусів із позначкою «плюс».

У Рівному **5–6 липня** погода буде похмурою, але без опадів. Температура повітря плюс 17–23, **7-го** – сонячно, 19–23 градуси тепла. **8–9–го** – хмарно. Температура повітря 15–23 градуси вище нуля.

Читайте у «ЦІКАВІЙ ГАЗЕТІ НА ВИХІДНІ» за 4 липня:

Володимир (Сабодан) хотів лишитися митрополитом Київським, а не патріархом Московським. І дуже любив рибалити!

Навіть кремлівські грати не змогли завадити коханню моряка Віктора Беспалого

Волинянин Лео МОЛ: його фрески прикрашають 80 храмів Канади, а скульптури замовляли для королів

А на сайті volyn.com.ua — ще більше неймовірних історій!

Ведучий рубрики Костянтин ГАРБАРЧУК.
Тел. 72-51-02.

■ Політика

ЗУПИНИТИ БУЛЬДОЗЕР «П'ЯТОЇ КОЛОНИ»

«Європейська солідарність» іде в парламент, щоб захистити закладений Порошенком фундамент української державності

Орест ПЕТРЕНКО

«Це згортання української політики, яке починається боротьбою з українськими символами. Вчора спаплюжено пам'ятний знак на честь Сергія Нігояна на вулиці Грушевського, сьогодні стерли Бандеру і Шухевича з мапи Києва, завтра виправлять у підручниках «російсько-українську війну» на «громадянський конфлікт»… Нема ілюзій. Це одна велика війна».

Так письменник Андрій Бондар прокоментував ухвалу Окружного адмінсуду Києва, який за позовом проросійської активістки Олени Бережної (матері покійної депутатки від Партії регіонів) 25 червня скасував рішення Київради про перейменування проспектів Московського й Ватутіна на честь Степана Бандери і Романа Шухевича.

Незадовго до того влада Харкова теж повернула декомунізованому проспекту Григоренка ім'я кривавого радянського маршала Жукова. А ще ціла низка рішень та подій, які сталися в Україні за останні кілька тижнів, змусила заговорити про загрозу проросійського реваншу навіть оптимістів.

Відхід від здобутків післямайданної п'ятирічки почався одразу після президентських виборів.

Ті сили, які після Революції гідності й пискнути боялися, зі зміною влади відчули себе значно впевненіше. Новообраний Президент Володимир Зеленський цю впевненість підтвердив: призначив очільником своєї адміністрації Андрія Богдана, який працював у Кабміні Азарова і за законом про люстрацію не має права обіймати державні посади щонайменше до 2024 року. Сам закон оскаржується в Конституційному Суді, який уже схвалив вельми сумнівний указ Зеленського про розпуск Верховної Ради. Якщо люстрацію буде скасовано — для всіх діячів епохи Януковича остаточно загориться «зелене світло».

Фото radiosvoboda.org.

Невже українці погодяться наступити на граблі реваншу?

«У команду Петра Порошенка увійшло чимало досвідчених політиків, наявність у Верховній Раді людей, які орієнтуються у парламентському механізмі та зможуть нейтралізувати кремлівські підступи, може виявитися рятівною.»

А поки що вони рвуться в парламент з уламками Партії регіонів — «Опозиційним блоком» та «Опозиційною платформою — «За життя», одним із лідерів якої є кум Володимира Путіна Віктор Медведчук. Днями він додав до своєї медіаімперії телеканал ZIK, щоб поширювати російську пропаганду й на Західну Україну…

Тим часом ті політики, які після перемоги Майдану дременули в Росію, пакують валізи: повертатися. Такий намір висловив навіть експрем'єр Азаров. Дивись, ще й Януковича дочекаємося.

Одним із перших — щойно стало зрозуміло, що Петро Порошенко не залишиться на президентській посаді — в Україну повернувся автор диктаторських «законів 16 січня» Андрій Портнов. І одразу отримав посаду професора кафедри конституційного права Київського національного університету імені Тараса Шевченка. Втім, ректорові КНУ Леоніду Губерському довелося скасувати наказ про це призначення, після того як студенти збунтувалися й оголосили протест. Їх підтримала партія Порошенка «Європейська солідарність», яка наголошує: її головна мета — захистити здобутки України, продовжити курс на інтеграцію в НАТО і ЄС та припиняти будь-які спроби проросійського реваншу. І доводить свою позицію реальними справами.

«Ми разом за 5 років заклали фундамент української державності — армію, мову, віру. Але вже зараз чути гуркіт бульдозера, який намагається зруйнувати цей фундамент», — наголошує Порошенко.

Скориставшись зміною влади, Москва за підтримки своїх сателітів намагається знищити всі досягнення, які за п'ять років допомогли Україні вирватися з-під її імперського впливу. Філія РПЦ в Україні (колишня УПЦ МП) оскаржує реєстрацію єдиної помісної Православної церкви України. Група депутатів подала до Конституційного Суду заяву щодо неконституційності закону про мову. Вочевидь, будуть переглянуті й україномовні квоти на телебаченні та радіо, вкрай незручні близьким до чинного Президента артистам. Разом із посиленням впливу Медведчука в інформаційному просторі знову з'явилася ідея федералізації України, яку вже давно активно нав'язує нам Кремль. А військові на передовій шоковані офіційно озвученою через Леоніда Кучму (якого повернули в Мінську групу) забороною «стріляти у відповідь».

Тим часом Україна стрімко втрачає позиції на світовій арені. Рішення Парламентської асамблеї Ради Європи скасувати санкції й повернути в ПАРЄ делегацію Росії яскраво засвідчило: досі підтримка міжнародної спільноти значною мірою трималася на дипломатичному таланті президента Порошенка. Він не лише виборов для України безвіз і зону вільної торгівлі з ЄС, а й невтомно переконував Захід у необхідності санкцій проти держави-агресора. Тепер, коли нинішній Президент від цієї теми по суті усунувся, Порошенко пообіцяв задіяти всі свої зв'язки, щоб переконати Євросоюз зберігати режим санкцій проти Росії.

Коли в Грузії почалися антиросійські протести, «Європейська солідарність» єдина організувала на Майдані акцію підтримки грузинів. Адже партія, в якій нарівні з новими в політиці волонтерами, ветеранами АТО і громадськими активістами працюють люди з великим дипломатичним досвідом, добре усвідомлює, яка держава насправді стоїть за цими подіями. А головне — знає, як протистояти її планам.

«У команду Петра Порошенка увійшло чимало досвідчених політиків, яким ми й завдячуємо багатьма здобутками останніх п'яти років. Їхній досвід дуже скоро стане на вагу золота, бо грядуть великі виклики. Як і раніше, Росія випробовує свої «штабні» розробки спершу на Молдові та Грузії, а тоді масованою атакою береться за Україну. Тому наявність у Верховній Раді людей, які орієнтуються у парламентському механізмі та зможуть нейтралізувати кремлівські підступи, може виявитися рятівною», — наголошує дисидент і моральний авторитет Мирослав Маринович. ■

■ Пряма мова

Андрій БОГДАН, глава Офісу Президента, про те, як команда Зеленського вибудовує свою передвиборчу кампанію:

«У нас немає плану. Всі наші дії — емоційні. Служба безпеки при попередньому президенті весь час писала фантастичні доповіді про те, що ми будемо робити, і ніколи не вгадувала, тому що ми самі не знаємо, що ми будемо робити. З ранку щось сталося, в обід ми порадилися, о 17-й годині випустили ролик, або виступ, або щось сказали. Із цим неможливо боротися, коли ти в змозі залізти в голову людині, яка сама не знає, що вона буде робити. Це емоційна кампанія, а не стратегічне планування.»

Віталій ПОРТНІКОВ, публіцист та журналіст, вважає, що тільки постійним тиском на владу українці можуть не допустити розвалу держави і російського реваншу (цими днями в Києві активісти вийшли на вулицю після звістки про те, що ЦВК зареєструвала на вибори російського пропагандиста Анатолія Шарія та соратника Януковича Андрія Клюєва):

«Потрібно розуміти, що сьогодні ми маємо справу зовсім не з режимом Януковича, у представників якого були ясні та чіткі уявлення про архітектуру влади і її орієнтацію на Кремль. Ми маємо справу зі слабким керівництвом без будь-якого розуміння власних намірів, дій, планів. По суті — з порожнечею. Цю порожнечу дезорієнтованої держави кожен намагається заповнити, як може, подивіться на точні дії реваншистів, від купівлі каналів до реєстрації на виборах. А завдання українського громадянського суспільства — за допомогою консолідації і перманентного протесту — заповнити цю порожнечу українським змістом.»

Павло КЛІМКІН, міністр закордонних справ, вважає, що в команди новообраного Президента України нема стратегії зовнішньої політики країни:

«За півтора місяця Володимир Зеленський жодного разу не розмовляв зі мною. Я сам телефонував до Адміністрації Президента — хотів зв'язатися, переговорити кілька хвилин, дати деякі поради щодо зустрічі з Макроном і Меркель, але не вийшло…

Сьогодні в його команді ніякого порядку немає — ні хорошого, ні поганого. В принципі нема зовнішньої політики. Можливо, вона з'явиться. Може, хтось заважає. Я заважаю? Ну, із завтрашнього дня (з 3 липня. — **Ред.**) буду у відпустці. Нема проблем.»

■ Політика

ЧИМ ДЕПУТАТ ВІДРІЗНЯЄТЬСЯ ВІД ХОЛОДИЛЬНИКА,

або Чому треба обирати депутатом Тараса Шкітера

21 липня відбудуться вибори до Верховної Ради. Лучани віддадуть свої голоси за представника у парламенті, який би гідно відстоював їхні інтереси у найвищому законодавчому органі країни

Євген КРАВЧЕНКО

Фото прес-служби ГР «СВІДОМІ».

Виникає запитання: як обрати хорошого депутата? Відповідь може здивувати чи обурити, але вона доволі проста: так само, як підходите до вибору холодильника чи пральної машинки. Принаймні критерії відбору дуже схожі. Очевидно, що ви звертатимете увагу на ціну, якість, бренд виробника, гарантійний строк експлуатації та технічну підтримку.

Тепер ці ж критерії підставимо до кандидатів–мажоритарників, які зареєструвалися у Луцьку.

Ціна. Кожен виборець має один голос, тому фактично ціна «купівлі» депутата буде для всіх кандидатів такою ж. Це те саме, що ви би прийшли в магазин, а там усі холодильники коштують однаково. Тому варто звертати увагу на інші фактори та додаткові функції товару.

Якість. Потрібно розуміти, чи ви точно хочете купити нову техніку без жодних дефектів. Чи вам підійде з подряпинами, плямами та спрацьованими механізмами. Очевидно, краще вибирати нову та ідеально працюючу, тим більше, що ціна однакова.

> «У Тараса Шкітера є сформована команда, яка знає і вирішуватиме проблеми лучан.»

Так само і з кандидатами в депутати: варто дивитися, чи були люди при владі, якою є їхня репутація та чи не стоячила основні вузли іржа корупції.

Бренд. Тут, здається, теж усе зрозуміло. Брати техніку від відомого виробника, який зарекомендував себе, або ж надати перевагу китайському бренду «мейд ін підвал». У випадку із виборами потрібно дивитися на громадсько–політичні організації, які підтримують того чи іншого кандидата.

Гарантія. Буває так, що товар «обміну та поверненню не підлягає». А іноді виробники дають пристойну гарантію на кілька років. У випадку із депутатом гарантами можуть стати авторитетні особи чи організації.

Технічна підтримка. Навіть якщо ви купили більш–менш пристойну техніку, потрібно розуміти, до кого звертатися у разі якихось технічних проблем. Якщо сервісний центр, який обслуговує ваш бренд, має представництво лише у Львові чи Києві, то це створить чимало незручностей, щоб усунути такі недоліки. Те ж із депутатом. Чи має він команду помічників, які вирішуватимуть проблеми виборців? Чи буде він працювати на своєму окрузі, чи зможуть достукатися до нього громадяни?

Стати депутатом від Луцька претендують одразу 11 кандидатів. Хто ж із них відповідає окресленим вище критеріям? **Тарас Шкітер (на фото)!**

Чому?

1. **Тарас Шкітер** — нове обличчя в політиці. Він ніколи не був чиновником і депутатом. Проте розуміється в політиці й економіці та має власні погляди на гострі проблеми сьогодення, сформовані за час роботи журналістом.

2. **Тарас Шкітер** — іде в парламент як самовисуванець. Проте його підтримали Громадянський Рух «СВІДОМІ» та його засновник Андрій Покровський, які вже декілька років роблять Луцьк кращим. Саме вони гарантують, що кандидат буде надійним та достойним депутатом.

3. **Тарас Шкітер** — кандидат, який має реалістичну виборчу програму, що базується на стратегічних цілях «СВІДОМИХ», та пріоритетом ставить конкретні цілі: призначення виборів мера Луцька, комфорт та безпека містян.

4. **Тарас Шкітер** має команду, яка спільно вирішуватиме проблеми лучан зі своїм депутатом. Відкритий офіс Руху вже постійно працює у «Сіті Парку», і будь–хто може звернутися туди по допомогу.

Тому, зайшовши 21 липня у виборчу кабінку, дивіться на прізвища кандидатів, як на назви холодильників. І «купіть» новий, який справді працюватиме вірою і правдою довгі роки, а не вийде з ладу через декілька днів чи місяців. ■

■ Лист болю

Опритомнівши після ударів, я почув: «Не чіпай — він уже готовий…»

Житель села Четвертня Маневицького району розповідає, як у них прихильники УПЦ МП побили прибічників переходу в ПЦУ

Микола ПІДВАЛЬНИЙ

Збори про приєднання до ПЦУ в нашому селі були більш-менш спокійними: батюшка був упевнений, що громада проголосує за неперехід. Іти на зібрання в клуб він відмовився, бо це не Божий дім. Хоча раніше на різних заходах там бував, хоч би й на День села. Мовляв, збори треба робити тільки в церкві, і тільки ті можуть брати участь, хто ходить у храм і причащається. Однак коли збирали гроші на його будівництво, то брали їх від прописаної людини — чи живе вона в селі, чи ні. То чому ті люди не мають права голосувати? Якщо помре той, хто лише двічі на рік буває в церкві, то священник усе одно ховає.

12 травня відбулися збори. А батюшка хотів проводити їх на другий день Великодня. Ми створили ініціативну групу, яка мала брати участь у тому сході. А тоді вирішили зібрати прихильників переходу в ПЦУ на третій день Великодня. Зійшлося стільки людей, що я не знав, що їх в селі стільки є. Я був в ініціативній групі. Батюшки не було, а матушка від запрошення відмовилася.

Розпочалися збори: виступала і та, і друга сторона. Люди голосували: записувалися, куди хто хоче, або не записувалися зовсім. За Московський патріархат підписалося понад 170 чоловік, а за ПЦУ — 407.

Усі розійшлися по хатах. Але пізно ввечері кажу жінці: «Щось цієї ночі буде коїтися. Не може бути так, щоб вони змирилися». Близько 23-ї години я вирішив піти до церкви. Зайшов до Василя Довгана, який живе поруч, і ми вирушили разом.

> «За Московський патріархат підписалося понад 170 чоловік, а за ПЦУ — 407.»

Обійшли навколо храму і присіли на драбині біля дзвіниці. За кілька хвилин помітили, що хтось іде на церковне подвір'я з ліхтариком. Посвітили туди-сюди, підійшли до дверей храму. Тоді помітили нас. Кажуть, що нібито ми хочемо замки ламати. Я заперечив: «Який нам резон ламати замки, якщо ми виграли?»

Нам світили в очі, тому одразу не зрозуміли, хто прийшов. До нас кинулися Віктор Підвальний із сином-священником, Володимир Махновець із сином-священником та Петро Петрук. Бачу, діло погане. На Василя Довгана насіли одразу. Я тільки підвівся, а Махновець мені як уцідив. Вирвавшись, я ще відбіг метрів 15–20, коли мене збили з ніг. Один всівся на мене, а інші почали гамселити.

Коли прийшов до свідомості, то зліва стояв Віктор Підвальний, з іншого боку — Володимир Махновець, ще один сидів на мені. І тоді Віктор Підвальний каже: «Володю, не чіпай. Він уже готовий». І почали попідруки тягнути мене. Думаю, хочуть утопити.

Привели нас під церкву. Кажуть: будемо поліцію викликати, мовляв, ми вікна побили, двері поламали. Поки нас били (це недовго було), то з'явилися вже всі прихильники російської церкви. Хоч їхні хати в різних кінцях села. Значить, були десь поблизу, бо доки нас били, старі жінки не встигли б прибігти. Тоді приїхала поліція. Збіглися люди.

Мене відгамселили так, що я мусив лікуватися в обласній лікарні: голова побита, опухла, ребра поламані.

То про яку толерантність може йтися, коли прихильники Московського патріархату так учиняють із тими, хто має іншу думку. А наш храм і досі стоїть зачинений двома замками, жодна конфесія не править Божої служби…

с. Четвертня Маневицького району. ■

Погляд

Олег КРИШТОФ, спеціальний кореспондент «Газети Волинь»

Колись «зеботів» і «порохоботів» не буде…

Якось пив пиво із Сергієм. На той час і прізвища його не знав. Молодший за мене хлопець, наче добрий, не дурний. Говорили про комп'ютери, згадували якісь курйози, трохи сперечались про політику. Пам'ятаю лише, що дратував властивий для його віку радикалізм. Згодом ще декілька разів чув про Сергія від спільних знайомих. А потім… він дивився на мене з великої фотографії на Театральному майдані Луцька – Герой Небесної сотні Сергій Байдовський

Навряд чи зараз він був би у когорті «зеботів» чи «порохоботів» (як називають одне одного палкі прихильники Зеленського та Порошенка). Втім, думаю, хтось би та й зневажав хлопця через його погляди. Адже суперечки про політику нині такі категоричні.

Пише у фейсбуці знайома: «Геть із друзів усі, хто голосував за…» (словом «геть» замінив не надто цензурну фразу). Хоч я і не голосував за цього кандидата, та слухняно «видалився», бо якщо не цього, то наступного разу можу когось не того підтримати…

Політика робить з людьми дивовижні речі: сьогодні ти сидиш перед телевізором і не тямиш себе від радості, дивлячись, як Жан Беленюк танцює гопак після переможного поєдинку, а завтра готовий обплювати монітор, бачачи те саме обличчя, але вже у передвиборному ролику. А «Океан Ельзи»? Як тепер цією музикою можна насолоджуватися, коли між ноти свідомість пропихає цифри політичних рейтингів? Про Кличка, який був для країни національним героєм, взагалі годі говорити.

Щоправда, розлюбили ми цих людей не просто так. Не лише їхні промахи змушують нас змінити ставлення. Безліч професійних політтехнологів працюють над цим удень і вночі за великі гроші. Звісно, свій хліб вони їдять недарма, їм таки вдається «залізти» в голови українців. А нині складається враження, що праця тих «штукарів» найбільш ефективна.

Та от цікаво, коли Порошенко відпочивав на Мальдівах, а Зеленський жартував на сцені про Голодомор, чи уявляли вони, що через них сваритимуться мільйони. А зараз що про це думають? Якщо подивитися, що розповідають на телеканалах, лояльних до цих політиків, то стає зрозуміло, що їм байдуже — у них вибори, їм треба рейтинг. А тільки виграють ці перегони, то, звісно, запрацюють із новою силою на благо України. Біда лише, що поки ми чекаємо того щастя, на фронті гинуть Герої… А серед них — «зеботи», «порохоботи» та представники інших політичних таборів. ■

Р Е К Л А М А

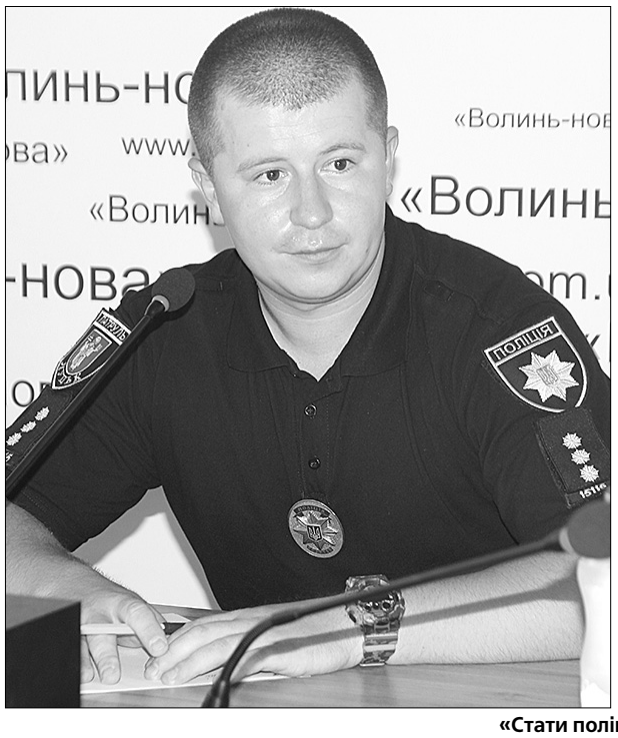
ЗАПРОШУЄМО НА РОБОТУ ОХОРОННИКІВ

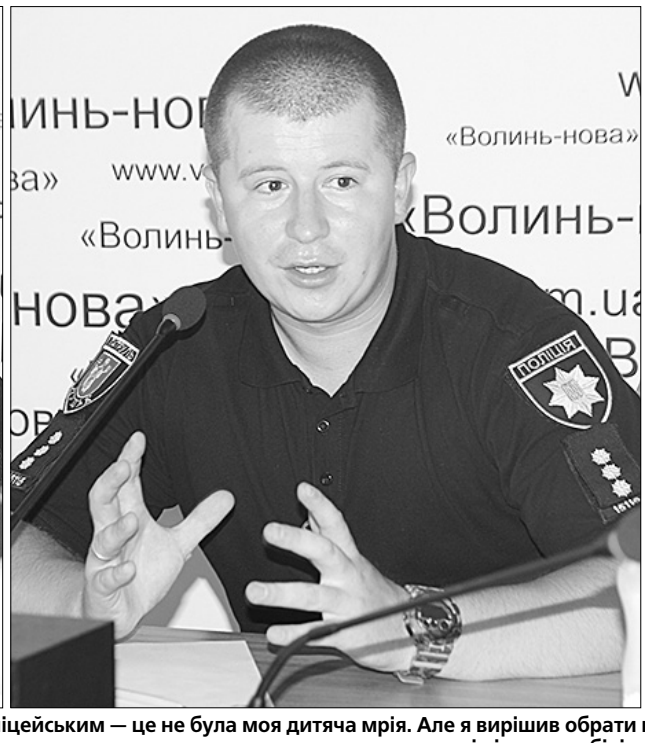
Метод роботи — стаціонарний та вахтовий. Заробітна плата своєчасна. Доїзд до місця роботи (вахта) забезпечує підприємство.

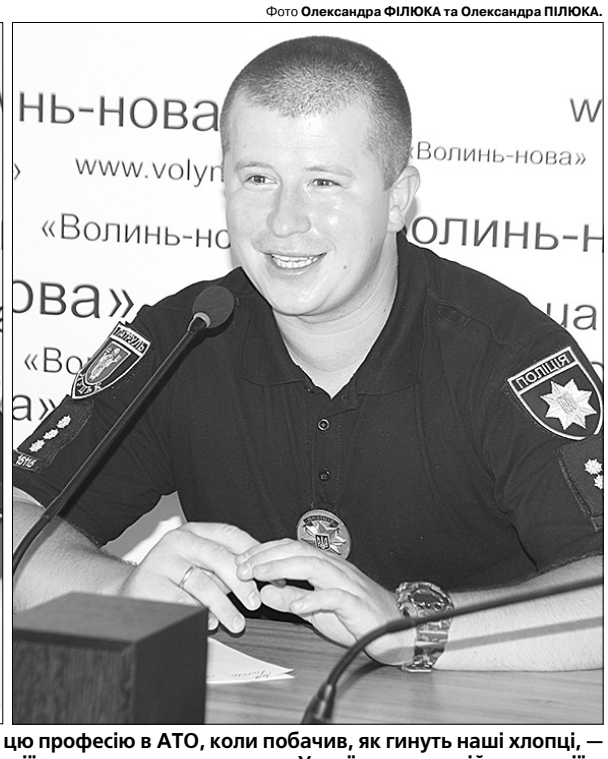
Звертатись за тел.: 067 36188 59, 067 36147 27.

■ «Пряма лінія»

Фото Олександра ФІЛЮКА та Олександра ПІЛЮКА.







«Стати поліцейським — це не була моя дитяча мрія. Але я вирішив обрати цю професію в АТО, коли побачив, як гинуть наші хлопці, — і після демобілізації визначився: захищатиму Україну на мирній території».

«Якби ж ми діяли жорстко, порушників затримували б одразу», — переконаний головний волинський патрульний коп

Новий начальник управління патрульної поліції у Волинській області Андрій Крутень на «прямій лінії» в «Газеті Волинь» розповів, чому правоохоронці інколи ніяк не можуть «скрутити» порушника, як інспектори «захищають» громадян від електромагнітних хвиль і де поділися черги на посади в його відомстві...

Водії, пильні пенсіонери, керівники районних видань і просто небайдужі громадяни скористалися нагодою задати запитання нашому редакційному гостю. Протягом години читачі майже не давали журналісту «Волині» і слова вставити, а телефон ледь витримував таку кількість дзвінків

Олег КРИШТОФ

РЕФОРМА, КАДРИ І ЗАРПЛАТИ...

— Вас турбує редактор газети «Вісті Ковельщини» Микола Вельма. Як ви вважаєте: чи створення патрульної поліції дало свою ефективність у масштабах держави, міста, області? Адже нині чуємо про велику кількість злочинів: крадіжки, хуліганство, вбивства, щоразу більше з'являється інформації про педофілію... Що, на вашу думку, потрібно зробити, щоб запобігти цим потворним явищам?

— Упевнено можу сказати, що реформа патрульної поліції принесла досить високі результати в боротьбі зі злочинністю, але названі вами правопорушення насамперед стосуються органів слідства, оперативних підрозділів кримінальної поліції та інших. Утім, патрульні — це також невід'ємна частина системи, зокрема, коли стосується виявлення і розкриття злочинів по гарячих слідах. Щоб запобігати таким явищам, необхідно максимально співпрацювати громадянам, владі та правоохоронцям.

Щодо порушень статевої свободи, то таким зловмисникам часто характерна певна поведінка, і про них варто повідомляти. А працівники патрульної поліції активно застосовують превентивні заходи: проводять поверхневі перевірки, ідентифікують осіб, особливо коли вони перебувають у темний час доби в неосвітлених місцях.

— Чи є плинність кадрів у патрульній поліції, якщо так, то чому? Що потрібно зробити, щоб по вакансії в управлінні сформувалася черга?

— Проблема є, але не критична, і цьому є об'єктивні причини: ми переводимо більш професійних працівників до інших підрозділів правоохоронної системи, траплялися випадки, коли люди не мали можливості виконувати свої службові обов'язки. Варто також зважати й на особливості регіону: волиняни їдуть на заробітки, а грошове забезпечення патрульних й зарплати за кордоном порівнювати важко. Щоправда, на Рівненщині, за схожої з їхньою ситуації, майже стовідсотково укомплектоване управління. Для того, щоб виправити ситуацію на Волині, налагодимо організацію роботи у відомстві, створимо відповідні комфортні умови для працівників і професійно будемо розвивати наших співробітників, щоб мати серйозний, якісний кадровий потенціал.

За тиждень часу в нас вже з'явилося 18 претендентів, які виявили бажання бути частиною управління патрульної поліції. Ми і далі чекаємо усіх свідомих громадян у своїй команді.

— Скільки сьогодні заробляють патрульні?

— Грошове забезпечення працівника становить 10 тисяч 200 гривень.

НЕПРОСТІ ДІАЛОГИ В ДОРОЗІ

— Ігор із Горохова. Чи вважаєте ви, що патрульна поліція працює нині у повному обсязі? Чи задоволена громада вашою роботою? Чи захищені права ваших співробітників повністю на рівні держави?

— Я не маю статистичних даних щодо оцінки волинянами нашої роботи, але у ЗМІ та інтернеті існує інформація, що дискредитує правоохоронців, а також є подяки за сумлінне виконання обов'язків. Ми будемо дослухатися до думки громадян, і я буду старатися, щоб претензій до роботи патрульних не було. Що ж до правового захисту наших працівників, то тут нині є певні колізії, наприклад стосовно відповідальності за приниження честі та гідності поліцейських.

Сподіваюся, незабаром для водіїв–порушників, які проявляють агресію до патрульних, передбачатимуться суворі покарання, щоб таких випадків було якнайменше.

— Можливо, поясните ті численні ролики, коли поліцейські вдвох, а то й утрьох не можуть дати ради одному порушнику?

— Зі сторони важко робити висновки про роботу того чи іншого працівника. Наприклад, я затримував громадянина, який мав половину моєї ваги, коли ж я його повалив на землю, а інший працівник надягав кайданки, порушник мене просто ногами підняв. Особа перебувала в наркотичному стані. Тому спостерігачі об'єктивно оцінити такі випадки не можуть. Коли ми застосовуємо фізичну силу, завжди намагаємось якнайменше шкоди заподіяти тому, кого затримуємо. Якби ж ми діяли жорстко, порушників одразу ж затримали б.

— Мене звати Микола, я працюю водієм у Луцьку. Скажіть, будь ласка, коли ваші патрульні виїжджають на роботу, їхнє перше завдання зупинити і оштрафувати шофера чи все ж провести якусь виховну роботу?

— Мушу тут послатися на Закон України «Про Національну поліцію», де вказано, що патрульні мають проводити профілактичну превентивну діяльність, що стимулює учасників дорожнього руху дотримуватися правил. Утім, якщо водій порушує, його дії повинні бути оцінені через призму законодавства. Тут процедура розгляду справи про адміністративне правопорушення є обов'язковою. Поліцейський може в окремому випадку визначити, що порушення несуттєве й обмежитися усним зауваженням. Але, будучи керівником, я не можу вказувати, як у цих випадках діяти патрульним.

— Турбує Микола з Луцька. Нещодавно ми з друзями відпочивали біля свого будинку, вживали алкоголь. До нас підійшли патрульні й сказали, що це незаконно. Чи справді ми не мали права цього робити у своєму дворі?

— Щоб з'ясувати, на чиєму боці правда, треба визначити, що то за місце. Коли це приватна територія, то ви не порушували закону, а коли це громадське місце, куди мають доступ інші особи, то патрульні були праві.

Закінчення на с. 7

«Мій принцип роботи — то робота в команді. Я такий же, як і вони: нічим не кращий і не гірший. У мене просто інші повноваження. Ми завжди вислуховуємо один одного, і я готовий прийняти позицію підлеглого, якщо вона краща ніж моя.»

Закінчення. Початок на с. 6

У НАС В КРАЇНІ ДВІ БІДИ...

— Житель Залізниці Любешівського району. У нашому селі дорога настільки розбита, що далі нікуди, і ніхто не хоче її ремонтувати. Як цьому можна зарадити?

— У патрульній поліції є відповідний відділ, який безпосередньо займається такими справами. Фахівці цього підрозділу вживають заходи до посадових осіб, які не забезпечили на належному рівні безпеку дорожнього руху. Жодних інших повноважень щодо цього в нас немає. Тому якщо зараз не передбачено відповідних коштів на ремонт дороги, то, на жаль, це питання швидко не вирішиться.

— Біля мого будинку трапилося шість аварій. Я вже пів року «воюю», щоб установити «лежачих поліцейських». Як це питання можна вирішити?

— Насамперед попрошу вас оформити відповідне звернення до управління патрульної поліції, детально описавши проблему. Щоб визначити, чи доцільно встановлювати обмежувачі швидкості, ми маємо користуватися багатьма нормативними актами. Якщо такі конструкції потрібні, проєктант має розробити схему комплексної організації дорожнього руху. Це тривалий і досить клопіткий процес.

— Андрій Развін із Нововолинська. Зараз літо, на вулиці спека, а нашими дорогами їздить дуже важка техніка, асфальт руйнується на очах. Чи звертає на це увагу патрульна поліція?

— На жаль, наші співробітники не можуть охопити всі шляхи області, але якщо патрульні помічають вантажівки, вони зупиняють їх і рекомендують водіям місця відстою. У нас розробляються графіки патрулювання із представниками Укртрансбезпеки. Вони зважують такі транспортні засоби і штафують тих осіб, які не забезпечили дозволену кількість вантажу.

«ЗА УСМІШКОЮ КОЖНОГО ПАТРУЛЬНОГО ПРИХОВАНА ВЕЛИКА ПРАЦЯ...»

— Це Олег із Луцька. Розкажіть про ваш досвід роботи в управлінні патрульної поліції у Рівненській області? Наскільки складні випадки траплялися?

— Тут можна можна говорити про складні психологічні моменти. Наприклад, коли приїжджаєш на виклик і є загиблі діти. Звісно, були й важкі фізичні випробування. Я починав працювати з посади командира роти, і роботи вистачало, і труднощів було чимало. Але якщо любиш свою справу, їх удається подолати. Хоча в нас є чимало недоліків, але за усмішкою кожного патрульного прихована велика праця. Я захоплююся роботою поліцейських і хочу, щоб їх підтримувало суспільство.

— Чим робота на Волині відрізняється від праці в Рівненській області?

— Територіальними викликами. Якщо на Рівненщині основна проблема — це бурштин, то на Волині — контрабанда на кордоні.

— Як ви будуєте стосунки з підлеглими, наскільки формальною–неформальною є комунікація? Які покарання, стимули застосовуєте?

— Мій принцип роботи — то робота в команді. Я такий же, як і вони: нічим не кращий і не гірший. У мене просто інші повноваження. Ми завжди вислуховуємо один одного, і я готовий прийняти позицію підлеглого, якщо вона краща ніж моя. Я завжди повторюю, що патрульна поліція — це велика сім'я.

— Чи пригадуєте кумедні ситуації? — нарешті поцікавився журналіст «Волині».

– Інколи нас викликають люди, які не зовсім адекватно оцінюють ситуацію, але не загрожують ні собі, ні іншим... Їм ми також намагаємось допомогти, принаймні зробити так, щоб вони відчували себе безпечно. Наприклад, працівники патрульної поліції роз'яснювали заявниці, як правильніше захистити себе від електромагнітних хвиль, якими на неї нібито впливають сусіди, і вона залишилася задоволеною. ■

Відеоверсія «прямої лінії» — на сайті VOLYN.COM.UA

■ Політика

Фото прес-служби РПЛ.

Володимир Кравценюк: «У команді Радикальної партії Олега Ляшка кандидати «від землі», від людей.

Володимир щодня в селі, а не в костюмі по телевізору: «Село треба відроджувати справами, а не балаканиною!»

Волинянин у списку Радикальної партії Олега Ляшка

У неділю 21 липня підемо на вибори. Цей наш вибір ще важливіший, бо живемо ми в парламентсько–президентській республіці. Отже, з новим парламентом отримаємо і нових міністрів, тих, хто і має дбати про наші зарплати, пенсії, дороги і ціни. Та чи буде достойно представлена Волинь у Верховній Раді? Хто саме з наших земляків потрапить у парламент цим літом? Будемо знайомитися

Ірина ОСТАПЕНКО

Ми зустрілися з Володимиром Кравценюком. Зараз він очолює Волинський осередок Радикальної партії Олега Ляшка і є кандидатом у депутати в партійному списку. Про себе розповідає, що корінний волинянин. І батьки його теж з Рожищенського району: тато — із села Копачівка, мати — з Єлизаветина. У 7 років померла мама Володимира, і він переїхав до райцентру. Виховувався в інтернаті.

— Пане Володимире, ви жили та навчалися в інтернаті в Маяках (нині Княгининок Луцького району), потім вступили до університету в Києві. Зараз маєте власну справу. Завдяки чому сироті вдалося вибитися в люди?

— Ви гарно знаєте мою біографію (*сміється*). Дякую Богові за бойовий характер, хоча й отримував у юнацтві через нього на горіхи. А ще я дуже вдячний вихователям і вчителям інтернату. Вони побачили в мені здібності й заставляли їх розвивати. Так, сердився на них за це, але не відступав. Якщо пообіцяю, то вже точно роблю, тому мене цим і брали. Ще нам в інтернаті прищепили правильні людські цінності: повагу, допомогу, наполегливість, відданість. Це допомагає мені працювати зараз із людьми, об'єднувати їх у результативну команду, де кожен розвиває свої таланти, а разом ми досягаємо результату. І наполеглива праця. От завдяки цим складовим, думаю, мені вдалося отримати дві освіти, потім закінчити аспірантуру і мати зараз свою справу. Ніколи не треба здаватися і засмучуватися — така моя порада молоді. Так, буде складно, але все вийде, якщо працювати над цим.

— Круто! Це надихає. Раніше ви ніколи не балотувалися в депутати. З якими партіями співпрацювали? Маєте політичний досвід?

— Я не був учасником жодних політичних партій чи проектів, для моїх громадських ініціатив вистачало власних сил. Але щоб зробити щось для рідної області, потрібно єднатися з тими, хто має схожі погляди.

> **«— Ніколи не треба здаватися і засмучуватися — така моя порада молоді.»**

— Чому таки вирішили піти в політику? І чому саме Радикальна партія Олега Ляшка?

Як я казав раніше, багато речей зробити самотужки не можна. Політика сама по собі не є чимось поганим. Це — сфера, в якій ми всі вирішуємо, як нам жити. Політика — то наше єднання задля вирішення спільних проблем. І мене тішить, що РПЛ на Волині об'єднала людей, які поступово відроджують область своїми реальними щоденними справами.

Долучитися до команди Радикальної партії Олега Ляшка мене запросив мій друг університетських років, а тепер народний депутат України Андрій Лозовий. Він — дуже активна молода людина, яка, попри вік, вже встигла багато зробити для України, і я впевнений, ще зробить набагато більше. Тому я задумався. Потім Андрій познайомив мене з Олегом Ляшком, і так з'явилася ідея моєї роботи як керівника партії у Волинській області.

— Це було два роки тому, так? Тож якими здобутками можете похвалитися зараз?

— Усе правильно, я два роки керую осередком РПЛ на Волині. Пишаюся командою. Сьогодні в кожному селі, селищі, місті є наші партійці й активісти. До них можна звернутися, розказати про проблеми. Вони — наші очі та вуха. Отож, ми знаємо, що турбує мешканців будь–якого району Волині. За цей час провів із командою декілька виборів в ОТГ, маємо депутатів різних рівнів. І це чудово. Ми працюємо однією командою, і те, що не можуть вирішити місцеві депутати, передається обласним, а далі — депутатам у Верховній Раді. Можливо, нескромно, але хотів би похвалитися, що наші депутати в ОТГ за достатньо невеликий термін виконали майже всі передвиборчі обіцянки.

— Чому йдете у Верховну Раду, які завдання перед собою зараз ставите?

— Ми йдемо командою, де всі досвідчені та різні, з кожного регіону України. І це круто. Так–от моє завдання — це представлення інтересів Волині. Моя мета — щоб волинян чули. Про потреби волинян треба голосно говорити і змінювати закони, враховуючи сучасні потреби простих людей. Є наші особливі проблеми, які на місцях не вирішиш. Це — розвиток фермерства, захист лісів, розмитнення євроблях і робота для волинян, щоб вони не шукали грошей по сусідніх країнах. Обов'язково треба відстоювати село і фермерство. Ось на Волині які землі та ліси родючі! Це ж першочергова наше завдання — відродження села! А ще мрію налаштувати сприятливі умови для малого бізнесу, щоб кожен охочий мав роботу та гідну оплату власної праці. Поставив собі мету: щоб волиняни бачили, що їхні проблеми вирішуються. І що ми справляємося там, де не справилися інші. ■

■ Слава Богу!

Патрульні переконали учасника АТО не стрибати з дев'ятиповерхівки в Луцьку

«Все тільки починається!», «Тобі ще жити!», «Не роби непотрібних вчинків!», — завдяки вчасних, доречно дібраним словам та історіям із власного життя, наполегливості та професійності волинські копи відговорили чоловіка стрибнути вниз із даху багатоповерхового будинку

Ольга БУЗУЛУК

Подія трапилася 2 липня, близько 19–ї години, на вулиці Кравчука в обласному центрі. Щойно в радіоефірі прозвучало повідомлення про спробу самогубства, на місце одразу вирушили 5 екіпажів патрульних, командир батальйону, працівники «швидкої» та ДСНС.

На даху 9–поверхової будівлі виявили чоловіка, який розповів про посттравматичний синдром після перебування в АТО й не хоче жити далі.

Близько години наші інспектори спілкувалися з ним і про життя, і про службу, і про майбутнє, переконували не вчиняти самогубства, говорили, як знайти себе і все ж жити далі.

Поліцейські Дмитро Мандзюк та Віктор Дрогомирецький, які також воювали на Сході України, зуміли знайти особливий підхід до чоловіка, завдяки чому він таки уберігся від прірви, підійшов згодом до дружини і побратима.

> **«Поліцейські Дмитро Мандзюк та Віктор Дрогомирецький, які також воювали на Сході України, зуміли знайти особливий підхід до чоловіка.»**

Отож наші патрульні врятували ще одне життя, зберегли чоловіка для жінки, батька — для маленької донечки, сина — для батьків...

Колишнього атовця доставили до медичного закладу для подальшого обстеження. ■

■ Політика

Чому я обираю Волинь?

На 5-ти одномандатних виборчих округах Волинської області зареєструвалися 46 кандидатів у народні депутати, які впевнені, що готові до законотворчої роботи. Але ж серед них усього троє осіб мають вищу юридичну освіту

Ольга КУЛІШ

«Переконаний, що настав час нових політиків і нових народних обранців».

У цьому аспекті найбільше пощастило виборцям округу № 23 (Камінь-Каширський, Ківерцівський, Любешівський, Маневицький райони). Тут балотується керівник київської юридичної компанії і громадської організації «Громадське обвинувачення» Дмитро Махортов. Його багатолітній досвід правозахисної роботи, безпартійність, незалежність від олігархів, партійних чи бізнесових груп, безперечно, є суттєвою перевагою перед іншими кандидатами у цьому окрузі.

— Чому успішний правник вирішив іти в політику і чому обрав для цього волинський округ? — із цими запитаннями ми звернулися до кандидата.

— Чому я вирішив долучитися до законотворчої діяльності? Відповідь проста. Хочу захищати інтереси людей і працювати задля розвитку нашої держави: від Волині до Луганщини, від Чернігівщини до Криму. У щоденній і багатолітній правозахисній практиці на собі відчув, як складно українцям відстоювати свої конституційні права: і бізнесменам, і пенсіонерам, і молоді. У владі розвелося занадто багато непорядних людей, які використовують недосконале і неоднозначне українське законодавство у власних інтересах, без будь-якого страху і совісті. Тому переконаний, що настав час нових політиків і нових народних обранців.

__Дмитро МАХОРТОВ__ — кандидат у народні депутати від виборчого округу № 23, родом із Луганської області, 38 років, самовисуванець. Здобув вищу юридичну освіту у Київському національному університеті імені Т. Г. Шевченка за спеціальністю «Міжнародне право». Після закінчення університету 5 років працював у прокуратурі Печерського району міста Києва, з 2008-го — займається приватною юридичною практикою. Очолює київську юридичну компанію «Альфа Лекс Груп» і громадську організацію «Громадське обвинувачення». Член президії Федерації гімнастики України.

— А ви впевнені, що нові політики і нові депутати будуть кращими, більш свідомими, захищатимуть інтереси людей?

— Якщо залишаться старі правила гри, коли у владі «рука руку миє», нічого на краще не зміниться. Я схвалюю алгоритм дій нового Президента України: нові люди — нові правила — безумовне дотримання законів на всіх рівнях: від сільської ради до Кабміну, від водія маршрутки до міністра і судді. Тому на цьому етапі надважливо, щоб до Верховної Ради потрапили досвідчені фахівці, не розбещені владою, і щоб у виборців було право відкликати своїх обранців одразу ж, як депутат піддасться спокусам.

— Із цим важко не погодитися. І ваша трудова біографія вказує на те, що Дмитро Махортов буде достойним, ефективним депутатом Верховної Ради. Але ж чи встигнете за такий короткий передвиборний період достукатись до сердець і розуму виборців 23-го округу? Поки що ви для них — утаємничений незнайомець, чи не так?

— Не зовсім так. Маю на Волині багато друзів, знайомих, які підтримують мене у цьому рішенні. Ми вже розпочали активне спілкування з виборцями: і особисте, і онлайн, і навіть телефоном. Працюю 24 години на добу — відповідаю на всі запитання, нотую всі пропозиції, готую своєрідний Договір честі, який укладатиму з мешканцями округу.

Волинський край для мене — не «terra incognita». Навпаки, це казкова країна працьовитих людей, лісів і озер, про яку мені розповідала в дитинстві моя бабуся, Марія Кулачко. У повоєнний час вона працювала ветеринарним лікарем у Маневицькому районі. І ці бабусині оповідки настільки захопили мене, що вже в дорослому віці став приїжджати на Волинь. Є і професійні зв'язки з краянами, тому коли роздумував, де саме балотуватися, то сумнівів не виникло: тільки 23-й округ! Я обираю Волинь!

«Я схвалюю алгоритм дій нового Президента України: нові люди — нові правила — безумовне дотримання законів на всіх рівнях: від сільської ради до Кабміну, від водія маршрутки до міністра і судді.»

Звичайно ж, простіше і вмотивованіше було б обиратися на своїй малій батьківщині — в місті Лутугіне Луганської області, якби не війна... Зараз моє рідне містечко під окупантами, ця обставина ятрить мою душу гірким болем і ще більше спонукає до активних дій. Тому йду у Верховну Раду, щоб пришвидшити і капітальний ремонт державної машини, і повернення до мирного життя всієї України.

Контакти штабу Дмитра Махортова: www.makhortov.com makhortovdmitry@gmail.com, телефон: 0505430005.

■ Серце, віддане Батьківщині

«Він був Українцем. Не хохлом, не малоросом...»

На малій батьківщині пошанували відомого волинянина-дипломата

З ініціативи Міжнародного громадського об'єднання «Волинське братство» та з нагоди відзначення Дня Конституції України у Старому Чорторийську Маневицького району на фасаді школи було відкрито меморіальну дошку уродженцю цього села – колишньому першому заступнику міністра закордонних справ, експослу України в США і Румунії, депутату Верховної Ради II скликання, дипломату Антону Бутейку (1947—2019)

Марина ЛУГОВА

Фото golos.com.ua.

Серце патріота зупинилося 10 березня 2019 року.

Антон Бутейко народився 6 квітня 1947 року. У 1974-му закінчив Київський університет імені Тараса Шевченка, факультет міжнародного права, юрист-міжнародник, перекладач-референт англійської мови. За багаторічну працю він нагороджений орденами «За заслуги» усіх трьох ступенів, має ордени Греції, Італії, Мексики, Польщі.

«Антон Денисович свого часу був членом Конституційної комісії, яка напрацьовувала нинішню Конституцію України. Було дуже приємно бачити на Маневиччині відомих земляків, зокрема, академіка НАНУ Миколу Жулинського, надзвичайного і повноважного посла України Олександра Моцика та багатьох інших. Дякую голові Волинського братства Сергію Шевчуку та всім ініціаторам встановлення меморіальної дошки нашому земляку Антону Бутейку», – написав у фейсбуці голова Маневицької райдержадміністрації Андрій Линдюк.

А ще хочеться процитувати слова знаного вітчизняного дипломата, ексміністра закордонних справ України Володимира Огризка про Антона Бутейка, які розміщені на сайті «Вікіпедії»:

«Він був Українцем. Не хохлом, не малоросом, а Українцем. Послідовним, тверезим, упертим. Але цю впертість спрямовував на користь державі. Волинське коріння таки далося взнаки. Мріяв про успішну, потужну, визнану у світі й шановану цим світом Україну... Від природи він був дуже сильним. Тому й не гнувся: ні в прямому, ні в переносному смислі. Мав власну гордість і гордість за державу, якій щиро та вірно служив. І нікому не дозволяв ображати її честь. А ще – ніколи не торгував собою заради якихось швидкоплинних політичних (не кажучи вже про фінансові) інтересів (*Антон Денисович подав у відставку з посади Надзвичайного і Повноважного Посла України в Румунії на знак протесту проти підписання угоди про Єдиний економічний простір із Росією.* – **Ред**.). Де б він не працював – Україна була понад усе». ■

■ Тільки факт

Від 30 до 50 тисяч гривень премії

може отримати людина, яка знайде спосіб переселити ворон із парку імені Дверницького у Володимирі-Волинському. «А то в неділю два хори співає: церковний і воронячий», — повідомив міський голова Петро Саганюк. Крім того, на птахів, які оселилися на деревах, постійно жаліються мешканці міста, адже парком не можна пройти через послід від ворон. Раніше місцева влада придбала спеціальний магнітофон, який мав би звуком відлякувати птахів. Однак це не спрацювало.

■ Ринок праці

Фото прес-служби Волинського обласного центру зайнятості.

Роман Романюк: «Оволодівши новою професією, безробітний матиме ширші можливості знайти роботу».

Волиняни можуть безкоштовно отримати нову спеціальність

Цьогоріч збільшилася кількість вакансій, які пропонують роботодавці

Євгенія СОМОВА

Порівняно з I півріччям 2018–го вона зросла на 7,2 відсотка і становить майже 19 тисяч. Здається, є з чого вибирати. Однак у переліку переважно робітничі спеціальності, а майже половина безробітних — з вищою освітою. За словами директора Волинського обласного центру зайнятості Романа Романюка, люди, які шукають роботу, відповідно до сучасних вимог ринку праці потребують підвищення кваліфікації чи перепідготовки, а іноді їм необхідно здобути нову професію, що користується попитом у працедавців. Ці послуги можуть отримати у службі зайнятості, яка пропонує їм скористатися державною програмою професійного навчання, що проводиться за кошти Фонду соціального страхування України на випадок безробіття. Воно відбувається у 25 закладах області (вищих і профтехосвіти) за 29 робітничими професіями і 25 напрямами курсів цільового призначення. Пройти його можна і на підприємствах, установах, організаціях у працедавців, які замовляють потрібних фахівців. Окрім того, безробітні можуть навчатися і в 11 центрах професійно–технічної освіти державної служби зайнятості за однією з 85 робітничих професій або освоїти будь–який з 230 напрямів курсів цільового призначення. Служба зайнятості пропонує навчання за індивідуальними програмами, дистанційне. Воно триває від двох тижнів до 10 місяців. Навчання, проживання, проїзд — безкоштовні. Під час навчання люди отримують допомогу по безробіттю.

> **У квітні—травні цього року 814 безробітних, які пройшли професійне навчання, були працевлаштовані.**

За січень—травень цього року професійне навчання завершили 1 523 волинян. Безробітні можуть пройти професійну підготовку й перепідготовку за робітничими професіями, потрібними ринку праці, підвищити кваліфікацію, а також розряд, отримати знання з підприємницької діяльності. Однією з перспективних форм підвищення кваліфікації, вважають фахівці служби зайнятості, є стажування на робочому місці. Водночас воно дає шанс на працевлаштування. Адже роботодавець має змогу побачити працівника, як то кажуть, в ділі, оцінити його можливості.

У квітні—травні цього року 814 безробітних, які пройшли професійне навчання, були працевлаштовані. До речі, Волинська служба зайнятості тісно співпрацює з Рівненським центром професійної освіти, який готує спеціалістів, пов'язаних із народними промислами, зокрема ковалів, бондарів… За словами Романа Романюка, цьогоріч є позитивна динаміка збільшення охочих здобути новий фах. Якщо на 1 червня минулого року таких було 37 осіб, то на цю дату нинішнього — 150. Втішним є і те, що розширилася географія професій, які пропонують опанувати.

Загалом на 1 червня цього року завдяки службі зайнятості 94,2 відсотка волинян, які закінчили професійне навчання, знайшли роботу.

— Гордимося цим, — зазначив Роман Романюк. — Порівняно з 2018-м рівень працевлаштування зріс і становить 94,7 відсотка. За цим показником займаємо 4-те місце серед областей України. ■

■ Шок!

У жахливій автотрощі загинули пацієнт «швидкої» та його дочка

Минулого понеділка на перехресті доріг поблизу села Оконськ Маневицького району сталася дорожньо-транспортна пригода зі смертельними наслідками

Фото vl.npu.gov.ua.

Ці моторошні кадри облетіли чи не всі ЗМІ країни…

Віктор ГОМОЛЬ

Це було після 13–ї години. Автомобіль екстреної медичної допомоги під керуванням 42–літнього жителя Маневичів, виїжджаючи на головну дорогу (відому як бетонка), зіткнувся з вантажівкою «Вольво», за кермом якої перебував 27–річний мешканець міста Сарни Рівненської області.

Внаслідок дорожньо–транспортної пригоди загинув 75–літній пацієнт «швидкої», житель Луцького району, котрого транспортували до обласного центру Волині. Її водія, фельдшера та 42–річну доньку померлого госпіталізували в реанімацію Маневицької центральної райлікарні. На жаль, життя жінки медики не змогли врятувати.

На місці ДТП працювала слідчо–оперативна група Головного управління Національної поліції у Волинській області. Попередньо слідчі кваліфікують подію за ознаками злочину, передбаченого ч. 3 ст. 286 Кримінального кодексу України. Йдеться про порушення правил безпеки дорожнього руху, які спричинили смерть потерпілих. ■

■ У номер!

ТАК БУВ ХАБАР ЧИ НІ?

Оперативники управління захисту економіки та слідчі Рівненського обласного управління Національної поліції України за процесуального керівництва Військової прокуратури Західного регіону задокументували злочинну діяльність голови Демидівської райдержадміністрації Богдана Левшенюка

Валентин СТАВСЬКИЙ

Ідеться про те, що органи місцевого самоврядування на території району виявили нелегальну автозаправну станцію. За невжиття заходів реагування і неповідомлення відповідним органам про це правопорушення голова Демидівської райдержадміністрації Богдан Левшенюк незаконно отримав 20 тисяч гривень.

Наразі досудове розслідування за цим фактом завершено. Матеріали справи з обвинувальним актом передано до суду. За вчинене корупційне правопорушення посадовцю загрожує позбавлення волі на строк від 5 до 10 років. Тим часом мешканці Демидівки кажуть: Богдан Левшенюк ходить по селищу і розповідає, що справу давно закрито, бо він, мовляв, жодного злочину не вчиняв. ■

ТОРГОВЦЮ ЛЮДЬМИ «СВІТИТЬ» ДО 8 РОКІВ УВ'ЯЗНЕННЯ

У рамках досудового розслідування у кримінальному провадженні правоохоронці Рівненщини провели ряд оперативних і слідчих заходів, спрямованих на викриття злочинної діяльності громадянина Німеччини

Богдана КАТЕРИНЧУК

Іноземець, маючи намір отримати незаконний прибуток, підшукав та завербував 22–літню жительку Рівного для подальшого переправлення через державний кордон України з метою сексуальної експлуатації в одному з борделів Німеччини. Їх обох, повідомляє відділ комунікації поліції Рівненської області, затримали в міжнародному пункті пропуску «Ягодин».

Чоловікові слідчі за процесуального погодження із прокуратурою області повідомили про підозру у вчиненні злочину, передбаченого частиною 2 статті 149 (торгівля людьми) Кримінального кодексу України. Суд обрав йому запобіжний захід у виді домашнього арешту. Відповідно до санкції інкримінованої статті підозрюваному загрожує від 3 до 8 років позбавлення волі.

Досудове розслідування триває. Поліцейські встановлюють інших осіб, причетних до вчиненого кримінального правопорушення, та потерпілих. ■

ЧОЛОВІК ПІДГОДОВУВАВ РИБУ І ВТОПИВСЯ

Минулої суботи на Горохівщині сталася трагедія, яка забрала життя 48-річного мешканця села Холонів

Леся ВЛАШИНЕЦЬ

За попередніми даними, чоловік, будучи на рибаловлі, вирішив підгодувати рибу. Кажуть, човен перекинувся. Потерпілий став плисти, але зник під водою за метрів 10 від берега.

Холонівці жалкують за односельцем. Кажуть, був хорошою людиною. ■

На сторожі інтересів народу

Андрій КОЗЮРА: «Основа села — прості люди, а не агрохолдинги»*

Досвідчений адвокат виступає проти підтримки державою аграрних магнатів

Андрій Григорович добре знає проблеми виборців округу № 20 (Горохівський, Локачинський, Луцький, Рожищенський і Турійський райони), тому хоче у парламенті захищати їхні права.

Чому люди в селах не мають можливості заробити власною працею, чи підтримує держава дрібних сільгоспвиробників та як зробити, аби одноосібник почувався господарем, а не наймитом на своїй землі — про це та інше ми говорили з відомим адвокатом Андрієм Козюрою (на фото). Він чимало їздить областю, спілкується з людьми і має свій погляд на те, що треба зробити, аби відродити українські села

Фото з фейсбук-сторінки Андрія Козюри.

Володимир ТКАЧУК

«У ЦЕНТРІ ДЕРЖАВНОЇ ПОЛІТИКИ ПОВИНЕН СТОЯТИ ОДНООСІБНИК»

— Волинь — аграрна область. Сільське господарство — важлива галузь для нашого краю. Притому волинською особливістю є те, що чималу роль відіграють невеликі фермерські господарства та одноосібники. На вашу думку, Андрію Григоровичу, чи захищені фермери і селяни, чи надає їм держава необхідну підтримку?

— Чиновники постійно декларують, що дрібні сільгоспвиробники важливі, мовляв, люди самі про себе дбають та забезпечують чималу частину продуктів для країни. Але разом із тим держава не надає належної підтримки цій категорії людей. Нібито затверджено багато програм, розроблено схеми отримання коштів, зменшено кількість необхідних документів. Усе це так, але більшу частину дотацій чомусь одержують аграрні магнати. Державні гроші не доходять до простих людей. Тому я виступаю проти такої політики. Бо не раз зустрічався із жителями різних сіл області і знаю їхні біди, чим вони живуть і чого хотіли б від держави.

— У такому разі, що треба було б змінити у сфері підтримки сільських жителів?

— Насамперед — підходи: у центрі державної політики повинен стояти селянин. Я за те, щоб надавати державну допомогу фермерським господарствам, малим і середнім сільгосппідприємствам та сімейним фермам. Звісно, не можна чинити перепони й для розвитку великого бізнесу, але все-таки основу села становить отой міцний господар, якого називають одноосібником. Не секрет, що всі держави фінансово допомагають сільгоспвиробникам. Навіть той же ЄС надає пряму і приховану (на кшталт квотування) підтримку своїм фермерам. На мою думку, заслуговує уваги ідея організації комунальних гуртових ринків та проведення регулярних сільськогосподарських ярмарків. Тоді селяни зможуть самостійно збувати свою продукцію за ринковими цінами. А це найголовніше.

— Проте, Андрію Григоровичу, часто одноосібники відстають від великих компаній у впровадженні нових технологій, застосуванні нових агроприйомів. Як із тим бути?

На мою думку, вихід один — підвищувати продуктивність праці. Це можливо завдяки впровадженню сучасних технологій обробітку землі. Але селяни не зможуть цього зробити без пільгового державного лізингу, без доступного кредитування на придбання сільськогосподарської техніки та пального. Окрім того, я проти нинішньої системи оподаткування агровиробників, бо вона надає переваги великим холдингам. Проти того, щоб великі підприємства та дрібні фермери були в нерівних умовах. Треба запровадити для аграріїв єдиний податок на гектар землі. Тоді усі платитимуть однаково.

> «Я за те, щоб надавати державну допомогу фермерським господарствам, малим і середнім сільгосппідприємствам та сімейним фермам.»

«Я ПРОТИ НЕГАЙНОЇ КУПІВЛІ-ПРОДАЖУ ЗЕМЛІ, БО ТОДІ АГРОМАГНАТИ СКУПЛЯТЬ ЗА БЕЗЦІНЬ ЇЇ І СЕЛЯНИ ЗАЛИШАТЬСЯ БЕЗ НІЧОГО»

— Традиційно волинські селяни тримають багато худоби. Чиновники твердять, що є дотація на худобу, однак поголів'я ВРХ зменшується.

— Давайте будемо чесними: ті гроші, які протягом багатьох років держава виплачує власникам сімейних ферм, — це крихти і насправді не справляють жодного впливу. Досить поглянути на статистику. Якщо на 1 червня минулого року наші одноосібники утримували 73 тисячі корів, то цьогоріч на ту саму дату лише 67 тисяч. За рік поголів'я зменшилося на 6 тисяч! Жодне велике господарство області не має такого стада. І про це чомусь мовчать. Хоча насправді це величезний удар по економіці Волині. Але за партійними суперечками про те, хто більше любить Україну, реальне становище людей відходить на задній план. Я проти такого ставлення до господарів. Одне з головних завдань, над яким працюватиму у разі обрання до парламенту, — збільшення дотації на утримання ВРХ для одноосібників. Важливим кроком підтримки виробників стане запровадження мінімальної закупівельної ціни на сировину та законодавче визнання молока, яке продукують сімейні ферми, що мають необхідне доїльне та холодильне обладнання, молоком першого, а не другого ґатунку.

— Ще одне питання, яке турбує багатьох, — це продаж земель сільськогосподарського призначення. Багато хто ратує за негайний продаж. Кажуть, що це сприятиме розвитку економіки.

— Необдумане запровадження вільного ринку землі сільськогосподарського призначення буде справжньою катастрофою. Тому я виступаю проти негайної купівлі-продажу ріллі. У такому разі агромагнати за безцінь скуплять землю і селяни залишаться без нічого. Крім того, є чимало інвестиційних фондів, наповнених арабськими, європейськими чи російськими грошима, які тільки й чекають ринку, аби почати скуповувати цілі масиви. Це загрожує продовольчій безпеці країни. Інша річ, якщо підтримати селянина, як я вже казав: запровадити комунальні оптові ринки, пільговий державний лізинг, доступне кредитування. І коли він стане на ноги й зможе у разі потреби купити сусідський пай, отоді можна запроваджувати ринок землі. Бо першими покупцями стануть наші господарі, а не «грошові мішки» з-за кордону. ■

Фото з сайту Маневицька РДА.

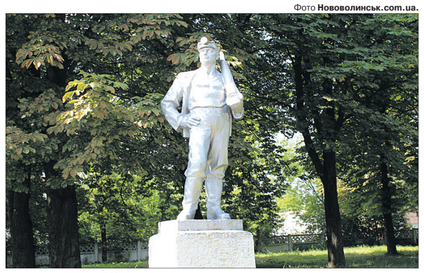
Вокальний ансамбль «Маневицька Сотня» (на фото) переміг на Всеукраїнському фестивалі козацької пісні «Встань, козацька славо! Засвіти знамена!» в місті Радивилові на Рівненщині. На урочистому відкритті фесту в селі Пляшева, біля пам'ятника українським козакам, колективу довелося двічі виконати в'язанку козацьких пісень. Перший раз — для господарів та гостей, присутніх на церемонії відкриття, і другий — на прохання міністра культури України Євгена Нищука. У конкурсі взяли участь 15 колективів із різних областей України.

Болюча тема

Фото bug.org.ua.

Невдовзі ці стволи — головні атрибути вугільного підприємства — будуть демонтовані...

Фото Нововолинськ.com.ua.



Шахтар у бронзі на території першої копальні як символ колишньої гірничої звитяги.

Директор закритої Нововолинської шахти № 1 Михайло БОРСУК: «Болить душа, коли навколо… тиша»

А завдяки цьому підприємству на Волині у 1950-х роках виросло нове місто

23 червня «Шахта № 1 «Нововолинська», що півтора року тому припинила видобуток вугілля, відзначила 65-річчя. За роки її існування видано на гора майже 16,5 мільйона тонн чорного золота!

Алла ЛІСОВА

Фото Алли ЛІСОВОЇ.

Керівник ДП «Шахта № 1 «Нововолинська» Михайло Борсук: «Головне завдання зараз — підійти до закриття підприємства по-господарськи».

УЖЕ ЧЕРЕЗ 4 РОКИ ПЕРШЕ ВОЛИНСЬКЕ ВУГІЛЛЯ ПІШЛО ДЛЯ ЕНЕРГЕТИЧНИХ ПОТРЕБ ЗАХІДНОЇ УКРАЇНИ, БІЛОРУСІ ТА ПРИБАЛТИКИ

Наприкінці 1940-х на Волині геологорозвідка в західній її частині виявила пласт вугілля товщиною 64 см на глибині 286 метрів. Це були перші поклади в нашому краї. Наступний крок — утворення тресту «Західшахтобуд» та виготовлення технічного проєкту шахти потужністю 300 тисяч тонн у рік, який затвердили в червні 1950-го.

Завирувало нове життя — сили тодішнього СРСР були кинуті на будівництво первістка Львівсько-Волинського вугільного басейну. Для молодих робітників, переважно вихідців із сіл, організовували курси з освоєння шахтних професій, вивчення гірничої техніки. Велику допомогу надавали досвідчені гірники, котрі прибули з інших вугільних регіонів країни.

І ось настав очікуваний день! Через усього чотири (!) роки державна комісія прийняла в експлуатацію шахту № 1. Розкриття шахтного поля було виконано двома вертикальними стволами. Перший робочий горизонт розроблявся на глибині 374 метрів. А вже через місяць Україна отримала перше волинське вугілля для енергетичних потреб Західної України, Білорусі та Прибалтики.

ДОСЯГЛИ ВСЕСОЮЗНОГО РЕКОРДУ — 900 ТОНН ЗА ДОБУ

Становлення шахти відбувалося у непростих умовах. Нестійка покрівля у лавах, велика кількість геологічних порушень, заводненість, до яких додавалися труднощі технічного плану — невдало проектована суцільна система розробки, недостатня пропускна здатність клітьового ствола тощо. Однак, незважаючи на це, на шахті з року в рік зростав видобуток вугілля. З січня 1961 року підприємство стало щодоби видавати на гора 1000 (!) тонн — це була перша велика перемога колективу. А вже у 1970-му бригада ГРОЗів досягла рекордного середньодобового видобутку з лави — 900 тонн.

За десятки років колектив шахти вписав чимало славних сторінок у розвиток Львівсько–Волинського вугільного басейну, міста і Волині. Шахта була учасником виставки досягнень народного господарства, де її колектив удостоївся диплома I ступеня, а вісім її представників отримали золоті, срібні та бронзові медалі.

Підприємство стало відоме також і тим, що комсомольсько-молодіжна бригада прохідників на чолі з Олексієм Захарчуком встановила всесоюзний рекорд, а її керівник став згодом депутатом Верховної Ради СРСР двох скликань (1979–1989 рр). За весь період зміцнювалася та вдосконалювалася інфраструктура підземки: проведено не лише добротний ремонт адмінприміщень, а й благоустрій території, розвивалося підсобне господарство.

> «— Шахта — як людина: народжується, її здають в експлуатацію, вона живе, а потім настає період старості та затухання.»

Однак життя йшло вперед, підносило різні несподіванки. Перед розпадом Союзу воно було позначене протестними настроями. Відбувалися страйки, до яких долучилися й шахтарі, створена Незалежна профспілка гірників. Профспілкові активісти стали ініціаторами економічних та соціальних вимог, що лягло в основу багатьох проєктів галузевої угоди. І, мабуть, це послужило б позитивним моментом для розвитку шахти, якби країну не огорнула розбалансованість державної економіки, внаслідок чого відбувалося недофінансування підприємств, заборгованість із зарплати та інших платежів. Це призвело до спаду виробництва, незадоволення трудового колективу. Підприємству доводилося переживати різні реорганізаційні моменти, інколи й не дуже виправдані. Зрештою, шахту переводять у третю групу для підготовки до закриття.

ЗАТУХАЮЧУ КОПАЛЬНЮ ТРЕБА ВИКОРИСТАТИ ПО-ГОСПОДАРСЬКИ

… Фахівці кажуть, що ще був «порох у порохівницях», тобто «перша» могла б ще видавати на гора якісне вугілля. А що думає з цього приводу нинішній директор державного підприємства «Шахта № 1 «Нововолинська», повний кавалер знаку «Шахтарська слава» Михайло Борсук:

— Відверто кажучи, болить душа, коли навколо… тиша. Не гудуть шахтні механізми, не видно людей, коли запущений весь механізм повноцінної роботи шахти, — каже Михайло Миколайович, котрий вже двадцять років трудиться на волинських шахтах, більшість з яких — на посаді директора. — Звичайно, вона ще могла б працювати — цю перспективу, до речі, чітко бачив колишній директор Олександр Онопрієнко, змонтувавши лаву, маючи намір виробки вести в напрямку десятої шахти. На жаль, на певному етапі цього не оцінили і чомусь на виробництві поставили хрест...

Михайлу Миколайовичу важко про це говорити. Каже, зараз працює 82 особи — проводиться відкачування води і вилучення арочного кріплення та деякого устаткування для двох діючих шахт.

— Шахта — як людина: народжується, її здають в експлуатацію, вона живе, а потім настає період старості та затухання... Людей менше і менше. Своє завдання зараз бачу в тому, аби максимально все обладнання, матеріали, те, що може прислужитися нашим підприємствам, дістати з-під землі. Не допустити, щоб воно було засипане, затоплене, порізане на металобрухт, бо це не по-господарськи, — зазначає директор. — Тому проситиму Міністерство енергетики та вугільної промисловості, якому підпорядковуємося, щоб продовжили нам термін підготовки до ліквідації ще на три місяці.

Зараз працівники «першої» чекають на завершення експертизи проєкту ліквідації шахти. Хочуть надітися, що їхній нинішній людський ресурс буде затребуваний на подальших етапах історії свого рідного підприємства. І сподіваються, що знайдеться інвестор, який зможе розумно розпорядитися тим, що здобувалося довгих 65 років не одним поколінням наших співвітчизників і дасть друге дихання наземним об'єктам легендарної першої шахти! ■

Тема №1

Старший солдат Волині посмертно удостоївся звання «Герой України»

В Омельному Ківерцівського району на фасаді школи цими днями відкрили меморіальну дошку загиблому землякові Андрію Волосу

Марина ЛУГОВА

Фото Волинської єпархії ПЦУ.

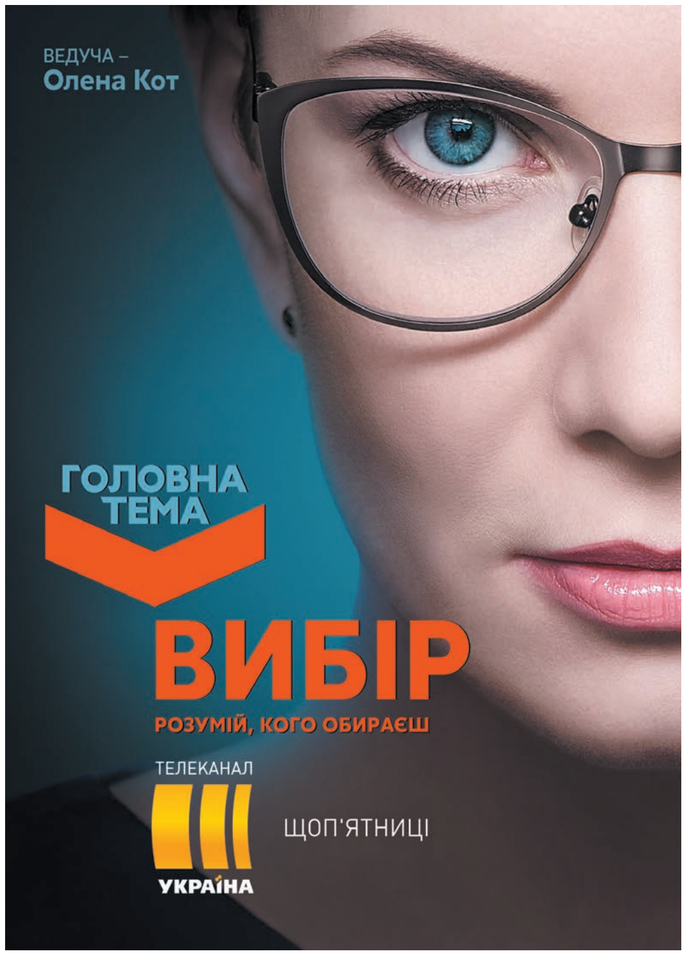
Під час панахиди та чину освячення рідні переконалися, що їхній Андрій не даремно віддав життя за країну.

Ця подія була приурочена першим роковинам загибелі бійця. Панахиду та чин освячення очолив декан протоієрей Іван Семенюк. Із ним служили настоятель місцевої парафії священник Василь Довбуш, місцеве духовенство. Вшанувати пам'ять військовослужбовця прийшли його рідні й близькі, побратими, представники влади.

Андрій Волос народився в Омельному. Навчався в Луцькій школі-інтернаті. Лише з дев'ятої спроби потрапив до лав Збройних сил України, коли йому було 19 літ. Прослужив три роки за контрактом у 24-й окремій механізованій бригаді, не раз був на передовій. Торік 28 червня ворог почав обстріл населеного пункту, який обороняв його підрозділ. Там Андрія і було смертельно поранено. Поховали бійця на кладовищі в рідному селі.

До речі, 27 червня 2019-го Президент Володимир Зеленський уперше за каденції своїм указом присвоїв звання «Герой України». І його удостоївся посмертно старший солдат Андрій Волос. ■

Р Е К Л А М А



■ Особливий випадок

Через 75 років після закінчення війни таджик Ділшод Мавлоні знайшов могилу діда в Берестечку

Закінчення. Початок на с. 20

Леся ВЛАШИНЕЦЬ

ІМЕНА ЗАГИБЛИХ ШУКАЛИ ДІТИ

Це тепер у селах Скриговому й Пильганах і малі, й старі знають, що, визволяючи їх, загинуло 90 червоноармійців. Одних похоронили у братській могилі під розкішним дубом на кладовищі, інших — біля Свято-Різдво-Богородичного храму, та в 1954-му їхній прах було перезахоронено біля польського костелу в Берестечку. Поховання по-християнськи впорядковували місцеві жителі, а підняти архіви, розшукати імена тих, кому тамтешня земля стала місцем вічного спочинку, надіслати їхнім родичам звістки про місце поховання зголосилася тоді вчитель Скригівської ЗОШ І — ІІ ступенів Євгенія Харків. За благородну справу охоче взялися учні місцевої школи.

Краєзнавча робота, яка з кожним кроком ставала все цікавішою, настільки захопила школярів, що пошуки закінчили лише тоді, коли у спеціально заведений зошит Євгенія Іванівна вписала прізвище останнього солдата. Для цього перечитали тисячі облікових карток в архівах. Щоб отримати потрібну інформацію, разом із восьмикласником Олександром Войтовичем пів доби прочекали в Горохівському райвійськкоматі. У колишні республіки Радянського Союзу ластівками полетіли листи, а невдовзі в Пильгани на поклін батькам і дідам стали з'їжджатися родини із Санкт-Петербурга й Білорусі, Хмельницької, Вінницької та багатьох інших областей.

«Здравствуй, отец, вот мы и встретились», — віталася в сльозах над могилою донька Івана Кокуратюка із села Іванівці на Хмельниччині Поліна Іванівна. Повезла із собою з Горохівщини додому як оберіг жменьку землі.

Отримавши послання, написані дитячим почерком, вдячні сини, доньки, внуки і правнуки солдатів Другої світової війни везли юним краєзнавцям солодощі, а їхній наставниці — квіти. Сенсацією пошуків став той факт, що Ємілян Колодій із села Нижнє на Хмельниччині і Микола Ващенко із Лиману на Херсонщині загиблими вважалися помилково. Ємілян Юхимович іще довго надсилав скриголівським краєзнавцям цукерки.

Фото Лесі ВЛАШИНЕЦЬ.

Тепер у таджицьких родинах Мавлоні і Дустових молитимуться за українців і особливо за волинянку Євгенію Харків, яка допомогла знайти могилу їхнього предка.

… Настав час — і зошит пам'яті, створений Євгенією Харків, здавалося, пригортав до серця Ділшод Мавлоні з Таджикистану. В ньому під номером 21 каліграфічним почерком шанобливо вписане ім'я назавжди 36-річного заступника командира батальйону з політчастини 416-го стрілецького полку 112-ї стрілецької дивізії Рахіма Дустова.

…У музеї села, який свого часу організували Євгенія Харків і її учні, зберігаються десятки унікальних світлин Другої світової війни. Скриголівці відшукали їх і тепер бережуть як світлу пам'ять про своїх визволителів. Таджик слухав розповіді волинянки про свого діда, його побратимів, упізнавав на пожовтілих фотографіях дорогу людину і дивувався одержимості українки. Відчуваючи приязнь, наче рідним розповідав про свою родину.

«... У ДУШАНБЕ ТЕПЕР БУДЕ ВЕЛИКЕ СВЯТО»

Скільки себе пам'ятає Ділшод Мавлоні, в його будинку портрет дідуся завжди висить на чільному місці. Мама Фазілат розповідала йому, що батьки діда Рахіма померли, коли хлопчикові було лише два рочки. Знаним у столиці чоловіком малого виростив і виховав друг родини. У передвоєнні роки Рахім Дустов керував будівництвом Варзобських ГЕС (комплекс із трьох малих гідроелектростанцій на річці Варзоб у північній частині Душанбе). У рідному місті Рахіма Дустова ще величали таджицьким Мічуріним, бо посадив великий сад. Коли почалася Друга світова війна, в числі перших записався добровольцем. В одному з боїв був поранений, а пролікувавшись пів року, знову повернувся на фронт.

За мужність і героїзм був нагороджений у жовтні 1943 року орденом Червоної Зірки, а в листопаді 1943-го — орденом Великої Вітчизняної війни. Ці високі відзнаки сім'я так і не отримала. У Таджикистані їх не прийнято дарувати жінкам, отож дружині орденоносця Бабікалон і доньці Фазілат вручили лише письмові підтвердження. Ділшод розповідав, що вони чекали чоловіка й тата, доки жили…

> **За мужність і героїзм був нагороджений у жовтні 1943 року орденом Червоної Зірки, а в листопаді 1943-го — орденом Великої Вітчизняної війни. Ці високі відзнаки сім'я так і не отримала.**

«Я виконав мамин заповіт — знайшов могилу діда. У таджиків це дуже важливо», — не приховував радості вдячний нащадок.

Євгенія Іванівна супроводжувала нового знайомого в Берестечко. Щоправда, на пам'ятнику на місці братського поховання біля костелу немає викарбуваного імені Рахіма Дустова, однак для цього є всі підтверджувальні документи.

Зробити таку благородну справу відразу дала згоду Берестечківський міський голова Валентина Залевська. Лідерка розповіла, що на часі — якраз реконструкція цього надгробка. Її планують закінчити до Дня захисника Вітчизни. Отож заодно на стелі буде вирізьблено ім'я Рахіма Дустова.

— Передайте Ділшодові, що тоді ми неодмінно запросимо його на цьогорічну Покрову, аби разом ушанувати всіх захисників України, — приязно відгукнулася на нашу пропозицію Валентина Василівна.

Наразі Ділшод ще не знає цієї чудової новини, але дуже чекає її. Ми обіцяли йому надіслати в Душанбе цю публікацію, а він мріяв, що тоді в його світлиці збереться вся велика родина. Він розповість важливу звістку. І всі разом вони вдячно молитимуться за привітних українців і за мир в Україні. ■

Товариство з обмеженою відповідальністю «Волиньелектрозбут» інформує

малих непобутових споживачів про ціни на універсальні послуги на липень 2019 року

У зв'язку із внесеними змінами Постановою НКРЕКП №1244 від 27.06.2019 до Порядку формування цін на універсальні послуги, затвердженого постановою НКРЕКП від 05.10.2018 №1177, ТОВАРИСТВО З ОБМЕЖЕНОЮ ВІДПОВІДАЛЬНІСТЮ «ВОЛИНЬЕЛЕКТРОЗБУТ» інформує про ціни на універсальні послуги на липень 2019 року

Категорія споживачів	Оператори системи розподілу		
	ПрАТ «Волиньобленерго»	ДП «Регіональні електричні мережі»	ПАТ «Укрзалізниця»
Ціна на універсальні послуги для малих непобутових споживачів (споживачі 1-ї групи), приєднаних до системи розподілу (2-й клас напруги), грн/МВт•год (без ПДВ)	2695,60	2287,49	2492,07
Ціна на універсальні послуги для малих непобутових споживачів (споживачі 1-ї групи), приєднаних до системи розподілу (1-й клас напруги), грн/МВт•год (без ПДВ)	2126,40	2101,80	2146,76
Категорія споживачів	Оператор системи передачі (ДП «НЕК «Укренерго»)		
Ціна на універсальні послуги для малих непобутових споживачів (споживачів 1-ї групи), приєднаних до системи передачі, грн/МВт•год (без ПДВ)	2028,63		

Довідково. Складові ціни на універсальні послуги, використані при розрахунку:

Прогнозована оптова ринкова ціна на електричну енергію, грн/МВт•год. (без ПДВ)	1618,42	Постанова НКРЕКП № 1906 від 14.12.2018
Прогнозована ціна закупівлі електричної енергії на ринках електричної енергії, грн/МВт•год. (без ПДВ)	1618,21	Постанова НКРЕКП № 1177 від 05.10.2018
Тариф на розподіл електричної енергії для 1 класу споживачів ПрАТ «Волиньобленерго», грн/МВт•год. (без ПДВ)	97,77	Постанова НКРЕКП № 1828 від 11.12.2018
Тариф на розподіл електричної енергії для 2 класу споживачів ПрАТ «Волиньобленерго», грн/МВт•год. (без ПДВ)	666,97	Постанова НКРЕКП № 1828 від 11.12.2018
Тариф на розподіл електричної енергії для 1 класу споживачів АТ «Укрзалізниця», грн/МВт•год. (без ПДВ)	118,13	Постанова НКРЕКП № 1855 від 11.12.2018
Тариф на розподіл електричної енергії для 2 класу споживачів АТ «Укрзалізниця», грн/МВт•год. (без ПДВ)	463,44	Постанова НКРЕКП № 1855 від 11.12.2018
Тариф на розподіл електричної енергії для 1 класу споживачів ДП «Регіональні електричні мережі», грн/МВт•год. (без ПДВ)	73,17	Постанова НКРЕКП № 1852 від 11.12.2018
Тариф на розподіл електричної енергії для 2 класу споживачів ДП «Регіональні електричні мережі», грн/МВт•год. (без ПДВ)	258,86	Постанова НКРЕКП № 1852 від 11.12.2018
Тариф на передачу електричної енергії ДП «НЕК «Укренерго», грн/МВт•год. (без ПДВ)	347,43	Постанова НКРЕКП № 954 від 07.06.2019
Тариф на послуги постачальника універсальних послуг, грн./МВт•год. (без ПДВ)	62,99	Постанова НКРЕКП № 1864 від 11.12.2018

ОГОЛОШЕННЯ ДЛЯ ВСІХ

Тел. 72-39-32 E-mail: volyn10@i.ua

НЕРУХОМІСТЬ

● Продається в центрі с. Люб'язь Любешівського району будинок. Є льох, криниця, літня кухня, 0.25 га землі. Поряд — річка, озеро. Тел.: 099 45 14 325, 097 85 71 353.

● Продається будинок у с. Угринів Горохівського району. Є вода, газ, душова кабіна, туалет, усі надвірні споруди. Можливий обмін. Тел. 050 68 74 120.

● Терміново продається будинок (86 кв. м, 3 кімнати, кухня, коридор, веранда, кладова, мурований декоративною штукатуркою). Є літня кухня, хлів, дровітня, льох, криниця, садок, 37 соток приватизованої землі. Ціна 170 300 грн. Можлива оплата частинами (с. Дідичі Ківерцівського району). Тел.: 096 21 62 711, 066 74 50 522.

● Терміново продається у с. Мерва Горохівського району будинок (81 кв. м, 3 кімнати, туалет, ванна, газ, вода, 3-фазна лінія). Є льох, 5 сараїв, криниця, сад-город (0.57 га). Ціна 173 000 грн. Торг. Тел.: 096 35 79 670, 097 09 33 977.

● Терміново продається щойно збудований будинок у с. Маяки Луцького району. Є світло, вода. Поруч — магазин, зупинка. Зручний доїзд. Ціна договірна. Можливий торг. Тел. 050 88 43 913.

● Продається цегляний будинок (5 кімнат, газ, вода, телефон) у с. Борохів Ківерцівського району. Липинська ОТГ (8 км від Луцька). Є цегляні надвірні споруди, 0.30 га приватизованої землі. Тел.: 097 32 70 741, 050 07 73 763, 063 12 08 910.

● Продам (або обміняю на 2-кімнатну квартиру) половину цегляного будинку у с. Забороль. Є газ, вода, пів сарая, пів кухні, 2 гаражі, 8 соток землі, заасфальтований доїзд. Усе приватизоване. Поряд — ставок, зупинка маршрутки. Тел. 066 99 26 481.

АВТОРИНОК

● Продається автомобіль «Москвич-412». Ціна 10 000 грн. Тел. 096 36 19 682.

● Продається автомобіль «Опель Вектра» (легковий седан, 1.6, бензин, 1989 р. в., сірий колір). с. Мосир Любомльського району. Тел. 097 04 53 655.

● Продається автомобіль ЗІЛ-130 (бортовий, газ/бензин, у доброму стані). Ціна 60 000 грн. Тел. 050 92 01 538.

● Куплю новий двигун до автомобіля ЗАЗ-968 М «Запорожець» (або ЛуАЗ 969 М «Волинянка»), а також комплект запчастин до них. Тел. 050 21 67 730.

● Терміново куплю автомобіль на українській реєстрації. Розгляну всі варіанти. Тел.: 095 01 32 359, 097 71 47 792.

● Куплю автомобіль вітчизняного та іноземного виробництва, нерозмитнений, на євробляхах. Тел.: 066 77 09 243, 050 24 20 244.

● Куплю автомобіль у будь-якому стані (на українській реєстрації, нерозмитнений, можливо після ДТП, кредитний, розкомплектований, проблемний). Тел.: 099 73 74 388, 098 91 93 799.

СІЛЬСЬКОГОСПОДАРСЬКА ТЕХНІКА

● Продам трактор Т-40 АМ (з ходозменшувачем) у доброму стані, а також зернозбиральний комбайн «Вольво-830» (з кабіною та січкарнею). Тел. 068 91 57 207.

● Продається зернова навісна сівалка до трактора (привезена з Європи). Можлива доставка. Тел. 096 96 95 596.

● Продається картоплезбиральний комбайн «Анна» у доброму стані. Тел.: 095 86 25 297, 096 42 71 867.

● Продаються кінна косарка, грабарка (Локачинський район). Тел. 098 26 30 850.

● Продається зернозбиральний комбайн «Массей Фергюсон-187». Тел. 067 88 15 905.

● Продається зернозбиральний комбайн «Джон Дір» (з кабіною і січкарнею) у доброму стані. Тел. 097 58 39 234.

● Продається комбайн «Нива», 1988 р. в., у робочому стані, недорого. Тел. 096 38 46 650.

● Продається мототрактор «Зубр» (12 к. с., виробник — Китай). Ціна договірна. Тел. 097 89 27 844.

● Терміново продам комбайн «Джон Дір-952» (жатка — 4 м, є купнитель, у доброму стані. Тел.: 097 40 93 022, 096 80 28 594.

● Продам: трактор Т-25 (привезений з Польщі), зернозбиральний комбайн «Джон Дір-952» (привезений з Європи, жатка — 3.6 м), зернові тракторні сівалки, обприскувачі 1000–2000 л. Тел.: 050 64 47 160, 097 04 16 940.

● Терміново продам трактор Т-25, 1992 р. в., у дуже доброму стані. Можлива доставка. Тел. 096 80 48 733.

● Недорого продається трактор Т-40 у доброму робочому стані. Тел. 066 38 05 887.

● Продається трактор ЮМЗ-6 АКЛ, 1992 р. в., у дуже доброму стані. Недорого. Тел. 096 72 22 134.

● Продам: трактор МТЗ-82 УК, комбайни зернозбиральні «Клаас Мега-204», «Джон Дір-2266», «Кейс-527», «Бізон Z110», бурякозбиральний «Холмер Тарадос-2», двигун «Вольво», фронтальний навантажувач на МТЗ, роторний культиватор, скобу-підкопач, документи на МТЗ, ворота гаражні (3.10 х 3.10). Тел.: 098 12 57 618, 097 27 77 435, 050 67 11 093.

● Продам навісний обприскувач до трактора (б/в, привезений з Польщі, у дуже доброму стані). Тел.: 096 96 95 596, 050 84 29 221.

● Продам запчастини до комбайнів «Массей Фергюсон», «Фахр», «Клаас», «Дронінборг», а також привезу на замовлення. Тел.: 096 74 38 807, 063 26 22 833, 073 40 64 249.

● Продається трактор МТЗ-80 у доброму технічному стані. Тел. 098 71 59 372.

● Продам: гноєрозкирачі, дискові борони, плуги, прес-підбирачі, обприскувачі, культиватори, картоплесаджалки, картоплекопачки, сівалки, сінограбарки, розкидачі міндобрив, косарки роторні, грунтофрези, зерношнеки, млини, а також запчастини та комплектуючі. Тел.: 067 47 87 264, 095 00 50 455, 095 81 59 912, 096 34 46 777.

● Продається трактор Т-25 (привезений з Польщі). Тел.: 097 14 20 540, 050 28 69 222.

● Продам трактор Т-25, привезений з Польщі, у доброму стані, недорого.

● Тел.: 096 42 90 426, 067 79 08 629.

● Продам мінітрактори (японського виробництва): «Кубота», «Янмар», «Ісекі», «Хіномото», «Мітсубісі» (від 17 до 80 к/ сил). Повний пакет документів, без використання в Україні (фреза у подарунок). Можлива доставка. Тел.: 097 76 27 586, 050 56 17 800, 096 74 51 932.

● Продам: трактори Т-25, МТЗ, «Джон Дір», зернозбиральні комбайни, дискові борони, роторні косарки, обприскувачі (навісні та причіпні), саджалки, сівалки, плуги та плуги оборотні, культиватор для міжрядного та суцільного обробітку, картоплекомбайни, навантажувачі (фронтальні та телескопічні), гноєрозкидачі, розкидачі мінеральних добрив, шпагат «Юта», грунтофрези, зерношнеки, прес-підбирачі, шини до тракторів, твердопаливні котли «DEFRO», різна с/г техніка. Тел.: 097 23 95 170, 066 72 14 192.

РІЗНЕ

● Терміново продам нову пилораму. Ціна договірна. Тел. 097 58 65 402.

● Продам бджоли. Тел. 096 27 71 099.

● Продам: щебінь різних фракцій, торфобрикет, пісок, камінь бут, формак, відсів, цеглу білу та червону, чорнозем, землю на вимостку, блоки, цемент, гній. Доставлю. Вивезу будівельне сміття. Тел.: 099 61 14 575, 097 34 43 386.

● Продам: торфобрикет, дрова, пісок, щебінь різних фракцій (насипом та в мішках), камінь бут, цеглу білу та червону (нову та б/в), землю на вимостку, гній, цемент. Доставка. Вивезу будівельне сміття. Тел.: 099 33 74 034, 096 99 43 100.

● Продам: торфобрикет, пісок, відсів, щебінь різних фракцій, дрова, цеглу (з доставкою до 10 тонн). Тел. 050 37 81 998.

● Продам: торфобрикет, цеглу (нову та б/в), шифер (б/в), дрова рубані (твердої породи), пісок, щебінь, відсів, керамзит, цемент, глину, торфокрихту, землю (на вимостку). Вивезу сміття. Доставка автомобілем ЗІЛ (самоскид). Послуги мінінавантажувачем «Бобкат». Тел.: 096 80 00 567, 050 72 27 271.

● Продам: торфобрикет, вугілля (також для кузні). Можлива доставка. Послуги автомобілем (самоскид). Тел.: (0332) 24–34–23, 050 43 84 608, 098 48 13 899.

● Продам: дрова рубані (твердої породи), торфобрикет, цеглу білу та червону (нову та б/в), шифер (б/в), пісок, щебінь, відсів, глину, чорнозем. Доставка. Послуги мінінавантажувачем «Бобкат» та автомобілем ЗІЛ. Тел.: 050 73 95 444, 067 45 02 527.

● Продам пиломатеріали: балки, крокви, дошки (обрізні та необрізні), рейки монтажні, столярні пиломатеріали (вільха, сосна, ясен), а також відходи, дрова паливні. Доставлю. Тел.: 099 18 13 332, 097 64 92 371.

● Продам пиломатеріали (дошки, балки, крокви, рейки монтажні), а також дошки столярні (ясен, вільха, сосна). Тел. 096 94 03 394.

● Продам: оцинкований металопрофіль (некондиція, ціна 75 грн/ кв. м), оцинкований металопрофіль (104 грн/кв. м), кольоровий металопрофіль (106 грн/ кв. м), металочерепицю (132 грн/ кв. м), прогони для огорожі (30 х 20 х 2, ціна 40 грн/п. м), стовпчики для огорожі (40 х 40 х 2, ціна 60 грн/п. м). Тел.: 050 90 10 508, 099 19 79 367.

● Продається у Ківерцівському районі спокійний робочий кінь. Тел.: 096 43 02 626, 073 42 45 849.

● Куплю ВРХ, коней, биків, дорізи. Дорого. Тел.: 098 58 76 653, 050 19 32 639.

● Куплю коней, ВРХ. Тел. 098 25 75 859.

● Продається коник поні (4 роки 7 міс., жеребчик, спокійний). Ціна 13 000 грн. Тел.: 095 86 25 297, 096 42 71 867.

● Продається після отелу добра корова (10 років). Ціна 11 500 грн. Торг. Луцький район. Тел. 050 81 49 012.

● Продається молода корова (Луцький район). Тел. 095 52 65 114.

● Терміново продається добра дійна корова. Тел.: 066 40 15 062, 066 97 94 730.

● Терміново продається молода дійна корова. Тел. 099 71 54 453.

● Продається тільна телиця від доброї корови (Луцький район). Тел.: 050 93 32 816, 095 11 05 403.

● Продається телиця (11 міс., руда масть). Тел. 099 63 43 357.

● Продається у с. Квітневе Рожищенського району молода спокійна тільна корова (мала 3-х телят). Тел. 099 10 63 554.

● Куплю корів, биків, коней, лошат. Тел. 068 91 57 460.

ПОСЛУГИ

● Продам або зроблю на замовлення шиньйони, перуки. Тел. 066 06 87 430.

● Виготовляю кольорові металеві штахети (шир. — 10, 11, 13 см), 28 кольорів (золотий і темний дуб). Тел.: 099 64 21 028, 096 12 92 588.

ВВАЖАТИ НЕДІЙСНИМИ

● Загублені посвідчення УТОС та інваліда II групи загального захворювання, видані на ім'я Грицан Галина Мефодіївна, вважати недійсними.

● Загублений сертифікат (серія ВЛ № 0254954) на право власності на земельну частку (пай), виданий 27.03.2007 р. за № 180 колишнім КСП «8 Березня» Чаруківської сільської ради на ім'я Василюк Роман Анатолійович, вважати недійсним.

Любимо, пам'ятаємо, сумуємо!

7 липня минає 40 нестерпно болючих скорботних днів, як обірвалася життєва дорога енергійної людини, великого працелюба, мудрого, доброго, врівноваженого та поміркованого керівника

Миколи Панасовича АРТЮХА.

Мудреці стверджують: «Коли помирає людина, світ стає біднішим, бо втрачає те, чим вона жила, як сприймала все, що її оточувало, якою багатою і щедрою була її душа, сутність».

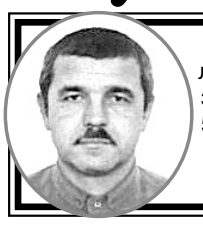
Із болем у серці ми визнаємо, що вже ніколи не відчуємо його підтримки, не почуємо його життєвих порад, не побачимо теплого погляду.

Нехай добрий спомин про Миколу Панасовича назавжди залишиться в серцях рідних, колег, односельчан, усіх, хто його знав, любив та шанував. Важко знайти слова втіхи, коли зупиняється серце дорогої людини, проте світлі спогади про тих, хто залишив по собі добрі справи та чесно прожив своє життя, завжди будуть сильніші за смерть!

Хто знав Миколу Панасовича — згадайте добрим словом і щирою молитвою.

Вічна та світла пам'ять!

Із сумом колектив хору «Злагода» Свято-Преображенського храму села Четвертня Маневицького району.



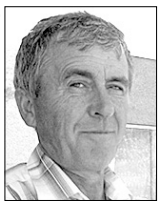
Ветерани карного розшуку Волині висловлюють щирі співчуття з приводу передчасної смерті (на 57-му році життя)

Михайла Михайловича СОКОЛЮКА.

Колектив ДУ «Волинський обласний лабораторний центр МОЗ України» висловлює щире співчуття завідувачу вірусологічної лабораторії ДУ «Волинський обласний лабораторний центр МОЗ України» О. У. Полухтович з приводу тяжкої втрати — смерті батька

Устима ПОЛУХТОВИЧА.

Вітаємо!



1 липня відсвяткував 60-річний ювілей дорогий тато, найкращий дідусь, люблячий чоловік, зять, син, житель села Волиця-Лобачівська Горохівського району

Анатолій Дмитрович КОРИНЕЦЬКИЙ.

Дорогий імениннику, нехай твій ангел-охоронець ніколи не програє у сутичках із твоєю долею, нехай скрізь супроводжують щастя, любов, успіх.

Бажаєм здоров'я багато-багато,
Хай щастя і мир залишаються в хаті.
Хай горе обходить завжди стороною,
А радість приходить і ллється рікою.
Хай довго всміхається сонце і небо,
Хай Бог береже тебе, любий, весь час.
Іншого щастя нам більше не треба,
Живи тільки, рідний, із нами й для нас.

З повагою та любов'ю дружина, мама, теща, діти, внуки Денис, Артем, Ілона, Златочка.

Зустрів 1 липня день народження, 45 років, чудовий чоловік, багатий на дітей тато, житель села Городище-2 Луцького району

Андрій Степанович НЕВЕДЮК.

Хай поруч з вами ангел ваш завжди летить
І береже вас від біди повсюди.
Нехай несе вам радість кожна мить
І благодать Господня з вами буде.
Бажаємо, щоб кожне починання
Було успішно втілене в життя.
Нехай людська повага і визнання
Крокують з вами в майбуття.
Здоров'я вам і злагоди в родині,
Не знати горя, смутку і біди.
Хай прибуває щедро вам щоднини
Із сонця й вітру, із роси й води.

З повагою, шаною та любов'ю дружина Марія, дочки Богданка, Галинка, Софійка, Іванка, сини Тарас, Юрій, Андрій, Максим, Михайло, Арсен, Ілля.

Сьогодні ювілейний день народження відзначає дорогий чоловік, тато, дідусь, житель села Зелене Горохівського району

Микола Сергійович РОМАНЮК.

60 років — це не лише досвід і роки, це повага, заслуги та мудрість. Пройдена велика частина шляху, а в серці живе молодецька завзятість, юнацький запал. Дорогий наш ювіляре, бажаємо здоров'я, оптимізму, пишайся прожитими роками і досягнутими успіхами. Хай серце твоє зігріває любов та турбота близьких людей. Нехай доля надалі дарує радість, здоров'я, душевний спокій та довголіття.

Нехай Господь пошле благословення,
Здоров'я й сили дарують усі святі.

З любов'ю та повагою дружина, діти, внуки.

Зустріне 6 липня 20-й день народження житель села Брани Горохівського району

Іван Леонідович ПАВЛІК.

Дорогий імениннику, щиро вітаємо.

Щоб ти виріс чоловіком
Терплячим, чуйним, людяним, простим.
А мудрість прийде трохи згодом, з віком,
Не треба, рідний, щоб ти був «крутим».
Ми хочемо гордитися тобою,
Щоб вірних друзів мав на все життя.
Хай оминає тебе горе із журбою,
Для нас, рідненький, ти завжди будеш дитям.
За тебе молимося щиро Богу,
Твоє життя завжди в його руках.
Хай обере тобі з усіх таку дорогу,
Де б не дізнався ти про муки, біль і страх.

З любов'ю тато Леонід, мама Євгенія, сестри Марія, Інна, швагри Віктор, Сергій, племінники Рома, Маша, Катя.

SUDOKU

Правила нескладні: заповніть порожні клітинки цифрами від 1 до 9 так, щоб у кожному рядку і кожному стовпчику не було двох однакових цифр.

Леонід МАНЧИНСЬКИЙ.

4								
				2			6	7
	2	3	4				1	
		5	3				2	
		8	6		1	9		
	3				8	1		
	6				2	3	7	
3	8			9				
								2

ВІДПОВІДІ НА КРОСВОРД SUDOKU, ОПУБЛІКОВАНИЙ 23 ТРАВНЯ

2	1	5	8	4	9	7	3	6
4	3	8	2	6	7	9	5	1
7	9	6	3	1	5	4	2	8
3	5	9	7	8	1	6	4	2
6	4	1	5	9	2	3	8	7
8	2	7	6	3	4	5	1	9
1	6	4	9	2	3	8	7	5
9	7	2	4	5	8	1	6	3
5	8	3	1	7	6	2	9	4

Анекдоти

:)) :)) :))

— Скажи, любий, — запитує дружина чоловіка, податкового поліцейського, — яка різниця між прямим і непрямим податками?
— Прямий податок — це коли ти залазиш у мої кишені тоді, як я сплю. А непрямий — коли ти економиш на нашому харчуванні, щоб купити собі шубу.

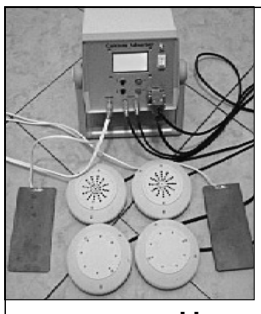
:)) :)) :))

О, скоро почнуться ці дивовижні батьківські збори — вхід безкоштовний, вихід від 1 до 3 тисяч гривень.

:)) :)) :))

У поліцію звертається жінка:
— Три місяці тому зник мій чоловік.
— Але чому ви схаменулися тільки сьогодні?
— Постійно дзвонять його коханки, хвилюються.

Р Е К Л А М А



ТІЛЬКИ 1 ДЕНЬ
6 липня о 9.00
HARVARD MEDICAL КИЇВ
ЦЕНТР НІМЕЦЬКОГО ОБЛАДНАННЯ
УСУВАЮТЬ БЕЗ ОПЕРАЦІЇ, БОЛЮ, ПРОКОЛУ, СКАЛЬПЕЛЯ АДЕНОМИ ПРОСТАТИ, КАМІННЯ У НИРКАХ, ЖОВЧНОМУ, СЕЧОВОМУ МІХУРАХ, ПОЛІКІСТОЗ, ЗОБ, ПСОРІАЗ, ОСТЕОПОРОЗ, ЗАХВОРЮВАННЯ СУГЛОБІВ, ХРЕБТА, ЦУКРОВИЙ ДІАБЕТ, ПОЛІКІСТОЗ НИРОК, ШУМ У ГОЛОВІ ПІСЛЯ ІНСУЛЬТУ, ТРОФІЧНІ ВИРАЗКИ, ВАРИКОЗ ВЕН
див. фільми harvardmedical.com.ua
Результати перевіряються на УЗД до і після
ЕКОНОМТЕ ГРОШІ НА ОПЕРАЦІЯХ
ГОТЕЛЬ «СВІТЯЗЬ», вул. НАБЕРЕЖНА, 4
Тел. 063–643–30–94, ЗНИЖКА 50%
6 липня о 9.00
Самолікування шкодить вашому здоров'ю
Ліцензія МОЗ серії № АЕ 638497 від 26.03.2015 р.

ПРОДАЄТЬСЯ
житловий будинок у Луцьку в районі СШ №13 (4 кімнати, кухня, санвузол, коридор, кладовка). Є літня кухня, два гаражі, хлів. Площа ділянки — 10 соток. Тел. 0506407002.

НА РОБОТУ В ПОЛЬЩІ ПОТРІБНІ ЧОЛОВІКИ, ЖІНКИ (СІМЕЙНІ ПАРИ).
Є багато вакансій. Висока заробітна плата. Хороші умови.
Тел.: 0950065238, 0665298726.

Робота в Польщі ! Потрібні працівники на будівництво.
Всі деталі за тел. 380682655487.

Продаються:
– кільця залізобетонні з кришками діам. 1,0 м, 1,5 м, 2,0 м,
– труби залізобетонні діам. 0,5 м, 0, 7 м, 0,8 м.
– блоки стінові вібропресовані 190*180*400
ТЕЛ. 050 674 24 65.

УТЕПЛЕННЯ БУДИНКІВ
пінополіуретан (шляхом напилення); екоізол (рідкий пінопласт, закачування у стінові пустоти).
Шляхом напилення житлових приміщень, промислових об'єктів, складів, ангарів, овочесховищ. Утеплення дахів, горищ, підлоги.
Тел.: 0504383475, 0671795845.

ПОСП ім. Шевченка Горохівського району реалізує
техніку, яка була у використанні та знаходиться в ідеальному робочому стані:
зерновий комбайн «Славутич» КЗС-9-1 (2 шт.), 2015 р. в., 650 мотогодин, із підбирачами, візками із жаткою, вартістю 880 000 грн за одиницю; сівалки зернові + С. З. -5,4 - 2004, 2005 р. в. (2 шт.) — вартістю 80 000 грн за одиницю.
Тел. 067 3328261.

ПП БУРМАКА Н. П.
6, 13 та 20 липня
відбуде,ться індивідуальний прийом лікарями
ефективне лікування від
АЛКОГОЛЬНОЇ ЗАЛЕЖНОСТІ, ТЮТЮНОПАЛІННЯ, ІГРОМАНІЇ ТА ЗАЙВОЇ ВАГИ
лікування - анонімне
м. Луцьк, просп. Волі, 6 (Федерація профспілок), www.nadiya.com.ua, тел.: (0332) 75-11-75, 20-05-55, моб.: 095-808-20-53, 098-388-88-36.
м. Рівне, тел. (0362) 43-57-58.
Центральний офіс: Черкаси, вул. Ложешнікова, 1/1, (0472) 63-16-16, 63-25-28. Ліцензія Серія АВ № 539362

ТЗОВ «КІВЕРЦІВСЬКЕ РТП» НАДАЄ ПОСЛУГИ:
- **ремонт** автотракторних двигунів;
- **шліфування** колінчастих валів;
- **ремонт** паливної апаратури;
- **ремонт** ПД-10, П-350;
- **ремонт компресорів** КамАЗ, ЗІЛ-130, Т-150, МАЗ;
- **автомобільні перевезення**;
- **токарні, слюсарні послуги**

ЯКІСТЬ ГАРАНТУЄМО.
м. Ківерці, вул. 17 Вересня, 49, тел.: (03365) 2-21-70, 0677767599, 0990339210.

■ Гірко!

Закоханий юнак освідчився на… футбольному полі

І дівчина на очах уболівальників та під їхні гучні оплески дала згоду!

Леся ВЛАШИНЕЦЬ

Фото **Лесі ВЛАШИНЕЦЬ.**

«Я тебе кохаю! Стань моєю дружиною».

Минулої неділі на футбольному полі в селі Цегів, що на Горохівщині, здавалося, все було звично: господарі, котрі рік тому вибороли кубок району, відчайдушно грали з «Міщанами» із райцентру. Стадіон вирував пристрастями вболівальників, яких чимало в обох команд. І лише кілька людей були посвячені у таємницю цього сонячного дня. На футбольній арені очікувалася незвичайна для Горохівщини подія: після закінчення матчу футболіст Олександр Кутас мав освідчитися.

…Нічого не підозрюючи, білява вродлива Ярослава вболівала за команду коханого з подругами. Може, трохи здивувалася, коли серед другого тайму тренер Андрій Романюк замінив її Сашка на іншого гравця. Хіба ж могла знати, що хлопець покинув поле, бо мав перевдягнутися і постати перед велелюдним спортивним товариством не з м'ячем, а з величезним букетом білих троянд.

Схоже, для Олександра фінальний свисток прозвучав наче вальс Мендельсона. На футбольне поле йшов під аплодисменти команд, а один із друзів гречно привів від уболівальницької зони здивовану Ярославу. І ось Сашко став на коліно і, сказавши вічне: «Я тебе кохаю!», простягнув букет, перстень та запропонував: «Стань моєю дружиною!»

Про цю мить вони розповідатимуть колись і дітям, і внукам. Ярослава перстень прийняла, а стадіон знову вибухнув оваціями: мовляв, вона згідна.

«Молодець!» — скандували й Сашкові, бо далеко не кожний молодий чоловік наважиться сьогодні на такий шляхетний вчинок.

У закоханих розпитала, що вони зустрічаються дев'ять місяців. Ярослава живе в Холоневі і в суботу відкружляла у вальсі на випускному. Дівчина мріє стати візажистом, тому невдовзі почне здобувати цю професію. Олександр — майстровитий, якщо потрібно зробити якісну натяжну стелю, то він справиться. Обоє переконані, що якби таких романтичних подій було більше, то всі почувалися б щасливішими. ■

> «Для Олександра фінальний свисток прозвучав наче вальс Мендельсона.»

Цей **День** в історії

липня 6

Іван Виговський єдиний у Польщі передав храми з унії у православ'я

6 липня 1659 року король Ян Казимир подарував Любомльське староство у володіння гетьману

Олександр ОСТАПЮК, головний зберігач фондів Любомльського краєзнавчого музею

Фото **vseua.info.**

Цей історичний діяч безпосередньо пов'язаний з Волинню. Пройшовши курс навчання в Києво–Могилянській академії, Іван Виговський **(на фото)** розпочав писарську кар'єру в луцькій замковій канцелярії, де працював протягом 1624–1640 років. Служив юристом у міському суді в Луцьку, згодом — намісник місцевого старости. Брав участь у діяльності Луцького братства, у 1640–му записаний у списки братчиків. Затим службова кар'єра веде українського шляхтича до Києва і далі. Після смерті Богдана Хмельницького Івана Виговського проголошують гетьманом.

1659 року на прохання короля Яна Казимира королева Людовика–Марія, якій належало Любомльське староство, видала привілей Виговському на цю маєтність. А незабаром уже сам король підтвердив це рішення своєю грамотою. У документі сказано, що він дарує на вічні часи староство Любомльське, яке новий власник має право продавати, давати і дарувати друзям, на церкву, а також віддавати на шпиталі, семінарії і школи.

Ставши Любомльським старостою, гетьман — єдиний у Речі Посполитій — реалізував Гадяцьку угоду щодо релігії. Будучи опікуном місцевих церков, він на території староства вивів їх з–під юрисдикції уніатського єпископа Якова Суші і перевів у православ'я. Усі 13 парафій стали обслуговували православні священники.

Виговський дбав про церкви. Одному любомльському храму він подарував ікону, яка зберігалася до кінця XIX століття. Церкви в селах Хворостів, Полапи, Головно також отримували дарунки. У привілеї 10 лютого 1661 року гетьман повідомляв, що вирішив збудувати храм у селі Нудиже та подарувати тутешньому священнику землю.

Ми не знаємо, де була основна резиденція Івана Виговського. З документів видно, що він щороку бував у поліському містечку. Проживав, найімовірніше, в старостинському будинку, який розташовувався у місцевому замку.

У березні 1664 року Івана Виговського розстріляли поляки. Після страти король скасував рішення про повернення церков Любомльського староства до православ'я. Храми передали уніатам.

За заповітом гетьман відписав Любомльське староство дружині, але його родині воно так і не дісталося. На ці маєтності претендував і гетьман Павло Тетеря. Він добився від короля міста Любомля (можливо, без інших населених пунктів) і володів ним до 1668 року.

Син Виговського, Остафій, після третього шлюбу прийняв католицьку віру. Син брата Костянтина Олександр був католицьким луцьким єпископом у 1703 році. ■

Програма телепередач на 8—14 липня

ПОНЕДІЛОК, 8 ЛИПНЯ

UA: ПЕРШИЙ

06:00 М/с «Ведмеді-сусіди» **06:30,** 07:00, 08:00, 09:00, 09:25, 13:00, 15:00, 18:00, 21:00 Новини **06:35,** 07:05, 08:05, 09:05 Доброго ранку, Країно! **09:35,** 21:30 Суспільно-політичне ток-шоу «Зворотний відлік» **11:45,** 14:15 Телепродаж **12:00** Д/ц «Аромати Перу» **13:10** Бюджетники **13:45** #ВУКРАЇНІ **14:30** Д/ц «Аромати Мексики» **15:15 Х/ф «ЙОСИП ПРЕКРАСНИЙ. НАМІСНИК ФАРАОНА» 16:55** Д/ц «Кухня По» **17:30** Перша шпальта **18:25** Тема дня **19:00** Передвиборні агітаційні програми за кошти Державного бюджету **20:45,** 21:45 Т/с «Свати - 6» **22:45** «Гроші 2019»

1+1

06:30, 07:10, 08:10, 09:10 «Сніданок з 1+1» **07:00,** 08:00, 09:00, 12:00, 16:45, 19:30 ТСН: «Телевізійна служба новин» **09:30** «Одруження наосліп» **11:15,** 12:20 «Міняю жінку» **14:00** «Сімейні мелодрами» **15:00** Т/с «Величне століття. Роксолана» **17:10** Т/с «Наречена зі Стамбула» **19:20** «Секретні матеріали 2019» **21:00** Т/с «Подорож до центру душі» **23:20** Слідами партійних списків

ІНТЕР

05.25, 22.10 «Слідство вели... з Леонідом Каневським» **07.00,** 08.00, 09.00, 17.40 Новини **07.10,** 08.10 «Ранок з Інтером» **09.20,** 18.00, 19.00, 02.05 Ток-шоу «Стосується кожного» **11.20, 12.25 Х/ф «СОЛОДКА ЖІНКА» 12.00** «Новини» **14.00 Х/ф «ТРИ ТОПОЛІ НА ПЛЮЩИСІ» 15.45** «Чекай на мене. Україна» **20.00,** 04.10 «Подробиці» **21.00** «Речдок. Особливий випадок. Фатальна пристрасть» **00.00 Х/ф «ВЕРШНИК БЕЗ ГОЛОВИ» 02.50** «Орел і Решка. Шопінг» **04.55** «Top Shop»

УКРАЇНА

06:30, 07:10, 08:15 Ранок з Україною **07:00,** 08:00, 09:00, 15:00, 19:00, 23:00 Сьогодні **09:30** Зірковий шлях **11:20** Реальна містика **12:30** Агенти справедливості 16+ **14:30,** 15:30 Т/с «Жіночий лікар - 2» **19:50** Ток-шоу «Говорить Україна» **23:20** Слідами партійних списків

СТБ

06:00 Т/с «Коли ми вдома» **10:55** МастерШеф 12+ **14:20** Ультиматум 16+ **16:25, 18:00 Х/ф «ВУЛИЧНІ ТАНЦІ 3: УСІ ЗІРКИ» 17:30,** 22:00 Вікна-Новини **18:55 Х/ф «ЩИРА ПРАВДА» 20:50** Т/с «Червона королева» **22:45** Т/с «Лист очікування»

ICTV

05:30 Громадянська оборона **06:25,** 08:45, 12:45, 15:45, 18:45, 21:10 Факти **09:15,** 19:25 Надзвичайні новини **10:05** Антизомбі. Дайджест **10:40,** 13:20 Т/с «Пес» **16:25 Х/ф «ВБИВСТВО У СХІДНОМУ ЕКСПРЕСІ» 20:25** Більше ніж правда **21:30** Свобода слова **23:55 Х/ф «ОЧІ ДРАКОНА»**

НОВИЙ КАНАЛ

06:25, 07:45 Kids Time **06:30** М/с «Пригоди Кота в чоботях» **07:50 Х/ф «ЗЕМЛЯ ТРОЛІВ» 09:50 Х/ф «ГОЛОДНІ ІГРИ: ПЕРЕСПІВНИЦЯ. ЧАСТИНА 1» 12:10 Х/ф «ГОЛОДНІ ІГРИ: ПЕРЕСПІВНИЦЯ. ЧАСТИНА 2» 15:00 Х/ф «ЧЕРВОНА ШАПОЧКА» 17:00** Аферисти в мережах 16+ **21:00 Х/ф «ПЕРШИЙ УДАР» 22:50 Х/ф «ВОВКИ»**

МЕГА

06.00 Бандитська Одеса **08.10,** 13.50 Правда життя **09.10** Невідомий океан **10.10,** 17.00 Шалена подорож **11.00** Місця сили **11.50** Брама часу **12.40,** 00.40 Речовий доказ **15.00,** 23.40 Історія світу **16.00,** 21.45 Дикі й озброєні **17.50** Земля: сили природи **18.50** Секретні території **19.50** Прихована реальність **20.45** Їжа богів **22.45** Невідомий Китай **01.50** Містична Україна **02.40** Скептик **05.10** Код доступу

К-1

06:30 «TOP SHOP» **07:50** М/с «Гарфілд Шоу» **08:15** «Ух ти show» **09:15** «Орел і Решка. Шопінг» **10:15** Т/с «Мисливці за реліквіями» **12:10 Х/ф «ВИПАДКОВИЙ ЧОЛОВІК» 14:00** «Орел і Решка. Навколо світу» **16:50** Т/с «Доктор Хто» **20:00** Т/с «Доктор Хаус» **22:00** «Орел і Решка. Морський сезон» **23:00 Х/ф «СЕКС ЗА ОБМІНОМ» Художній фільм 03.55** Історична правда з Вахтангом Кіпіані

2+2

06:00 Мультфільми **08:00** «Томста природи» **09:30,** 18:15 «Спецкор» **10:10,** 18:50 «ДжеДАІ» **10:50,** 19:25 Т/с «Опер за викликом-2» **14:50 Х/ф «ЗЕМЛЯ, ЗАБУТА ЧАСОМ» 16:25 Х/ф «ЛЮТА ПЛАНЕТА» 21:35** Т/с «Касл-3» **23:10 Х/ф «МЕРТВА ХВАТКА»**

ZIK

07.00 Злий дім **08.00,** 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00 Перші про головне **08.10** Перші другі **09.10,** 10.10, 11.10, 12.10, 13.10, 14.10, 15.10, 16.10 Коментарі **17.10,** 18.10, 23.00 Правила життя **19.00,** 21.00 Кінець дня **20.00** HARD з Влащенко **22.00** Запитай Киву **00.50** Д/ф «Щоденники Другої світової війни: день за днем» **01.40** Д/ф «Заборонена історія» **02.20**

ТЕТ

06.00 ТЕТ Мультиранок **09.45 Х/ф «СПЛЯЧА КРАСУНЯ» 11.00 Х/ф «ЗОРЯНІ ТАЛЯРИ» 12.00** Сімейка У **13.00,** 14.00, 15.00, 20.00 Одного разу під Полтавою **13.30,** 14.30, 22.00 Танька і Володька **16.00** 4 весілля **18.00** Панянка-селянка **21.00** Т/с «Село на мільйон 2» **23.00** ЛавЛавСаг 2

ФУТБОЛ-1

06:00, 08:00, 10:00, 13:55, 21:30, 23:30 Топ-матч **06:10** Інтер - Тоттенгем. Ліга чемпіонів УЄФА **08:10** Матч. Контрольна гра **10:10** Лаціо - Ювентус. Чемпіонат Італії **11:55** LIVE. Матч. Контрольна гра **14:10** Шахтар - Карпати. Чемпіонат України **16:00** АЕК - Аякс. Ліга чемпіонів УЄФА **17:50,** 20:35 «Ніч Ліги чемпіонів» **18:45** Гоффенгайм - Шахтар. Ліга чемпіонів УЄФА **21:40** Ліон - Ман Сіті. Ліга чемпіонів УЄФА **23:40** Рома - Реал. Ліга чемпіонів УЄФА

UA: РІВНЕ

07.00, 12.50 Додолики **07.10,** 12.40 Казки Сашка Лірника **07.30** Українська література в іменах. Григорій Квітка-Основ'яненко **07.40** 100 років українського мистецтва **08.00** UA: Фольк **09.00** Кулінарно-літературне шоу «Енеїда» **10.00** Радіодень «Життя+» **10.20** Сильна доля **11.10,** 15.20 Д/с «Пліч-о-пліч» **11.35** Д/с «#ВУКРАЇНІ» **12.05** Д/ф «Двоколісні хроніки» **12.30,** 15.55, 18.00, 22.00 Лайфхак українською **13.05** М/с «Дуда і Дада» **13.30,** 17.00 Новини **13.40,** 17.10 Виборчий округ: співбесіда **14.35** Т/с «Таємниці Борчо Ларічі» **15.45** Українська література в іменах **16.05** Хто в домі хазяїн? **16.30** Відкривай Україну **18.15,** 22.35 Д/с «Своя земля» **18.30** Головний випуск новин. Наживо **19.00** Передвиборна агітація кандидатів від одномандатних округів за кошти Державного бюджету **22.10** Програма розслідувань «Схеми. Корупція в деталях»

НТН

05.00 «Top Shop» **06.00 Х/ф «ЗВИНУВАЧУЄТЬСЯ ВЕСІЛЛЯ» 07.30 Х/ф «РОЗСЛІДУВАННЯ» 08.55 Х/ф «ПІДІРВАНЕ ПЕКЛО» 10.45,** 19.30 Т/с «Той, що читає думки» (16+) **12.30,** 16.30, 19.00, 23.15 «Свідок» **12.50** «Таємниці світу» **13.25** «Речовий доказ» **14.45,** 21.20 Т/с «Хейвен» (12+) **16.50** «Легенди бандитської Одеси» **17.25** «Легенди карного розшуку» **18.20** «Свідок. Агенти» **23.45** Т/с «Закон і порядок» (16+)

ЕСПРЕСО

00.45, 04.05, 08.30 «Політичний МаринаД» **01.45** Авторська програма «Ч/Б шоу» **02.45** «Культ:Експрес» з Марією Бурмакою **03.10** «Студія Захід» з Антоном Борковським **05.00** «Міжнародний огляд» з Юрієм Фізером **05.25,** 22.00 «Поліцейська хвиля» **05.50** «Княжицький» **06.30,** 22.30 «Світ цього тижня» **07.30** «Суботній політклуб» **09.30** «Людина і право» з Борисом Захаровим **09.55,** 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00 НОВИНИ **10.05,** 15.15 «Погода» з Наталкою Діденко **10.10,** 11.10, 12.15, 13.10, 14.10, 15.20, 16.10, 17.10, 18.15 «Коментар» **15.30,** 23.30 «Ваша Свобода» **19.00** «Великий ефір Василя Зими» **21.00** «Вердикт» з Сергієм Руденком **21.55** «IT-Документ»

ВІВТОРОК, 9 ЛИПНЯ

UA: ПЕРШИЙ

06:00 М/с «Ведмеді-сусіди»
06:30, 07:00, 08:00, 09:00, 09:25, 13:00, 15:00, 18:00, 21:40, 23:25 Новини **06:35,** 07:05, 08:05, 09:05 Доброго ранку, Країно!
09:35 Суспільно-політичне ток-шоу «Зворотний відлік»
11:45, 14:15 Телепродаж **12:00** Д/ц «Аромати Шотландії» **13:10** Країна на смак **14:30** Д/ц «Аромати Мексики» **15:15** Бюджетники **15:45** #ВУКРАЇНІ
16:20 Д/ц «Морська кухня»
17:30 Разом **18:25** Тема дня
19:00 Передвиборні агітаційні програми за кошти Державного бюджету **22:05** UA:Спорт **22:25** Наші гроші **22:55** Д/ц «Дикі тварини»

1+1

06:30, 07:10, 08:10, 09:10 «Сніданок з 1+1»
07:00, 08:00, 09:00, 12:00, 16:45, 19:30 ТСН: «Телевізійна служба новин»
09:30 «Одруження наосліп»
11:05, 12:20 «Міняю жінку»
13:35 «Сімейні мелодрами»
14:35 Т/с «Величне століття. Роксолана»
17:10 Т/с «Наречена зі Стамбула»
19:20 «Секретні матеріали 2019»
20:45, 21:50 Т/с «Свати - 6»
22:50, 23:50 Т/с «Школа. Недитячі ігри»

ІНТЕР

05.25, 22.10 «Слідство вели... з Леонідом Каневським» **07.00,** 08.00, 09.00, 17.40 Новини **07.10,** 08.10, 09.20 «Ранок з Інтером» **10.00** Т/с «Там, де твій дім» **12.00** Новини **12.25 Х/ф «ЖАНДАРМ І ІНОПЛАНЕТЯНИ»**
14.40 «Правила виживання»
15.45, 16.45 «Речдок» **18.00,** 19.00, 02.05 Ток-шоу «Стосується кожного» **20.00,** 04.10 «Подробиці» **21.00** «Речдок. Особливий випадок. Фатальна пристрасть» **00.00 Х/ф «ПОГАНА ХОРОША ЛЮДИНА»**
02.50 «Орел і Решка. Шопінг»
04.55 «Top Shop»

УКРАЇНА

06:30, 07:10, 08:15 Ранок з Україною
07:00, 08:00, 09:00, 15:00, 19:00, 23:00 Сьогодні
09:30 Зірковий шлях
11:20 Реальна містика
12:30, 23:30 Агенти справедливості 16+
14:30, 15:30 Т/с «Жіночий лікар - 2»
19:50 Ток-шоу «Говорить Україна»
21:00 Т/с «Подорож до центру душі»

СТБ

06:15 Т/с «Коли ми вдома»
11:00 МастерШеф 12+
14:25 Ультиматум 16+
16:30, 18:00 Х/ф «ЩИРА ПРАВДА»
17:30, 22:00 Вікна-Новини
18:55 Х/ф «ЗНОВУ ВДОМА»
20:50 Т/с «Червона королева»
22:45 Т/с «Лист очікування»

ICTV

05:35, 20:20 Громадянська оборона
06:30 Ранок у великому місті
08:45, 12:45, 15:45, 18:45, 21:10 Факти
09:15, 19:20 Надзвичайні новини
10:05 Більше ніж правда
11:05 Антизомбі. Дайджест
11:50, 13:25, 16:20 Х/ф «БАНДИ НЬЮ-ЙОРКА»
16:30 Х/ф «СОННА ЛОЩИНА»
21:30 Т/с «Пес»
22:50 Т/с «Майор і магія»

ТБ

НОВИЙ КАНАЛ

06:00, 07:15 Kids Time
06:05 М/с «Пригоди кота в чоботях»
07:20 Шоу Оля
08:20 Хто зверху 12+
10:00 Дешево та сердито
12:00 Заробітчани
17:00 Кохання на виживання 16+
19:00 Вар'яти 12+
21:00 Х/ф «МІСТЕР КРУТИЙ»
22:50 Х/ф «ОМЕН»

МЕГА

06.00 Бандитський Київ **08.05,** 13.55 Правда життя **09.15,** 22.45 Невідомий Китай **10.15,** 17.05, 05.10 Шалена подорож **11.05** Місця сили **11.55** Брама часу **12.45,** 00.40 Речовий доказ **15.05** Вбити Гітлера **16.05,** 21.45 Дикі і озброєні **17.55** Земля: сили природи **18.55,** 20.45 Їжа богів **19.50** Прихована реальність **23.40** Історія світу **01.50** Містична Україна **02.40** Історія українських земель **03.05** Полювання на НЛО **03.45** Прокляття відьом **04.35** Таємниці пірамід

К-1

06:30 «TOP SHOP»
07:50 М/с «Гарфілд Шоу»
08:20 «Ух ти show»
08:40 «Орел і Решка. Шопінг»
09:40 Т/с «Мисливці за реліквіями»
11:30, 16:40 Т/с «Доктор Хто»
13:40 «Орел і Решка. Навколо світу»
18:30 Т/с «Доктор Хаус»
22:00 «Орел і Решка. Морський сезон»
23:00 «Орел і Решка. Перезавантаження 3»

2+2

06:00 Мультфільми
08:00 Т/с «Пляжний коп»
09:35, 18:15 «Спецкор»
10:15, 18:50 «ДжеДАІ»
10:55, 17:15 «Загублений світ»
13:00 «Помста природи»
13:20 Х/ф «ЗНАК ПОШАНИ»
15:20 Х/ф «ВІДДАЧА»
19:25 Т/с «Опер за викликом-2»
21:35, 23:10 Т/с «Касл-3»

ZIK

07.00, 17.10, 18.10, 23.00 Правила життя **08.00,** 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 20.00 Перші про головне **08.10** HARD з Влащенко **09.10,** 10.10, 11.10, 12.10, 13.10, 14.10, 15.10, 16.10 Коментарі **19.00,** 20.10 Кінець дня **22.00** Запитай Киву **00.50** Д/ф «Щоденники Другої світової війни: день за днем» **01.40** Д/ф «Заборонена історія» **02.20 Художній фільм 03.55** Історична правда з Вахтангом Кіпіані

ТЕТ

06.00 ТЕТ Мультиранок
09.45 Х/ф «ПРО РИБАЛКУ ТА ЙОГО ДРУЖИНУ»
11.00 Х/ф «ДІВЧИНКА З СІРНИКАМИ»
12.00 Сімейка У
13.00, 14.00, 20.00 Одного разу під Полтавою
13.30, 14.30, 22.00 Танька і Володька
15.00, 21.00 Т/с «Село на мільйон 2»
16.00 4 весілля
18.00 Панянка-селянка
23.00 ЛавЛавCar 2

ФУТБОЛ-1

06:00, 08:00, 10:00, 13:50, 17:50, 19:50, 22:20 Топ-матч
06:10 Тоттенгем - Барселона. Ліга чемпіонів УЄФА
08:10, 14:10 Матч. Контрольна гра
10:10 Ювентус - Парма. Чемпіонат Італії
12:00 Шахтар - Гоффенгайм. Ліга чемпіонів УЄФА
16:00 Атлетіко - Монако. Ліга чемпіонів УЄФА
18:00 ПСЖ - Ліверпуль. Ліга чемпіонів УЄФА
20:00 «Ліга чемпіонів. ONLINE»
22:30 Тоттенгем - Інтер. Ліга чемпіонів УЄФА

UA: РІВНЕ

07.00, 12.50 Додолики **07.10,** 12.40 Казки Сашка Лірника **07.20** Відкривай Україну **07.45** 100 років українського мистецтва **08.00** UA: Фольк **09.00** Кулінарно-літературне шоу «Енеїда» **10.00** Суспільно-політичне шоу «Зворотний відлік» **11.50** 100 років української історії **12.10** Д/ф «Двоколісні хроніки» **12.30,** 15.45, 18.00, 22.00 Лайфхак українською **13.05** М/с «Дуда і Дада» **13.30,** 17.00 Новини **13.40,** 17.10 Виборчий округ: співбесіда **14.35** Т/с «Таємниці Борчо Ларічі» **15.20** Д/с «Своя земля» **15.35** Візитівки Карпат **16.05** Хто в домі хазяїн **16.15** Українська література в іменах **16.25** Відкривай Україну з Суспільним **18.15** Д/с «Пліч-о-пліч» **18.30** Головний випуск новин. Наживо **19.00** Передвиборна агітація кандидатів від одномандатних округів за кошти Державного бюджету **22.10** Дебати **22.50** Візитівки Полтавщини

НТН

05.00 «Top Shop» **06.50 Х/ф «ПОЕТ І КНЯЖНА» 08.30** Ранковий «Свідок» **09.00 Х/ф «БАЛАДА ПРО СОЛДАТА»**
10.45, 19.30 Т/с «Той, що читає думки» (16+) **12.30,** 16.30, 19.00, 23.15 «Свідок» **12.50** «Свідок. Агенти» **13.30** «Речовий доказ»
14.45, 21.20 Т/с «Хейвен» (12+)
16.50 «Легенди бандитської Одеси» **17.20** «Легенди карного розшуку» **18.20** «Будьте здорові»
23.45 Т/с «Закон і порядок» (16+)

ЕСПРЕСО

00.00, 06.00, 19.00 «Великий ефір Василя Зими» **02.00,** 08.00, 21.00 «Вердикт» з Сергієм Руденком **03.00,** 05.30, 15.30 «Ваша Свобода» **03.30** «Суботній політклуб» **04.30** «Міжнародний огляд» з Юрієм Фізером **05.00** «Поліцейська хвиля» **09.00** «Мандруй своє» **09.30** «Успішні в Україні» **09.55,** 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00 НОВИНИ **10.05,** 15.15 «Погода» з Наталкою Діденко **10.10,** 11.10, 12.15, 13.10, 14.10, 15.20, 16.10, 17.10, 18.15 «Коментар» **22.00** «Шустрова Live» **22.30** «Зворотний відлік»

СЕРЕДА, 10 ЛИПНЯ

UA: ПЕРШИЙ

06:00 М/с «Ведмеді-сусіди»
06:30, 07:00, 08:00, 09:00, 09:25, 13:00, 15:00, 18:00, 21:40, 23:10 Новини **06:35,** 07:05, 08:05, 09:05 Доброго ранку, Країно!
09:30 Т/с «Еліза» **11:15** Д/ц «Тайська кухня» **11:45,** 14:15 Телепродаж **12:00** Д/ц «Аромати Шотландії» **13:10** Енеїда **14:30** Д/ц «Аромати Мексики» **15:15** Країна на смак **16:15** Д/ц «Морська кухня» **17:30** Наші гроші **18:25** Тема дня **19:00** Передвиборні агітаційні програми за кошти Державного бюджету **22:05,** 23:40 UA:Спорт **22:25** Розважальна програма з Майклом Щуром (повтор)

1+1

06:30, 07:10, 08:10, 09:10 «Сніданок з 1+1»
07:00, 08:00, 09:00, 12:00, 16:45, 19:30 ТСН: «Телевізійна служба новин»
09:30 «Одруження наосліп»
11:10, 12:20 «Міняю жінку»
13:40 «Сімейні мелодрами»
14:40 Т/с «Величне століття. Роксолана»
17:10 Т/с «Наречена зі Стамбула»
19:20 «Секретні матеріали 2019»
20:45, 21:45 Т/с «Свати - 6»
22:50, 23:50 Т/с «Школа. Недитячі ігри»

ІНТЕР

05.25, 22.10 «Слідство вели... з Леонідом Каневським» **07.00,** 08.00, 09.00, 17.40 Новини **07.10,** 08.10, 09.20 «Ранок з Інтером» **09.50** Т/с «Там, де твій дім» **12.00** Новини **12.25 Х/ф «ЖАНДАРМ І ЖАНДАРМЕТКИ»**
14.40 «Правила виживання»
15.50, 16.45 «Речдок» **18.00,** 19.00, 02.00 Ток-шоу «Стосується кожного» **20.00,** 04.05 «Подробиці» **21.00** «Речдок. Особливий випадок. Фатальна пристрасть» **00.00 Х/ф «ДЕНЬ ВЕСІЛЛЯ ДОВЕДЕТЬСЯ УТОЧНИТИ» 02.45** «Орел і Решка. Шопінг» **04.50** «Top Shop»

УКРАЇНА

06:30, 07:10, 08:15 Ранок з Україною
07:00, 08:00, 09:00, 15:00, 19:00, 23:00 Сьогодні
09:30 Зірковий шлях
11:20 Реальна містика
12:30 Агенти справедливості 16+
14:30, 15:30 Т/с «Жіночий лікар - 2»
19:50 Ток-шоу «Говорить Україна»
21:00 Т/с «Подорож до центру душі»
23:20 Гучна справа

СТБ

06:25 Т/с «Коли ми вдома»
10:00 МастерШеф 12+
13:35 Ультиматум 16+
15:45, 18:00 Х/ф «ЗНОВУ ВДОМА»
17:30, 22:00 Вікна-Новини
18:15 Х/ф
20:50 Т/с «Червона королева»
22:45 Т/с «Тато напрокат»

ICTV

05:35, 10:05 Громадянська оборона
06:30 Ранок у великому місті
08:45, 12:45, 15:45, 18:45, 21:10 Факти
09:15, 19:25 Надзвичайні новини
11:05, 13:25, 22:50 Т/с «Майор і магія»
13:55, 16:20 Х/ф «ШЛЯХ ВОЇНА»
16:30 Х/ф «КОРОЛІ ВУЛИЦЬ»
20:25 Секретний фронт
21:30 Т/с «Пес»

ТБ

НОВИЙ КАНАЛ

06:15, 07:45 Kids Time
06:20 М/с «Пригоди кота в чоботях»
07:50 Шоу Оля
08:50 Хто зверху 12+
10:10 Дешево та сердито
12:00 Заробітчани
17:00 Кохання на виживання 16+
19:00 Вар'яти 12+
21:00 Х/ф «ГРОМОБІЙ»
23:10 Х/ф «СИН ДРАКОНА»

МЕГА

06.00 Бандитська Одеса **08.20,** 14.00 Правда життя **09.20** Невідомий Китай **10.20,** 17.00, 05.15 Шалена подорож **11.10** Місця сили **12.00** Брама часу **12.50,** 00.40 Речовий доказ **15.00** Вбити Гітлера **16.00,** 21.45 Дикі і озброєні **17.50,** 22.45 Земля: сили природи **18.50** Їжа богів **19.50** Прихована реальність **20.45** Секретні території **23.40** Історія світу **01.50** Містична Україна **02.40** Бандитський Київ

К-1

06:30 «TOP SHOP»
07:50 М/с «Гарфілд Шоу»
08:15 «Ух ти show»
09:00 «Орел і Решка. Шопінг»
10:00 Т/с «Мисливці за реліквіями»
11:50, 16:40 Т/с «Доктор Хто»
13:40 «Орел і Решка. Навколо світу»
18:30 Т/с «Доктор Хаус»
22:00 «Орел і Решка. Морський сезон»
23:00 «Орел і Решка. Перезавантаження 3»

2+2

06:00 Мультфільми
08:00 Т/с «Пляжний коп»
09:35, 18:15 «Спецкор»
10:15, 18:50 «ДжеДАІ»
10:55, 17:15 «Загублений світ»
12:55 «Помста природи»
13:15 Х/ф «ЧОРНА ВОДА»
15:15 Х/ф «ХИЖАКИ»
19:25 Т/с «Опер за викликом-3»
21:40, 23:15 Т/с «Касл-3»

ZIK

07.00, 08.10, 17.10, 18.10, 23.00 Правила життя **08.00,** 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00 Перші про головне **09.10,** 10.10, 11.10, 12.10, 13.10, 14.10, 15.10, 16.10 Коментарі **19.00,** 21.00 Кінець дня **20.00** HARD з Влащенко **22.00** Запитай Киву **00.50** Д/ф «Щоденники Другої світової війни: день за днем» **01.40** Д/ф «Заборонена історія» **02.20 Художній фільм 03.55** Історична правда з Вахтангом Кіпіані

ТЕТ

06.00 ТЕТ Мультиранок
09.45 Х/ф «МАВП'ЯЧІ ВИТІВКИ»
11.30 Сімейка У
13.00, 14.00, 20.00 Одного разу під Полтавою
13.30, 14.30, 22.00 Танька і Володька
15.00, 21.00 Т/с «Село на мільйон 2»
16.00 4 весілля
18.00 Панянка-селянка
23.00 ЛавЛавCar 2

ФУТБОЛ-1

06:00, 08:00, 10:00, 15:40, 17:50, 19:50, 22:15 Топ-матч
06:10 ПСВ - Тоттенгем. Ліга чемпіонів УЄФА
08:10, 13:50 Матч. Контрольна гра
10:10 Сассуоло - Ювентус. Чемпіонат Італії
12:00 Гоффенгайм - Ман Сіті. Ліга чемпіонів УЄФА
16:00 Галатасарай - Порту. Ліга чемпіонів УЄФА
18:00 Барселона - Тоттенгем. Ліга чемпіонів УЄФА
20:00 «Ліга чемпіонів. ONLINE»
22:30 Ліверпуль - Наполі. Ліга чемпіонів УЄФА

UA: РІВНЕ

07.00, 12.50 Додолики **07.10,** 12.40 Казки Сашка Лірника **07.20,** 16.25 Відкривай Україну з Суспільним **08.00** Фільм-концерт гурту «Друга ріка» **08.45** 100 років українського мистецтва **09.00** Кулінарно-літературне шоу «Енеїда» **10.00** Радіодень «Життя+» **10.20** UA: Фольк **11.10** Дебати **12.10** Д/ф «Двоколісні хроніки» **12.30,** 15.40, 18.00, 22.00 Лайфхак українською **13.05** М/с «Дуда і Дада» **13.30,** 17.00 Новини **13.40,** 17.10 Виборчий округ: співбесіда **14.50** Т/с «Таємниці Борчо Ларічі» **15.20,** 18.15, 22.10 Д/с «Своя земля» **15.55** Д/с «Хто в домі хазяїн» **16.20** Українська література в іменах **18.30** Головний випуск новин. Наживо **19.00** Передвиборна агітація кандидатів від одномандатних округів за кошти Державного бюджету **20.50** Д/Ц «Подорож відкритим космосом» **22.30** #@.)[]?$0 з Майклом Щуром

НТН

05.00 «Top Shop» **07.00 Х/ф «ЙШОВ СОБАКА ПО РОЯЛЮ»**
08.30 Ранковий «Свідок» **09.00 Х/ф «ОЧІКУВАННЯ ПОЛКОВНИКА ШАЛИГІНА»**
10.45, 19.30 Т/с «Той, що читає думки» (16+) **12.30,** 16.30, 19.00, 23.15 «Свідок» **12.50** «Будьте здорові» **13.25** «Речовий доказ»
14.45, 21.20 Т/с «Хейвен» (12+)
16.50 «Легенди бандитської Одеси» **17.25** «Легенди карного розшуку» **18.20** «Вартість життя» **23.45** Т/с «Закон і порядок» (16+)

ЕСПРЕСО

00.30, 06.00, 19.00 «Великий ефір Василя Зими» **02.30,** 08.00, 21.00 «Вердикт» з Сергієм Руденком **03.30** «Студія Захід» з Антоном Борковським **04.30** «Поліцейська хвиля» **05.00** «Шустрова Live» **05.30,** 15.30, 22.30 «Ваша Свобода» **09.00** «PRO здоров'я» з Іриною Коваль **09.55,** 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00 НОВИНИ **10.05,** 15.15 «Погода» з Наталкою Діденко **10.10,** 11.10, 12.15, 13.10, 14.10, 15.20, 16.10, 17.10, 18.15 «Коментар» **22.00** «Вартові Еспресо» **23.00** «Княжицький» **23.45** «Унікальні церкви Карпат»

ЧЕТВЕР, 11 ЛИПНЯ

UA: ПЕРШИЙ

06:00 М/с «Ведмеді-сусіди»
06:30 М/с «Вруміз» **07:00,** 08:00, 09:00, 13:00, 15:00, 18:00, 21:40, 23:10 Новини **07:20,** 08:10 Д/ц «Тваринна зброя» **08:30** #ВУКРАЇНІ **09:15** Т/с «Еліза»
11:10 Д/ц «Тайська кухня»
11:45, 14:15 Телепродаж **12:00** Д/ц «Аромати Шотландії» **13:10** UA:Фольк. Спогади **14:30** Д/ц «Аромати Мексики» **15:15** Енеїда
16:15 Д/ц «Морська кухня»
17:30 Перший на селі **18:25** Тема дня **19:00** Передвиборні агітаційні програми за кошти Державного бюджету **22:05,** 23:40 UA:Спорт **22:25** Схеми. Корупція в деталях

1+1

06:30, 07:10, 08:10, 09:10 «Сніданок з 1+1»
07:00, 08:00, 09:00, 12:00, 16:45, 19:30 ТСН: «Телевізійна служба новин»
09:30 «Одруження наосліп»
11:20, 12:20 «Міняю жінку»
13:35 «Сімейні мелодрами»
14:35 Т/с «Величне століття. Роксолана»
17:10 Т/с «Наречена зі Стамбула»
19:20 «Секретні матеріали 2019»
20:30 «Чистонews 2019»
20:40, 21:45 Т/с «Свати - 6»
22:30 «Право на владу 2019»

ІНТЕР

05.20, 22.05 «Слідство вели... з Леонідом Каневським» **07.00,** 08.00, 09.00, 17.40 Новини **07.10,** 08.10, 09.20 «Ранок з Інтером» **10.00** Т/с «Там, де твій дім» **12.00** Новини **12.25 Х/ф «ЧОТИРИ МУШКЕТЕРИ ШАРЛО» 14.45** «Правила виживання» **15.50,** 16.45 «Речдок» **18.00,** 19.00, 01.55 Ток-шоу «Стосується кожного» **20.00,** 04.15 «Подробиці» **21.00** «Речдок. Особливий випадок. Фатальна пристрасть» **00.00 Х/ф «ЄДИНА» 02.40** «Орел і Решка. Шопінг» **03.50** «Подорожі в часі» **05.00** «Top Shop»

УКРАЇНА

06:30, 07:10, 08:15 Ранок з Україною
07:00, 08:00, 09:00, 15:00, 19:00, 23:00 Сьогодні
09:30 Зірковий шлях
11:20 Реальна містика
12:30 Агенти справедливості 16+
14:30, 15:30 Т/с «Жіночий лікар - 2»
19:50 Ток-шоу «Говорить Україна»
21:00 Т/с «Подорож до центру душі»
23:20 Слідами партійних списків

СТБ

06:40 Т/с «Коли ми вдома»
10:15 МастерШеф 12+
13:35 Ультиматум 16+
15:45, 18:00 Х/ф «МАЧУХА»
17:30, 22:00 Вікна-Новини
18:50 Х/ф «ВЕСІЛЬНИЙ ПЕРЕПОЛОХ»
20:50 Т/с «Червона королева»
22:45 Т/с «Тато напрокат»

ICTV

05:35 Громадянська оборона
06:30 Ранок у великому місті
08:45, 12:45, 15:45, 18:45, 20:55 Факти
09:15, 19:20 Надзвичайні новини
10:05 Секретний фронт
11:50, 13:20 Т/с «Майор і магія»
13:35 Х/ф «КОРОЛІ ВУЛИЦЬ»
16:20 Х/ф «ПРЕМ'ЄР-МІНІСТР»
20:15 Антизомбі
21:15 Т/с «Пес»
22:30 Нові лідери 2

НОВИЙ КАНАЛ

05:20 Абзац
06:05, 07:35 Kids Time
06:10 М/с «Пригоди кота в чоботях»
07:40 Шоу Оля
08:40 Хто зверху 12+
10:10 Дешево та сердито
12:10 Заробітчани
17:00 Кохання на виживання 16+
19:00 Вар'яти 12+
21:00 Х/ф «СТАЛЕВЕ СЕРЦЕ»
23:00 Х/ф «МИСЛИВЦІ ЗА РОЗУМОМ»

МЕГА

06.00 Бандитський Київ **08.25,** 14.10 Правда життя **09.30** Невідомий Китай **10.30,** 17.15, 05.25 Шалена подорож **11.20** Місця сили **12.10** Брама часу **13.00,** 00.40 Речовий доказ **15.15** За лаштунками **16.15,** 21.45 Дикі і озброєні **18.05,** 22.45 Земля: сили природи **19.05,** 20.50 Їжа богів **20.00** Прихована реальність **23.40** Вбити Гітлера **01.50** Містична Україна **02.40** Великі українці

К-1

06:30 «TOP SHOP»
07:50 М/с «Гарфілд Шоу»
08:15 «Ух ти show»
08:50 «Орел і Решка. Шопінг»
09:50 Т/с «Мисливці за реліквіями»
11:30, 16:40 Т/с «Доктор Хто»
13:40 «Орел і Решка. Навколо світу»
18:30 Т/с «Доктор Хаус»
22:00 «Орел і Решка. Морський сезон»
23:00 «Орел і Решка. Перезавантаження 3»

2+2

06:00 Мультфільми
08:00 Т/с «Пляжний коп»
09:35, 18:15 «Спецкор»
10:15, 18:50 «ДжеДАІ»
10:55, 17:15 «Загублений світ»
12:55 «Помста природи»
13:35 Х/ф «ВТРАЧЕНИЙ СКАРБ»
15:25 Х/ф «ЗАГАДКИ СФІНКСА»
19:25 Т/с «Опер за викликом-3»
21:45, 23:20 Т/с «Касл-3»

ZIK

07.00, 17.10, 18.10, 23.00 Правила життя **08.00,** 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 20.00 Перші про головне **08.10** HARD з Влащенко **09.10,** 10.10, 11.10, 12.10, 13.10, 14.10, 15.10, 16.10 Коментарі **19.00,** 20.10 Кінець дня **22.00** Запитай Киву **00.50** Д/ф «Щоденники Другої світової війни: день за днем» **01.40** Д/ф «Заборонена історія» **02.20 Художній фільм 03.55** Історична правда з Вахтангом Кіпіані

ТЕТ

06.00 ТЕТ Мультиранок
09.45 Х/ф «МАРМАДЮК»
11.30 Сімейка У
13.00, 14.00, 20.00 Одного разу під Полтавою
13.30, 14.30, 22.00 Танька і Володька
15.00, 21.00 Т/с «Село на мільйон 2»
16.00 4 весілля
18.00 Панянка-селянка
23.00 ЛавЛавCar 2

ФУТБОЛ-1

06:00, 08:00, 10:00, 15:40, 21:25, 23:30 Топ-матч
06:10 Тоттенгем - Інтер. Ліга чемпіонів УЄФА
08:10 Олімпік - Десна. Чемпіонат України
10:10 Ювентус - Фрозіноне. Чемпіонат Італії
12:00 Гоффенгайм - Ліон. Ліга чемпіонів УЄФА
13:50 Шахтар - Зоря. Чемпіонат України
16:00 Вікторія - Рома. Ліга чемпіонів УЄФА
17:50, 20:35 «Ніч Ліги чемпіонів»
18:45 Шахтар - Ліон. Ліга чемпіонів УЄФА
21:40 Ман Сіті - Гоффенгайм. Ліга чемпіонів УЄФА
23:40 Валенсія - МЮ. Ліга чемпіонів УЄФА

UA: РІВНЕ

07.00, 12.50 Додолики **07.10,** 12.40 Казки Сашка Лірника **07.20,** 16.25 Відкривай Україну з Суспільним **07.50** 100 років українського мистецтва **08.00** UA: Фольк **09.00** Кулінарно-літературне шоу «Енеїда» **10.00** Суспільно-політичне шоу «Зворотний відлік» **11.50,** 22.50 100 років української історії **12.10** Д/ф «Двоколісні хроніки» **12.25,** 15.40, 18.00, 22.00 Лайфхак українською **13.05** М/с «Дуда і Дада» **13.30,** 17.00 Новини **13.40,** 17.10 Виборчий округ: співбесіда **14.35** Т/с «Таємниці Борчо Ларічі» **15.20** Д/с «Своя земля» **15.55** Д/с «Хто в домі хазяїн» **16.20** Українська література в іменах **18.15,** 22.35 StopFakeNews **18.30** Головний випуск новин. Наживо **19.00** Передвиборна агітація кандидатів від одномандатних округів за кошти Державного бюджету **21.10** Програма розслідувань «Наші гроші»

НТН

05.00 «Top Shop» **06.45 Х/ф «ГЕТЬМАНСЬКІ КЛЕЙНОДИ»**
08.30 Ранковий «Свідок» **09.00 Х/ф «РОБИ - РАЗ!»** (16+) **10.45,** 19.30 Т/с «Той, що читає думки» (16+) **12.30,** 16.30, 19.00, 23.15 «Свідок» **12.50** «Вартість життя»
13.30 «Речовий доказ» **14.45,** 21.20 Т/с «Хейвен» (12+) **16.50** «Легенди бандитської Одеси»
17.25 «Легенди карного розшуку» **18.20** «Правда життя»
23.45 Т/с «Закон і порядок» (16+)

ЕСПРЕСО

00.00, 06.00, 19.00 «Великий ефір Василя Зими» **02.00,** 08.00 «Вердикт» з Сергієм Руденком **03.00,** 05.30, 15.30, 22.30 «Ваша Свобода» **03.30** «Княжицький» **04.15** «Унікальні церкви Карпат» **04.30** «Культ:Експрес» з Марією Бурмакою **05.00,** 09.30 «Вартові Еспресо» **09.00,** 23.00 «Шустрова Live» **09.55,** 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00 НОВИНИ **10.05,** 15.15 «Погода» з Наталкою Діденко **10.10,** 11.10, 12.15, 13.10, 14.10, 15.20, 16.10, 17.10, 18.25 «Коментар» **18.15** «Агро-Експрес» **21.00** «Політклуб Віталія Портникова» **23.30** «Поліцейська хвиля»

П'ЯТНИЦЯ, 12 ЛИПНЯ

UA: ПЕРШИЙ

06:00 М/с «Ведмеді-сусіди» **06:30** М/с «Вруміз» **07:00,** 08:00, 09:00, 13:00, 15:00, 18:00, 21:40 Новини **07:20,** 08:10 Д/ц «Тваринна зброя» **08:30** #ВУКРАЇНІ **09:15** Т/с «Еліза» **11:10** Д/ц «Тайська кухня» **11:45,** 14:15 Телепродаж **12:00** Д/ц «Аромати Іспанії» **13:10** Сильна доля **14:30** Д/ц «Аромати Південної Африки» **15:15** UA:Фольк. Спогади **16:15** Д/ц «Морська кухня» **17:30** Схеми. Корупція в деталях **18:25** Тема дня **19:00** Передвиборні агітаційні програми за кошти Державного бюджету **22:05** UA:Спорт **22:35** Перша шпальта **23:10** Як дивитися кіно **23:40 Х/ф «НА МЕЖІ»**

1+1

06:30, 07:10, 08:10, 09:10 «Сніданок з 1+1» **07:00,** 08:00, 09:00, 12:00, 16:45, 19:30 ТСН: «Телевізійна служба новин» **09:30** «Одруження наосліп» **11:10,** 12:20 «Міняю жінку» **13:40** «Сімейні мелодрами» **14:40** Т/с «Величне століття. Роксолана» **17:10** Т/с «Наречена зі Стамбула» **19:20** «Секретні матеріали 2019» **20:20** «Чистонews 2019» **20:30,** 22:35 «Ліга сміху»

ІНТЕР

05.30, 22.15 «Слідство вели... з Леонідом Каневським» **07.00,** 08.00, 09.00, 17.40 Новини **07.10,** 08.10, 09.20 «Ранок з Інтером» **10.00** Т/с «Там, де твій дім» **12.00** Новини **12.25 Х/ф «ЧЕТВЕРО ПРОТИ КАРДИНАЛА» 14.40** «Правила виживання» **15.50,** 16.45, 00.05, 01.00 «Речдок» **18.00,** 01.55 Ток-шоу «Стосується кожного» **20.00** «Подробиці тижня» **21.00** «Подробиці вибору» **03.25** «Орел і Решка. Шопінг» **04.50** «Тор Shop»

УКРАЇНА

06:30, 07:10, 08:15 Ранок з Україною **07:00,** 08:00, 09:00, 15:00, 19:00 Сьогодні **09:30** Зірковий шлях **10:30** Т/с «Людина без серця» **14:30** Т/с «Жіночий лікар - 2» **15:30** Т/с «Жіночий лікар- 2» **19:50** Головна тема. Вибір **22:00** Опозиція

СТБ

05:35 Т/с «Коли ми вдома» **11:35** Т/с «40+ або Геометрія почуттів» **15:25 Х/ф «ДІАМАНТОВА РУКА» 17:30,** 22:00 Вікна-Новини **18:00 Х/ф «ВЕСІЛЬНИЙ ПЕРЕПОЛОХ» 20:00 Х/ф «МОЛОДЯТА» 22:45 Х/ф «З 9 ДО 5»**

ICTV

05:35 Громадянська оборона **06:30** Ранок у великому місті **08:45,** 12:45, 15:45, 18:45 Факти **09:15,** 19:25 Надзвичайні новини **10:05** Антизомбі **11:00,** 16:30 Скетч-шоу «На трьох» 16+ **13:25,** 16:20, 23:20 Т/с «Марк+Наталка» **20:10,** 21:45 Дизель шоу 12+

НОВИЙ КАНАЛ

05:35, 06:45 Kids Time **05:40** М/с «Пригоди кота в чоботях» **06:50** Шоу Оля **07:50** Хто зверху 12+ **09:40** Кохання на виживання 16+ **15:40 Х/ф «МІСТЕР КРУТИЙ» 17:10 Х/ф «ПЕРШИЙ УДАР» 19:00 Х/ф «ІЗ ПАРИЖА З ЛЮБОВ'Ю»**

ТБ

21:00 Х/ф «ШАНХАЙСЬКІ ЛИЦАРІ» 23:10 Х/ф «БІЛИЙ СЛОН»

МЕГА

06.00 Бандитська Одеса **08.30,** 14.05 Правда життя **09.40** Невідома Австралія **10.35,** 17.10 Шалена подорож **11.25** Місця сили **12.10** Брама часу **12.55,** 00.40 Речовий доказ **15.15** За лаштунками **16.10,** 21.40 Дикі і озброєні **18.00,** 22.40 Земля: сили природи **19.00,** 20.45 Їжа богів **19.55,** 01.50 Містична Україна **23.40** Вбити Гітлера **02.40** Таємниці кримінального світу

К-1

06:30 «ТОР SHOP» **07:50** М/с «Гарфілд Шоу» **08:15** «Ух ти show» **09:10** «Орел і Решка. Шопінг» **10:10** Т/с «Мисливці за реліквіями» **12:00,** 17:00 Т/с «Доктор Хто» **14:00** «Орел і Решка. Навколо світу» **18:00 Х/ф «ОСТІН ПАУЕРС: МІЖНАРОДНА ЛЮДИНА-ЗАГАДКА» 19:50 Х/ф «МРІЇ ЗБУВАЮТЬСЯ!» 21:50** «Орел і Решка. Морський сезон» **22:50** «Орел і Решка. Перезавантаження. Америка»

2+2

06:00 Мультфільми **08:00** Т/с «Пляжний коп» **09:35,** 18:15 «Спецкор» **10:15,** 18:50 «ДжеДАІ» **10:55,** 17:15 «Загублений світ» **13:50 Х/ф «БЕЙТАУН ПОЗА ЗАКОНОМ» 15:45 Х/ф «ВІДПОВІДЬ» 19:25 Х/ф «ВХІДНИЙ» 21:15 Х/ф «БРОНЕЖИЛЕТ» 23:00 Х/ф «ВОДІЙ АВТОБУСА»**

ZIK

07.00, 08.10, 17.10, 18.10 Правила життя **08.00,** 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 20.00 Перші про головне **09.10,** 10.10, 11.10, 12.10, 13.10, 14.10, 15.10, 16.10 Коментарі **19.00,** 20.10 Кінець дня **21.00** Політичне ток-шоу «Народ проти!» **00.00** Д/ф «Щоденники Другої світової війни: день за днем» **00.50** Д/ф «Заборонена історія» **01.30 Художній фільм 03.00** Історична правда з Вахтангом Кіпіані **06.15** Shift **06.30** Європа у фокусі

ТЕТ

06.00 ТЕТ Мультиранок **09.45 Х/ф «БІБІ ТА ТІНА: ДІВЧАТА ПРОТИ ХЛОПЦІВ» 11.45** Сімейка У **13.00,** 14.00, 20.00 Одного разу під Полтавою **13.30,** 14.30, 16.00 Танька і Володька **15.00** Т/с «Село на мільйон 2» **16.30** М/ф «Пташиний ульот» **18.00** Панянка-селянка **21.00** М/ф «Шрек» **22.45 Х/ф «ВГАДАЙ ХТО»**

ФУТБОЛ-1

06:00, 08:00, 10:00, 15:40 Топ-матч **06:10** Барселона - Тоттенгем. Ліга чемпіонів УЄФА **08:10** Олександрія - Львів. Чемпіонат України **10:10** Матч. Контрольна гра **12:00** Ліон - Гоффенгайм. Ліга чемпіонів УЄФА **13:50** Маріуполь - Шахтар. Чемпіонат України **16:00,** 18:35, 20:55, 23:30 «Шлях до Баку» **16:45** Олімпіакос - Динамо (К). 1/16 фіналу. Ліга Європи УЄФА **19:05** Славія - Генк. 1/16 фіналу. Ліга Європи УЄФА **21:40** Шахтар - Айнтрахт. 1/16 фіналу. Ліга Європи УЄФА

UA: РІВНЕ

07.00, 12.50 Додолики **07.10,** 12.40 Казки Сашка Лірника **07.20,** 16.30 Відкриваймо Україну з Суспільним **07.50** 100 років українського мистецтва **08.00** Кобзатроніка. Твори Шевченка під електронну музику **09.00** Кулінарно-літературне шоу «Енеїда» **10.00** Радіодень «Життя+» **10.20** UA: Фольк **11.10** Д/с «Своя земля» **11.25** Програма розслідувань «Наші гроші» **11.50,** 15.20, 18.15 Д/с «Пліч-о-пліч» **12.10** Д/ф «Двоколісні хроніки» **12.30,** 15.40, 18.00, 22.00, 22.35 Лайфхак українською **13.05** М/с «Дуда і Дада» **13.30,** 17.00 Новини **13.40,** 17.10 Виборчий округ: співбесіда **14.50** Т/с «Таємниці Борчо Ларічі» **15.55** Українська література в іменах **16.20** Д/с «Хто в домі хазяїн» **18.30** Головний випуск новин. Наживо **19.00** Передвиборна агітація кандидатів від одномандатних округів за кошти Державного бюджету **22.10** «Букоголіки» **22.50** 100 років української літератури

НТН

05.00 «Top Shop» **07.05 Х/ф «ВЕСЬ СВІТ В ОЧАХ ТВОЇХ...» 08.30** Ранковий «Свідок» **09.00 Х/ф «ПРОЩАЛЬНА ГАСТРОЛЬ «АРТИСТА» 10.45,** 19.30 Т/с «Той, що читає думки» (16+) **12.30,** 16.30, 19.00, 23.15 «Свідок» **12.50** «Правда життя» **13.25** «Речовий доказ» **14.45,** 21.20 Т/с «Хейвен» (12+) **16.50** «Легенди бандитської Одеси» **17.25** «Легенди карного розшуку» **18.20** «Таємниці світу» **23.45 Х/ф «ВАЖКО БУТИ МАЧО»**

ЕСПРЕСО

00.00, 06.00, 19.00, 20.30 «Великий ефір Василя Зими» **02.00,** 04.30, 08.05 «Студія Захід» з Антоном Борковським **03.00,** 05.30, 15.30, 22.30 «Ваша Свобода» **03.30,** 09.30 «Поліцейська хвиля» **04.00** «Шустрова Live» **08.00** «IT- Документ» **09.00** «Успішні в Україні» **09.55,** 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00 НОВИНИ **10.05,** 15.15 «Погода» з Наталкою Діденко **10.10,** 11.10, 12.15, 13.10, 14.10, 15.20, 16.10, 17.10, 18.15 «Коментар» **19.30** «Еспресо: Дебати» **21.00** Авторська програма «Ч/Б шоу» **22.00** «#Скандали_тижня» **23.00** «Вартові Еспресо» **23.30** «Мандруй своє»

СУБОТА, 13 ЛИПНЯ

UA: ПЕРШИЙ

06:00 М/с «Ведмеді-сусіди» **06:30** М/с «Вруміз» **07:00,** 08:00, 09:00, 21:00, 23:20 Новини **07:20,** 08:10 Д/ф «Всесвітня природна спадщина. США. Національний парк Єллоустон» **08:30** #ВУКРАЇНІ **09:10** Країна на смак **10:25** Енеїда **11:25,** 14:55 Телепродаж **11:50** М/с «Дуда і Дада» **13:00 Х/ф «ПОРУЧ З ІСУСОМ: ЙОСИП З НАЗАРЕТА» 15:15** Д/ц «Фестивалі планети» **15:45** Разом **16:20** Спільно **16:50** Суспільно-політичне ток-шоу»Зворотний відлік» **19:00** Передвиборні агітаційні програми за кошти Державного бюджету **21:30** Вечір боксу. UA:БОКС **22:30** Т/с «Окуповані»

1+1

06:00, 23:35 «Світське життя. 2019» **06:50** «Гроші 2019» **08:00** «Сніданок. Вихідний» **10:00,** 11:15, 12:25, 13:55, 15:00 «Світ навиворіт - 6» **16:30** «Вечірній квартал» **18:30** «Розсміши коміка. Діти» **19:30** ТСН: «Телевізійна служба новин» **20:15** «Де-Мократія?» **20:25** «Українські сенсації 2019» **21:40** «Жіночий квартал»

ІНТЕР

05.20 «Чекай на мене. Україна» **07.00** «Слово Предстоятеля» **07.10 Х/ф «АЛЬОШКІНА ЛЮБОВ» 09.00** «Шість соток» **10.00** «Готуємо разом. Випічка» **11.00 Х/ф «ЗАЙЧИК» 13.00 Х/ф «ВЕСІЛЛЯ В МАЛИНІВЦІ» 15.00 Х/ф «ОПЕРАЦІЯ «И» ТА ІНШІ ПРИГОДИ ШУРИКА» 17.00,** 20.30 Т/с «Голос янгола» **20.00,** 02.10 «Подробиці» **22.10** Т/с «Шкідливі поради» **02.40** «Орел і Решка. Шопінг» **04.00** «Орел і Решка. Мегаполіси» **04.50** «Орел і Решка. Морський сезон 3»

УКРАЇНА

07:00, 15:00, 19:00 Сьогодні **07:30** Зірковий шлях **08:50,** 15:20 Т/с «Подорож до центру душі» **17:00,** 20:00 Т/с «Нерідна» **22:00** Шоу Братів Шумахерів

СТБ

05:30 Т/с «Коли ми вдома» **07:30 Х/ф «СУЄТА СУЄТ» 09:10 Х/ф «ОСІННІЙ МАРАФОН» 11:05** Т/с «Тато напрокат» **15:05** Т/с «Лист очікування» **19:00** Т/с «Любити та вірити» **23:05 Х/ф «МОЛОДЯТА»**

ICTV

05:20 Більше ніж правда **07:15** Я зняв! **09:15** Дизель шоу 12+ **10:45** Особливості національної роботи **12:45,** 18:45 Факти **13:00** Скетч-шоу «На трьох» 16+ **16:00** Т/с «Пес» **19:10 Х/ф «ІЛЮЗІЯ ОБМАНУ» 21:40 Х/ф «ІЛЮЗІЯ ОБМАНУ 2»**

НОВИЙ КАНАЛ

05:50 М/с «Лунтик» **06:45,** 08:45 Kids Time **06:50** М/с «Пригоди кота в чоботях» **07:50** М/с «Том і Джеррі-шоу» **08:50** Вар'яти 12+ **14:50 Х/ф «ГРОМОБІЙ» 16:50 Х/ф «ПРИГОДИ ПАДДІНГТОНА 2» 18:50 Х/ф «ДЖУМАНДЖІ» 21:00 Х/ф «НЕРВ» 23:00 Х/ф «ЗАПИТ У ДРУЗІ»**

МЕГА

06.00 Бандитський Київ **07.35,** 00.55 Містична Україна **08.25** Історія українських земель **09.55** Речовий доказ **11.05** За лаштунками **12.05** Земля: наш час **14.55** Шалена подорож **16.35** Земля: сили природи **17.35** Невідома Австралія **18.30** Ілюзії сучасності **21.00** Стихійні лиха: вижити **22.50** У пошуках Атлантиди **23.55** Їжа богів

К-1

06:30 «ТОР SHOP» **07:50** М/с «Гарфілд Шоу» **08:15** «Ух ти show» **08:50** М/ф «Барбі і чарівний Пегас» **10:40 Х/ф «БУЛЬ ТА БІЛЛ» 12:00 Х/ф «МРІЇ ЗБУВАЮТЬСЯ!» 14:00** «Орел і Решка. Навколо світу»

2+2

06:00 Мультфільми **08:00** «Загублений світ» **13:05 Х/ф «ВХІДНИЙ» 14:45 Х/ф «ВЦІЛІЛИЙ» 16:25 Х/ф «ХИЖАКИ» 18:25 Х/ф «ГРА СМЕРТІ» 20:20 Х/ф «ПОЗА ЗАКОНОМ» 22:15 Х/ф «КІБОРГ X»**

ZIK

07.00, 15.45, 17.15 Політичне ток-шоу «Народ проти!» **10.00** Злий дім **11.00** Стежками війни **11.20** Говорить великий Львів **13.10** Правила життя **14.00,** 23.00 HARD з Влащенко **17.00,** 19.00 Перші про головне **19.10,** 22.00 Кінець дня **20.00** Перші другі **21.00** Деталі **00.00** Д/ф «Щоденники Другої світової війни: день за днем» **00.50** Д/ф «Заборонена історія» **01.30 Художній фільм 03.20** Історична правда з Вахтангом Кіпіані **06.20** Євромакс **06.50** Завтра вже сьогодні

ТЕТ

06.00 ТЕТ Мультиранок **11.45 Х/ф «ЗОРЯНІ ТАЛЯРИ» 12.50 Х/ф «ПРО РИБАЛКУ ТА ЙОГО ДРУЖИНУ» 14.00** Панянка-селянка **17.00 Х/ф «ВГАДАЙ ХТО» 19.00,** 20.00, 21.00 Одного разу під Полтавою **19.30,** 20.30, 21.30 Танька і Володька **22.00** Сімейка У

ФУТБОЛ-1

06:00, 08:00, 10:00, 13:50, 17:50, 22:55 Топ-матч **06:10** Тоттенгем - Боруссія (Д). 1/8 фіналу. Ліга чемпіонів УЄФА **08:10** Матч. Контрольна гра **10:10** Болонья - Ювентус. Чемпіонат Італії **12:00** Гоффенгайм - Шахтар. Ліга чемпіонів УЄФА **14:10** Шахтар - Львів. Чемпіонат України **16:00** Севілья - Лаціо. 1/16 фіналу. Ліга Європи УЄФА **18:00,** 20:35 «Шлях до Баку» **18:45** Айнтрахт - Шахтар. 1/16 фіналу. Ліга Європи УЄФА **21:05** Валенсія - Селтік. 1/16 фіналу. Ліга Європи УЄФА **23:05** Наполі - Цюрих. 1/16 фіналу. Ліга Європи УЄФА

UA: РІВНЕ

07.00 Концертна програма Марії Бурмаки «Нове та улюблене» **08.00,** 22.00 Лайфхак українською **08.15** Додолики **08.45** Казки Сашка Лірника **09.15** М/с «Вруміз» **09.30** Кулінарно-літературне шоу «Енеїда» **10.25** Д/ф «Аромати Південної Африки» **10.45** UA:Фольк Спогади **11.40** «Хто в домі хазяїн» **12.10** Д/ц «Двоколісні хроніки» **12.25** українська література в іменах **12.35** 100 років українського мистецтва **12.45** Радіодень. «Модуль знань» **13.25** Українська читанка. Чапай Артем **13.40** Виборчий округ **14.30** Д/п «Етапом через пів Землі: історія ув'язнення Сенцова і Кольченка» **15.35** 100 років української історії **15.45** Радіодень «Книжкова лавка» **16.40** Д/п «Січ» **17.10** Виборчий округ:співбесіда **18.15** Д/с «Своя земля» **18.30** Головний випуск новин. Наживо **19.00** Передвиборна агітація кандидатів від одномандатних округів за кошти Державного бюджету **22.05** «Myslove» з Любою Морозовою **22.30** Українська література в іменах

НТН

05.20 Х/ф «ПОСТРІЛ У СПИНУ» 07.00 Х/ф «СЛУХАТИ У ВІДСІКАХ» 09.35 Х/ф «ЗНИКНЕННЯ» 11.30 Т/с «Спецзагін «Кобра 11» (16+) **15.40** «Таємниці світу» **16.50** «Правда життя» **18.00** «Круті 90-ті» **19.00** «Свідок» **19.30 Х/ф «ДІВЧИНА БЕЗ АДРЕСИ» 21.15 Х/ф «АТЛАНТ РОЗПРАВИВ ПЛЕЧІ»** (12+) **23.00 Х/ф «НЕМИСЛИМЕ»** (18+)

ЕСПРЕСО

00.00, 01.30 «Великий ефір Василя Зими» **00.30,** 13.30 «Еспресо: Дебати» **02.00,** 07.00 «Політклуб Віталія Портникова» **03.30,** 05.30 «Ваша Свобода» **04.00,** 11.00, 23.00 Авторська програма «Ч/Б шоу» **05.00** «Шустрова Live» **06.00** «Вартові Еспресо» **06.30,** 16.30 «#Скандали_тижня» **08.30** «Поліцейська хвиля» **09.00** «Культ:Експрес» з Марією Бурмакою **09.30** «Мандруй своє» **10.00,** 12.00, 13.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 19.00 НОВИНИ **10.05** «PRO здоров'я» з Іриною Коваль **12.10,** 15.10, 17.05 «Коментар» **13.05** «Міжнародний огляд» з Юрієм Фізером **14.30** «Успішні в Україні» **15.30** «Суботнє інтерв'ю» з Радіо Свобода **16.05** «Людина і право» з Борисом Захаровим **18.10** «Про політику» з Ольгою Лень **19.05** «Суботній політклуб» **20.00** «Політичний МаринаД» **21.00** «Мюзикл-вистава «Гуцулка Ксеня», 1 ч. **22.00** «Студія Захід» з Антоном Борковським

НЕДІЛЯ, 14 ЛИПНЯ

UA: ПЕРШИЙ

06:00 М/с «Ведмеді-сусіди» **06:30** М/с «Вруміз» **07:00,** 08:00, 09:00, 21:40 Новини **07:20,** 08:10 Д/ф «Всесвітня природна спадщина. Колумбія» **08:30** Д/ц «Кухня По» **09:10** Енеїда **10:20** Країна на смак **11:25,** 14:00 Телепродаж **11:50** М/с «Дуда і Дада» **13:00** Д/ц «Браво, шеф!» **14:20** Д/ц «Тайська кухня» **15:25,** 22:35 Бюджетники **15:50** UA:Фольк. Спогади **16:55** Перший на селі **17:30** Д/ф «Острови. Азорські острови: відкривачі, кити, вулкани» **18:25** Д/ц «Фестивалі планети» **19:00** Передвиборні агітаційні програми за кошти Державного бюджету **22:05** Розважальна програма з Майклом Щуром **23:05** Т/с «Окуповані»

1+1

06:00 ТСН: «Телевізійна служба новин» **06:35** Мультфільм **06:45** «Українські сенсації 2019» **08:00** «Сніданок. Вихідний» **09:00** «Лото-забава» **09:45,** 10:50, 11:55 «Світ навиворіт - 9» **12:55 Х/ф «ПРИБУЛЬЦІ 2: КОРИДОРИ ЧАСУ» 15:10 Х/ф «ЧАС» 17:30 Х/ф «ОТЖЕ, ВІЙНА» 19:30** «ТСН-Тиждень» **21:00 Х/ф «ШПИГУНКА» 23:15 Х/ф «БЛОНДИНКА В ЕФІРІ»**

ІНТЕР

05.55 Х/ф «ДАМА З ПАПУГОЮ» 08.00 «уДачний проєкт» **09.00** «Готуємо разом» **10.00** «Орел і Решка. Мегаполіси» **11.00** «Орел і Решка. Морський сезон 3» **12.00** «Орел і Решка. Морський сезон 2» **13.00 Х/ф «ОПЕРАЦІЯ «И» ТА ІНШІ ПРИГОДИ ШУРИКА» 15.00 Х/ф «ПЕС БАРБОС ТА НЕЗВИЧАЙНИЙ КРОС» 15.15 Х/ф «САМОГОННИКИ» 15.30 Х/ф «У ДЖАЗІ ТІЛЬКИ ДІВЧАТА» 18.10 Х/ф «ФАНТАСТИЧНЕ КОХАННЯ І ДЕ ЙОГО ЗНАЙТИ» 20.00** «Подробиці» **20.30 Х/ф «ЯК ВСЕ ЗАПЛУТАНО» 23.05 Х/ф «КНИЖКОВИЙ КЛУБ» 01.10** «Речдок»

УКРАЇНА

06:30 Сьогодні **07:30** Зірковий шлях **08:30** Т/с «Нерідна» **12:30** Т/с «Пробач» **17:00,** 21:00 Т/с «Рік собаки» **19:00** Сьогодні. Підсумки з Олегом Панютою **23:00** Т/с «Пів кроку до сім'ї»

СТБ

06:15, 10:15 Хата на тата 12+ **08:10** Страва честі 12+ **17:45** Слідство ведуть екстрасенси 16+ **19:50** Один за всіх 16+ **22:20 Х/ф «ДІВЧАТА»**

ICTV

05:00 Еврика! **05:10,** 12:45, 18:45 Факти **05:30** Громадянська оборона **07:30** Антизомбі. Дайджест **09:25,** 13:00 Т/с «Відділ 44» **13:45 Х/ф «ІЛЮЗІЯ ОБМАНУ» 16:00 Х/ф «ІЛЮЗІЯ ОБМАНУ 2» 20:35 Х/ф «ШТУРМ БІЛОГО ДОМУ» 23:55 Х/ф «СПАДОК БОРНА»**

НОВИЙ КАНАЛ

05:40 Стендап шоу **06:25,** 07:45 Kids Time **06:30** М/с «Пригоди кота в чоботях» **07:30** М/с «Том і Джеррі-шоу» **07:50 Х/ф «ПРИГОДИ ПАДДІНГТОНА 2» 09:50 Х/ф «ІЗ ПАРИЖА З ЛЮБОВ'Ю» 11:50 Х/ф «ШАНХАЙСЬКІ ЛИЦАРІ» 14:00 Х/ф «ДЖУМАНДЖІ» 16:10 Х/ф «НЕРВ» 18:10 Х/ф «ДИВЕРГЕНТ» 21:00 Х/ф «ІНСУРГЕНТ» 23:20 Х/ф «СТАЛЕВЕ СЕРЦЕ»**

МЕГА

06.00 Бандитська Одеса **07.35,** 00.45 Містична Україна **08.25** Історія українських земель **09.50** Речовий доказ **11.00** За лаштунками **12.00** Стихійні лиха: вижити **13.50** У пошуках Атлантиди **14.55** Шалена подорож **16.35** Земля: сили природи **17.35** Невідома Австралія **18.30** Ілюзії сучасності **21.00** Земля: наш час **23.50** Їжа богів **01.35** Підроблена історія

К-1

06:30 «ТОР SHOP» **07:50** М/с «Гарфілд Шоу» **08:15** «Ух ти show» **09:20 Х/ф «БУЛЬ ТА БІЛЛ» 11:00** М/ф «Барбі і чарівний Пегас» **12:40** «Орел і Решка. Навколо світу»

2+2

06:00 Мультфільми **08:00** «Він, вона і телевізор» **12:55 Х/ф «ГОРЕЦЬ-2» 14:30 Х/ф «ГОРЕЦЬ-3» 16:25 Х/ф «БРОНЕЖИЛЕТ» 18:10 Х/ф «ВЦІЛІЛА» 20:00 Х/ф «СОЛДАТ ДЖЕЙН» 22:20 Х/ф «ПОСИЛЬНИЙ»**

ZIK

07.20 Перші другі **08.10** Говорить великий Львів **10.00** Перша передача **11.00** Стежками війни **11.30** HARD з Влащенко **13.00,** 16.00, 17.10 Правила життя **15.00** Доказ **17.00,** 19.00 Перші про головне **17.45,** 19.10 Політичне ток-шоу «Народ проти!» **21.00** Деталі **22.00** Кінець дня **00.50** Д/ф «Щоденники Другої світової війни: день за днем» **01.40** Д/ф «Заборонена історія» **02.20 Художній фільм 03.55** Історична правда з Вахтангом Кіпіані

ТЕТ

06.00 ТЕТ Мультиранок **11.15** М/ф «Марко-Макако» **12.40 Х/ф «МАРМАДЮК» 14.15** Панянка-селянка **17.15** М/ф «Шрек» **19.00,** 20.00, 21.00 Одного разу під Полтавою **19.30,** 20.30, 21.30 Танька і Володька **22.00** Сімейка У

ФУТБОЛ-1

06:00, 08:00, 10:00, 15:40, 17:50, 19:50, 21:50, 23:50 Топ-матч **06:10** Боруссія (Д) - Тоттенгем. 1/8 фіналу. Ліга чемпіонів УЄФА **08:10** Арсенал-Київ - Десна. Чемпіонат України **10:10** Наполі - Ювентус. Чемпіонат Італії **12:00** Ман Сіті - Гоффенгайм. Ліга чемпіонів УЄФА **13:50** Шахтар - Олександрія. Чемпіонат України **16:00** Матч. Контрольна гра **18:00** Кальярі - Рома. Чемпіонат Італії **20:00** Ліон - Ман Сіті. Ліга чемпіонів УЄФА **22:00** Динамо (К) - Астана. Ліга Європи УЄФА

UA: РІВНЕ

07.00 Концертна програма Павла Табакова «Мій світ» **08.00,** 18.50, 22.00 Лайфхак українською **08.15** Додолики **08.30** Казки Сашка Лірника **09.15** М/с «Вруміз» **09.30** «Країна на смак» **10.25** Д/ф «Аромати Південної Африки» **10.50** UA:Фольк. Спогади **11.45** Хто в домі хазяїн **12.10** Д/ц «Двоколісні хроніки» **12.25,** 13.30, 22.30 Українська література в іменах **12.35** 100 років українського мистецтва **12.50** Радіодень. «Модуль знань» **13.40** Виборчий округ:співбесіда **14.30** Перемоги України:Крути **14.35** «Розсекречена історія» **15.30** 100 років української літератури **15.40** Д/ф «Ловець слів» **16.25** «Букоголіки» **17.00** Дебати **17.55** Сильна доля **19.00** Передвиборна агітація кандидатів від одномандатних округів за кошти Державного бюджету **22.10** «Myslove» з Любою Морозовою

НТН

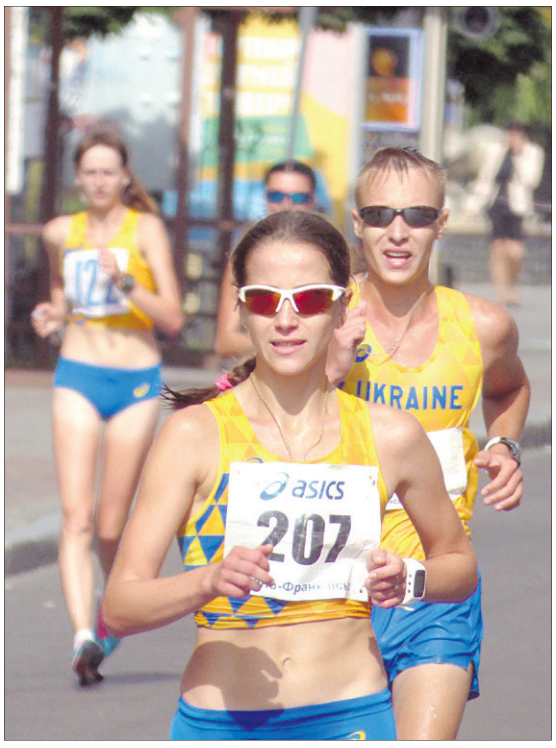
05.25 Х/ф «ВІРНІСТЬ» 07.00 «Страх у твоєму домі» **10.40 Х/ф «АЛЕГРО З ВОГНЕМ» 12.20 Х/ф «МІЦНИЙ ГОРІШОК» 13.50 Х/ф «НЕСПРАВЕДЛИВІСТЬ» 16.50 Х/ф «АТЛАНТ РОЗПРАВИВ ПЛЕЧІ»** (12+) **18.30 Х/ф «А ЗОРІ ТУТ ТИХІ...» 22.10 Х/ф «СЛІДИ АПОСТОЛІВ»** (16+)

ЕСПРЕСО

00.00, 03.00, 08.30, 20.00 «Політичний МаринаД» **01.00,** 06.30, 11.05, 18.05 «Суботній політклуб» **02.00,** 05.30 «Вартові Еспресо» **02.30** «Культ:Експрес» з Марією Бурмакою **04.00** «Політклуб Віталія Портникова» **06.00** «Суботнє інтерв'ю» з Радіо Свобода **07.20** «Агро-Експрес» **07.30** «PRO здоров'я» з Іриною Коваль **09.30** «Мандруй своє» **10.00,** 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00 НОВИНИ **10.10,** 22.00 «Княжицький» **12.10,** 14.05, 15.10, 16.05, 17.05 «Коментар» **13.05** «Студія Захід» з Антоном Борковським **14.30** «Успішні в Україні» **15.30** «Міжнародний огляд» з Юрієм Фізером **16.30** «Шустрова Live» **19.00** «Еспресо: Дебати» **21.00** «Мюзикл-вистава «Гуцулка Ксеня», 2 ч. **22.45** «Зворотний відлік»

Наша фішка

Фото Олександра ФІЛЮКА і Олександра ПІЛЮКА.



Понад 40 скороходів із трьох країн цьогоріч змагалися в обласному центрі Волині, а першим перетнув фінішну стрічку Віктор Шумік.

«У нашому селі Ворокомле такого виду спорту не було...»

Так щиро зізналася нам мама переможця «Луцької десятки-2019» — Віктора Шуміка. Уродженець Камінь-Каширського району виявився найпрудкішим у легендарному турнірі зі спортивної ходьби серед чоловіків

Олег КРИШТОФ

Цієї неділі вже вчотирнадцяте на проспекті Волі в обласному центрі Волині відбулися міжнародні змагання «Луцька десятка». Цьогоріч помірятися силами у наш край приїхало понад 40 легкоатлетів із Білорусі, Молдови та багатьох областей України.

— Такий міжнародний спортивний захід — це хороша реклама нашого міста, тому стараємося зацікавлювати спортсменів з інших регіонів та країн нагородами і призами, — розповів майстер спорту міжнародного класу, учасник Олімпійських ігор-1996, начальник департаменту сім'ї, молоді та спорту Луцької міської ради Андрій Булковський.

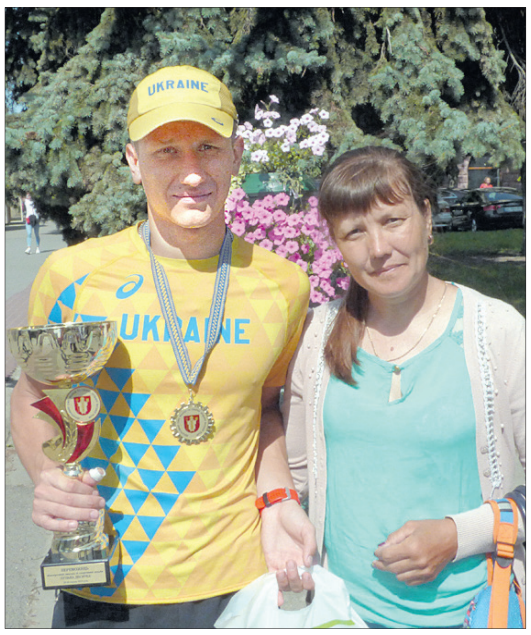
Крім промоції Луцька, участь іноземців додала суттєвої інтриги турніру. Скажімо, переможець «Луцької десятки-2019» Віктор Шумік на дистанції 10 кілометрів випередив суперника із сусідньої Білорусі лише на 18 секунд. Вони прийшли до фінішу з результатами 40 хв 31 с та 40 хв 49 с відповідно. Не надто відстав від них ще один волинянин Іван Банзерук (41 хв 00 с).

— Я думав, що ми з Іваном будемо на фініші «рубатися», але йому щось сьогодні не вдалося, — поділився думками після змагань Віктор.

Мама чемпіона Любов Шумік розповіла, що син планував займатися волейболом, а про спортивну ходьбу навіть не думав, бо такого виду спорту в рідному селі Ворокомле Камінь-Каширського району не було. Але заслужений тренер України Володимир Яловик зумів розгледіти талант хлопця, коли той вступив до СНУ імені Лесі Українки, та правильно спрямував його.

Серед жінок у трійці лідерів ситуація аналогічна: «золото» і «бронза» — за волинянками, «срібло» — у білоруски. Першою фінішну лінію перетнула Марія Філюк (45 хв 17 с), другою була Анна Терлюкевич (45 хв 31 с), третьою — Олена Собчук (45 хв 34 с).

Переможниця розповіла, що нині готується до Всесвітньої універсіади в Італії, а «Луцька десятка» чудово вписалася у тренувальний процес.



Віктор і Любов Шуміки: яка це честь — здобути перемогу на очах мами, котра спеціально приїхала до Луцька повболівати за сина.

Анна Зубкова повезла кубок переможниці до Білорусі.

> «Мені казали: «Федоре, можеш пройти скільки завгодно, а то й зійти з дистанції», а я що — сюди приїхав, щоб сходити?»

А наставниця Марії, заслужений працівник фізичної культури і спорту Валентина Борисюк каже, що ці змагання — справжнє свято для шанувальників спортивної ходьби. Вона задоволена результатом своєї підопічної, адже їй вдалося поліпшити торішній результат на 10 секунд. У 2018-му Марія Філюк здолала 10 км за 45 хв 27 с.

— Сьогодні приїхали наші сусіди-білоруси, і ми дуже тішимось цим, бо вони нас стимулюють, завдяки їм і в нас дуже хороші результати, — зазначила пані Валентина.

Валентина Борисюк вітає з перемогою свою підопічну Марію Філюк.

Сяяв щастям від хороших результатів наших легкоатлетів і керівник змагань, заслужений тренер України Володимир Яловик:

— Я задоволений. Адже Віктор Шумік, який виступатиме днями на молодіжному чемпіонаті Європи у Швеції, прийшов із особистим рекордом. Своє досягнення побили і Валентина Миронюк, і Олена Собчук!

Волинські атлети-юніори цього року поступилися першими сходинками п'єдесталу гостям турніру. Серед хлопців найшвидшим на дистанції 5 кілометрів був Олександр Мицик із Житомирщини (21 хв 05 с), другий — Ігор Гончаренко (21 хв 16 с) із Сумської області, його земляк Микола Рущак прийшов третім (22 хв 43 с). Серед дівчат перше місце здобула Анна Зубкова з Білорусі (22 хв 56 с), а за нею дві наші землячки — Дарина Касян (24 хв 03 с) і Валерія Шоломіцька (24 хв 15 с).

Звісно, без аутсайдерів такі змагання також не можуть відбутися. Тренер Марії Гудачок, яка прийшла до фінішу останньою, Геннадій Буткевич розповів, що його підопічна тільки відновилася після травми, тому суттєвих результатів від неї не вимагав. Утім, участь у турнірі, за його словами, є хорошою мотивацією для розвитку.

Серед іноземних учасників «Луцької десятки» був і 46-річний Федір Чумаченко. Свого часу він виступав і під прапором України, та вже тривалий час проживає в Молдові й захищав честь цієї країни на чотирьох олімпіадах. Востаннє на професійному рівні змагався у Луцьку сім літ тому. А цього року на «Луцьку десятку» приїхав у статусі ветерана, хоч і долав ту ж відстань, що й усі інші учасники змагань. «Мені казали: «Федоре, можеш пройти скільки завгодно, а то й зійти з дистанції», а я що — сюди приїхав, щоб сходити? Ще й свій ветеранський рекорд побив!» — заявив усміхаючись спортсмен, вихваляючи красивий обласний центр Волині, його привітних людей і чудову організацію дійства.

А ще дуже зворушливо було, коли під час церемонії нагородження деякі переможці виходили на п'єдестал із дітьми. Що ж, майбутні чемпіони примірювали до себе нагороди. До речі, медалі, кубки та призи на «Луцьку десятку» підготували спонсори: ТзОВ «Газета «Волинь», ТзОВ «Телеком-Сервіс» та фонд Ігоря

Більше фото та відео — на сайті VOLYN.COM.UA

РЕКЛАМА

МІНІ-ТРАКТОРИ
www.minitraktor.com.ua
- Гуртові ціни
-Безкоштовна доставка
- Гарантія

(067)98-917-98,
(050)55-256-43,
(050)21-399-31,
(096) 62-626-93
м. Луцьк, вул. Рівненська, 48

■ Знай наших!

ПУТІНЕ-СКОТИНЯКО, ПІДНЯТИ СРАКУ! — ЗВУЧИТЬ ДЕРЖАВНИЙ ГІМН УКРАЇНИ!!!

В останній день змагань наші «клепали» «золоті» нагороди одну за другою, змушуючи «володаря Кремля» відривати «п'яту точку» від стільця і слухати Гімн нашої держави

Сергій ХОМІНСЬКИЙ

Фото reuters.com.

Золотий тріумф Олега Верняєва і Анастасії Бачинської відбувся на очах Володимира Путіна.

Якщо вже їхати на Європейські ігри, то повертатися звідтіля не «туристами», а справжніми медалістами!

Певно, саме так вирішили земляки–волиняни. Наш край на Європіаді у Мінську представляли пів дюжини спортсменів. І майже всі вони повертаються додому з медалями! До того ж, ґатунок тих нагород — не нижче «срібла»!

Ми вже писали про «золоті» звитяги у легкоатлетичних естафетах Данила Даниленка та Євгена Гуцола. Хлопцям, вочевидь, настільки сподобалося купатися в променях переможної слави, що вони вирішили… порадувати нас ще! І Данило, і Євген доклалися до перемоги української команди у командних змаганнях з легкої атлетики — тож обидва повернулися з Мінська у статусі дворазових чемпіонів Європейських ігор!

Їхній медальний почин підтримали й інші. Спочатку це зробила луцька веслувальниця, випускниця Волинського обласного ліцею з посиленою військово–фізичною підготовкою та СНУ імені Лесі Українки Марія Повх. Разом зі своєю напарницею Людмилою Кукліновською вона виборола «золото» у змаганнях байдарок–двійок на дистанції 200 метрів.

Натомість Юрій Вандюк і Андрій Рибачок (обоє — ковельчани) завоювали «срібло» у змаганнях каное–двійок на дистанції 1000 метрів.

Переможний поступ волинян спочатку підтримала й відома українська боксерка з Ковеля Тетяна Коб. У поєдинку 1/8 (вагова категорія до 51 кг) наша землячка вправно відгамселила господарку змагань Вольгу Лущик. Та вже у чвертьфіналі була бита турчанкою Бусе Чакіроглу. Проте надто сварити Тетяну точно не варто — вона поступилася майбутній «золотій» медалістці Європіади.

Тим часом народжена у Ковелі борчиня Юлія Ткач (яка нині представляє Львівщину) завоювала «золото» Європейських ігор-2019 у вільній боротьбі (вагова категорія до 62 кг). У фінальній сутичці Юлія з рахунком 4:0 перемогла представницю Азербайджану Ельміру Гамбарову. Проте ще складнішим, вочевидь, для нашої спортсменки був півфінальний бій. Адже суперницею на цьому етапі стала представниця Болгарії Юсейн Тайбе — чинна чемпіонка Європи та світу. Проте й наша Юлія не в тім'я бита — тріумфувала на континентальних першостях 2011–го та 2012 років, а також вигравала ЧС 2014–го!

Не пасли задніх на Європіаді й спортсмени з Рівненщини. Попри доволі скромне кількісне представництво — лише трійко — повертаються вони з Мінська аж ніяк не з порожніми руками. Про «срібло» Олега Омельчука у стрільбі з пневматичного пістолета (10 м) ми вже писали. Натомість рівненська легкоатлетка Наталія Прищепа доклалася до здобуття Україною «золота» у командних змаганнях.

Загалом Україна здобула на Європіаді 16 «золотих», 17 «срібних» і 18 «бронзових» нагород. Наші посіли у командному заліку третє місце, пропустивши вперед лише господарів–білорусів і росіян.

Попіаритися на успіхові своїх спортсменів спробував і президент РФ Володимир Путін, який прилетів до Мінська на церемонію закриття ігор. Щоправда, вийшло це у нього дещо змазано. Поткнувшись на змагання боксерів, він потрапив якраз на нагородження переможців у ваговій категорії до 75 кг. І треба ж такому статися, що володарем «золота» тут виявився українець Олександр Хижняк, який до своїх титулів чемпіона Європи та світу додав ще й звання переможця Європейських ігор. Довелося Путіну разом з усіма вставати зі свого місця й із невимовним сумом в очах дивитися, як під акомпанемент «Ще не вмерла…» гордо піднімається синьо–жовтий прапор…

Неабияка прикрість на «володаря Кремля» чекала й під час змагань гімнастів. Просто на очах у цього заїжджого чоловічка наш Олег Верняєв виграв змагання у вправах на паралельних брусах (додавши його до «срібних» нагород у багатоборстві та вправах на коні), а 15–річна Анастасія Бачинська тріумфувала у вільних вправах.

Попри такий приголомшливий успіх наших атлетів (на дебютних іграх у Баку-2015 Україна в загальнокомандному медальному заліку була лише восьмою), сприймати його варто все ж не відриваючись від реальності. Європейські ігри — таки не Олімпійські. Приміром, господарі–білоруси у Мінську стали другими, перевершивши за кількістю медалей спортсменів із Великої Британії рівно у три рази (69 проти 23), а за кількістю «золота» — в усі чотири (24 проти 6)! А тепер порівняйте це зі здобутками цих двох країн на останніх літніх Олімпійських іграх в Ріо-де–Жанейро-2016: британці вибороли 67 нагород (з них 27 — «золоті») і посіли в загальнокомандному заліку друге місце відразу після США, а білоруси спромоглися завоювати тільки дев'ять нагород, «золотою» з яких була лише одна–однісінька, і посіли в загальнокомандному заліку 40–ве місце…

Водночас, до олімпійського Токіо-2020 вже рукою подати — і ми зовсім не проти, щоб наші спортсмени виступили там щонайменше (мріяти ж таки не заборонено!) не гірше, ніж у Мінську-2019.

Волинські легкоатлети–бігуни Данило Даниленко і Євген Гуцол повернулися з Мінська у статусі дворазових чемпіонів Європейських ігор!

МЕДАЛЬНИЙ ЗАЛІК II ЄВРОПЕЙСЬКИХ ІГОР У МІНСЬКУ (всього нагороди вибороли представники 43 країн із 50 країн–учасниць):

М	Команда	«Золото»	«Срібло»	«Бронза»	Всього
1.	Російська Федерація	44	23	42	109
2.	Білорусь	24	16	29	69
3.	**Україна**	**16**	**17**	**18**	**51**
4.	Італія	13	15	13	41
5.	Нідерланди	9	13	7	29
6.	Німеччина	7	6	13	26
7.	Грузія	6	10	14	30
8.	Франція	6	9	13	28
9.	Великобританія	6	9	8	23
10.	Азербайджан	5	10	13	28…

Треті в історії Європейські ігри відбудуться за чотири роки — 2023-го їх прийматиме польський Краків. ■

Ще більше спорту — на сайті VOLYN.COM.UA

■ Тільки факти

43 мішки сміття за день виловили волонтери з річки Стир під час екосплаву. Прибирати водойму 20 активістів вирушили на каяках. Під час 20-кілометрового сплаву за 9 годин вони зібрали майже пів тонни непотребу, зазвичай, це пластик, поліетиленові кульки, скляна тара. Знайшли навіть… тушу мертвої свині. «Це дуже неприємно. Ми її не діставали з води», — розповіла учасниця акції Юлія Грищук.

87 гектарів пшеничного поля ледь не згоріло в селі Підгайці, що поблизу Луцька. Клуби диму неподалік ниви помітив власник агропідприємства. З'ясувалося, що поруч, на приватному угідді, горить суха трава. За допомогою підручних засобів чоловікові вдалося збити полум'я та загасити пожежу, не допустивши поширення вогню на пшеничний лан. Отож, вдалося запобігти збиткам на суму близько 3 мільйонів гривень.

Копію Пересопницького Євангелія подарував Володимир-Волинському історичному музею митрополит Переяслав-Хмельницький і Вишневський Олександр Драбинко. Факсимільне видання за вагою відповідає оригіналу — це 9,5 кілограма, а друк унікальний, адже не зникла жодна позначка, яка з'явилася за 450 років на його сторінках. Найцікавіше буде кожному підійти, доторкнутися до святині і на хвилинку відчути себе президентом, який кладе руку на оригінал Євангелія, — зазначив священнослужитель.

Понад 4 мільйони гривень вимагають родичі 16-річного Влада Тарара, який у важкому стані, та загиблої Діани Петрук від підприємця, котрий, будучи п'яним, збив двох дітей у Рівному. Наразі відповідний позов розглядає суд.

Пам'ятник студенту відкрили на території Луцького національного технічного університету під час відзначення 53-ї річниці закладу. Скульптура має вигляд куба — символу перемоги людського духу над матерією. У його руці — диплом НТУ, що, на думку ректора вишу, додаватиме молоді натхнення в навчанні.

Особливий випадок

Фото Лесі ВЛАШИНЕЦЬ.

Ділшод Мавлоні, Длявер Якубов і Євгенія Харків на майдані Незалежності в Горохові.

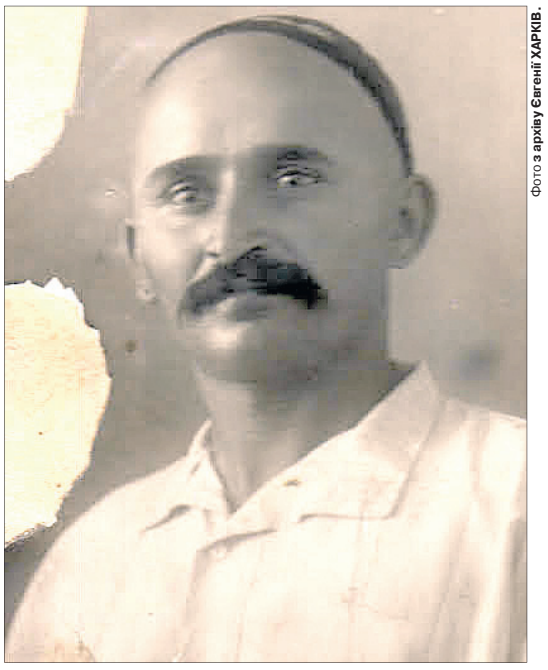


Фото з архіву Євгенії ХАРКІВ.

Про подвиг Рахіма Дустова його нащадки тепер знатимуть ще більше.

Через 75 років після закінчення війни таджик Ділшод Мавлоні знайшов могилу діда в Берестечку

Допомогла зробити цю християнську справу незнайомцеві жителька села Скригове Горохівського району Євгенія Харків, авторка фільму «Я вірю, що закінчиться війна», знятого «Газетою Волинь»

Леся ВЛАШИНЕЦЬ

«Я ДУЖЕ ДОВГО ЇХАВ У ВАШУ КРАЇНУ...»

Ділшод Мавлоні народився і живе в самісінькому центрі Душанбе. Цими днями 41-літній таджик уперше побував в Україні. Майже сім тисяч кілометрів «проколесив», щоб виконати святий материнський заповіт — відшукати могилу її батька й свого діда Рахіма Дустова. Внук знав лише те, що він загинув 4 квітня 1944 року, визволяючи село Пильгани на Горохівщині.

— Я дуже довго їхав у вашу країну і уявляв, як цю відстань із боями проходив мій дідусь, — торкнувся душі простими та щирими словами.

З них почалося наше незабутнє спілкування з Ділшодом і його українським товаришем Длявером Якубовим. Із ним теж познайомився, як мовиться, випадково під час однієї з бізнес-поїздок до Стамбула. Тепер гордиться, що має в Україні такого чудового друга, й називає Длявера братом.

ЧУЖИХ У СЕЛІ СПРИЙНЯЛИ СПЕРШУ З НЕДОВІРОЮ

Але в житті випадковостей не буває, бо треба було так статися, що в Пильганах, де похований заступник командира батальйону з політчастини Рахім Дустов, першою з незнайомцями випадково зустрілася знана на Волині сім'я демобілізованого воїна АТО Михайла Харківа.

— Ми з чоловіком саме їхали з Берестечка. Біля церкви я побачила двох чоловіків, які зі всіх сторін обдивлялися святиню, фотографували її. Пригадавши, як кілька років тому якісь антихристи обікрали храм у моєму рідному Скриговому, відразу подумала, що ті люди приїхали з лихими намірами, — пригадувала перші враження Євгенія Харків, авторка відомого фільму «Я вірю, що закінчиться війна...», знятого «Газетою «Волинь». І в неї, і в Ділшода та Длявера очі аж іскрилися сміхом.

— Уже через кілька хвилин автомобіль із підозрілими наздогнав наш. Зупинившись, вони стали розпитувати про дорогу до Берестечка. Отоді, уявивши себе Шерлоком Холмсом, не стримала цікавості й поставила ультиматум: мовляв, розкажете, що робили біля пильганської церкви, то покажу дорогу, куди треба, а ні — то можу викликати поліцію, — тоді ще й пригрозила біля сільського магазину.

Як це буває між просто хорошими й шляхетними людьми, таджики й українці порозумілися швидко. А ще за мить мусульмани й християни вже дякували Богові, що звів їх на одній життєвій дорозі. Бо хто ж іще міг послати цим іноземцям у чужій державі потрібну людину, яка скрупульозно дослідила і достеменно знає історію свого та довколишніх сіл? Пані Женя теж чудувалася зустрічі, бо поштову адресу саме Ділшода, його маму Фазілат і бабусю Бабікалон вона розшукала ще в 1990- ті роки. Писала листи в Душанбе, запрошуючи приїхати на могилу, але відповіді так і не отримала. Тепер знає, що їх на вулицю Гоголя замість будинку № 10 листоноша чомусь приносила в сусідній чотирнадцятий. І на те, певно, була Божа воля.

> «Поховання по-християнськи впорядковували місцеві жителі, а підняти архіви, розшукати імена тих, кому тамтешня земля стала місцем вічного спочинку, надіслати їхнім родичам звістки про місце поховання зголосилася тоді вчитель Скригівської ЗОШ І — ІІ ступенів Євгенія Харків.»

Закінчення на с. 12

Пряма мова

Остап ДРОЗДОВ, журналіст, який пішов з телеканалу ZIK після того, як його купив партнер одіозного Віктора Медведчука Тарас Козак, дивується, що росіяни через проросійських політиків скуповують наші ЗМІ, а українці не вкладають гроші в інформаційні ресурси:

«Проукраїнські сили не хочуть мати свій потужний медіа-продукт. Грошовиті патріоти будуть купляти щопівроку нові лексуси, відправляти коханок у круїз по Латинській Америці, сидіти на дрібній контрабанді – але в інтелектуальний проєкт не хочуть вкладати. Не тому що ризиковано. А тому що не мають амбіцій бути сильними гравцями. Герої на рівні ресторанних розмов. Вони охоче мімікрують під злоякісний світ замість створювати свій.

Як ніколи гостро постає питання: чи є в цій країні хоч якесь потужне проукраїнське середовище, яке захотіло би творити модерне, україномовне, україноцентричне телебачення? Чи далі будемо кволо грати другим-третім-четвертим номером у своїй власній країні? Питання залишається відкритим.»

РЕКЛАМА

ПАНІ ІВАННА
учасниця битви екстрасенсів 3-го сезону

Людина, яка врятувала тисячі доль, зберегла сотні сімей від розлучення!

Завдяки сильному дару допоможе позбутися алкоголізму, наркоманії, дитячого переляку, нав"язливої пристрасті, жіночих та чоловічих проблем, депресії, заїкання. А також вінця безшлюбності, заздрощів, родового негативу, самотності, безпліддя.
Їй відкриті найсильніші знання, допоможе захистити ваш бізнес, влаштувати особисте життя, налагодити гармонію в шлюбі, захистити дітей від впливу вулиці та поганих компаній. Допоможе знайти вихід від складних та безвихідних ситуацій.

ПРАЦЮЄ ПО ФОТОГРАФІЇ
096-401-01-08

Газета Волинь
www.volyn.com.ua
Головний редактор і відповідальний за випуск ЗГОРАНЕЦЬ Олександр Олександрович

«Газета Волинь» виходить двічі на тиждень: у вівторок і четвер.
Набрана і зверстана в комп'ютерному центрі ТзОВ «Газета «Волинь»
ЗАСНОВНИК: ТОВАРИСТВО З ОБМЕЖЕНОЮ ВІДПОВІДАЛЬНІСТЮ «ГАЗЕТА «ВОЛИНЬ»
АДРЕСА РЕДАКЦІЇ І ВИДАВЦЯ: 43025, Луцьк, просп. Волі, 13
E-mail volyn.nova@gmail.com, reklama.volyn@gmail.com
Заснована 27 вересня 1939 року.*

Редакція залишає за собою право на літературне редагування надісланих матеріалів без узгодження з автором. Рукописи не повертаються й не рецензуються. Редакція може не поділяти думку авторів. Передрук або відтворення у будь-якій формі матеріалів, розміщених у газеті «Волинь-нова» чи на її інтернет-сторінці, без письмової згоди видання заборонено. Публікації під рубриками «Офіційно», «Політика», «Точка зору», «Секрет успіху», «Благодійність», «Економіка», «Актуально», «Добра справа», а також із позначкою «*» – друкуються на правах реклами. За зміст рекламних матеріалів та листів, надісланих читачами, газета відповідальності не несе.
Редакція залишає за собою право відмовити в розміщенні рекламної статті, якщо її зміст суперечить законодавству України, нормам моралі або може завдати шкоди виданню.

Приймальня 72-38-94

ВІДДІЛИ РЕДАКЦІЇ

Заступники головного редактора
Уліцький Василь Михайлович 72-39-89
Світліковська Галина Йосипівна 72-20-07
Рузак Петро Макарович 72-38-94
Римар Микола Анатолійович 72-38-94
Наумук Сергій Васильович 72-51-02

Відповідальний секретар
Трофимчук Тамара Сергіївна 72-51-02

Заступники відповідального секретаря
Харчук Олена Андріївна 72-06-66
Місюк Олена Миколаївна 72-06-66

Головний художній редактор
Міщук Олександр Ярославович 72-06-66

Головний бухгалтер
Вдовиченко Тамара Федорівна 72-71-07

Місцевого самоврядування і сільського життя
Гарбарчук Костянтин Володимирович 72-51-02

Інформації
Козюпа Мирослава Павлівна 72-61-21

Соціального захисту
Сомова Євгенія Володимирівна 72-38-94

Економіки
Лісова Алла Степанівна (244) 3-11-78

Освіти і культури
Занюк Лариса Віталіївна 72-38-94

Реклами і маркетингу
Борох Сергій Іванович 77-07-70

Листів і зв'язків із читачами
Снічук Христина Миколаївна 72-38-94

Приватних оголошень
Тимощук Руслана Борисівна 72-39-32

Спеціальні кореспонденти
Власюк Людмила Миколаївна 72-38-94
Криштоф Олег Степанович 72-51-02

Фотокореспонденти
Філюк Олександр Миколайович 72-06-66

ТзОВ «Газета «Волинь»
п/р 26008055520122
КБ «ПриватБанк», МФО 303440
ЄДРПОУ 02471695
Друк офсетний.
Обсяг 5 друк. аркушів

ПЕРЕДПЛАТНИЙ ІНДЕКС: 30 000

Реєстраційний номер ВЛ №518-251Р 02.03.2018 р.
Віддруковано: ТОВ «Поділля-Тер», м. Тернопіль, вул. Текстильна, 28 тел.: (0352) 52-27-37. http://a-print.com.ua

Тираж 27000.
Замовлення №591.